



En Majestuosa Ceremonia, en la Plaza de San Pedro, Guiseppe Sarto, fué Ungido Sto. Pío X

350,000 personas vieron al Papa Pío XII exaltar a Pío X al más alto honor de la Iglesia católica.

Ciudad del Vaticano, mayo 29 (U.P.). — Giuseppe Sarto, que una vez pudiera humildemente continuar como sacerdote de aldeas, se convirtió hoy en Santo Pío Decimo, en majestuosa ceremonia realizada en la plaza San Pedro. Se calcula que 350.000 personas, incluso el mayor número de peregrinos extranjeros hasta ahora reunido en esta, vieron al Papa exaltar a Pío X al más alto honor de la Iglesia católica. Erán exactamente las 6 y 46 p.m. (hora local) cuando Pío XII proclamó Santo a Pío Decimo, el primer Sumo Pontífice canonizado en 242 años.

devoción en la Iglesia universal el 20 de agosto y todos los años por venir".

SU HISTORIA

Fuó el 20 de agosto de 1914 que Pío X murió a la edad de 80 años, transido de dolor porque no había podido impedir la primera guerra mundial. El hizo obispo al actual Papa, que en la solemne ceremonia expresó el anhelo de que el espíritu del nuevo Santo penetre los salones de conferencias de las naciones, para contribuir a desterrar para siempre el temor a los cataclismos.

Pío XII invocó directamente al nuevo Santo para implorarle que sea dado a este mundo conurbado el privilegio de presenciar el triunfo de una paz que signifique la armonía entre las naciones.

LA CEREMONIA

La plaza de San Pedro y sus accesos estaban colmados de gente que cuando apareció el Padre Santo, llevado en trono de oro y bajo palio blanco por cuatro chambelanes, prorrumpió en vivas al Papa.

Era impresionante el aspecto de San Pedro y adyacentes, atestadas de personas desde horas antes de la ceremonia, sin que nadie pensara en alejarse a pesar de las incomodidades y del fuerte sol. Confundidos en la multitud estaban los peregrinos venidos desde otras tierras y cuyo número se calcula en 70.000.

Sentado en su trono de oro, Pío XII inició la canonización a las 6 y 27 p.m., en medio del silencio reverente la grey. Mientras doblaban las campanas de San Pedro, se abrió un velo de seda sobre el trono del Sumo Pontífice para revelar un retrato magnífico de Santo Pío Decimo.

Rica en color, espléndida en ritual y solemne en la fe, la ceremonia de canonización es el punto culminante del Año Mariano y asimismo acontecimiento fundamental en el reinado de Pío XII, que lleva ya 15 años.

LOS SANTOS RESTOS

Los restos del nuevo Santo yacen en la capilla de la presentación, dentro de la Basílica de San Pedro. Están expuestos en un ataúd de cristal, la cara cubierta con una máscara de plata y el cuerpo envuelto en albas mantas bordadas, con una capota y escarlatina bordeada de armiño.

Mañana por la mañana se

trasladarán los restos sagrados al altar papal de la Basílica, donde Pío XII oficiará misa. Por la tarde serán llevados en coche de oro halado por seis blancos caballos a la Basílica de Santa María la mayor la más grande iglesia consagrada a la virgen María.

Giuseppe Sarto fué el hijo de un cartero y de niño tuvo que caminar diariamente 15 kilómetros, descalzo, para concurrir a la escuela. Ya sacerdote, su humildad le hizo no querer ser jamás un obispo, mucho menos cardenal o Papa, pero fué todo ello y de tan alta jerarquía que ha merecido la canonización.

Periodistas fotógrafos y comentaristas de radiotelefonía y televisión en número de 300 siguieron todos los detalles de la ceremonia, la segunda canonización al aire libre de la historia católica y la primera que se transmite por televisión.

Puente Aéreo de Emergencia En la Indochina Servirá Para Llevar Tropas al D. del R. Rojo

Hanoi, mayo 29 (U.P.). — El comandante supremo francés, Henri-Eugene Navarre, dispuso hoy el establecimiento de un servicio de puente aéreo de emergencia en Indochina para trasladar de los desmilitados frentes secundarios al Delta del Río Rojo, tropas que son necesarias allí con gran urgencia.

Según las fuentes militares que facilitan esta información, Navarre y los jefes de su mando han recibido de París la orden de proteger a toda costa el rico triángulo arrocero. En una reunión rodedada del mas extramado secreto entre Navarre, el comandante del frente norte, general René Cagny, y el jefe del ejército vietnamita, General van Hinh, se adoptaron varias medidas urgentes.

En primer lugar, se establecerá el servicio de transporte aéreo de los refuerzos para el Delta, procedente de sectores que no corren peligro inminente. Por otra parte, se van a hacer una revisión de la composición de las unidades de retaguardia en busca de combatientes para reemplazar a los perdidos en Dien Bien Phu.

De las guarniciones de Africa del Norte y Alemania, se van a enviar lo antes posible combatientes agueridos, que, según parecen creer Navarre y sus colaboradores, podrán contener cualquier asalto en masa que el generalísimo rebelde Vo Nguyen Giap pueda desencadenar en junio contra el Delta, si es que se logra tener aquí en el término de los 15 días próximos la equivalencia de una división de tales procedencias.

Actualmente navegan hacia Indochina los transportes "Pasteur" y "Athos" con relevos regulares de tropas, pero el alto mando dice que estos no pueden en modo alguno compensar las copiosas bajas sufridas por las fuerzas de choque en la caída de Dien Bien Phu.

No se cree que Giap sea capaz de llevar hasta el Delta sus cuatro divisiones regulares en menos de dos semanas, gracias a los durísimos ataques aéreos franceses a las rutas 41 y 43, con los cua-

"La nueva política internacional del Paraguay es clara"

Asunción, mayo 29 (U.P.). — "La orientación de la política internacional del Paraguay es clara y definitiva para este país tradicionalmente católico y democrático", declaró el nuevo canciller, doctor Hipólito Sánchez Quell, en una conferencia de prensa esta mañana.

"El Paraguay es anti-comunista y es anti-colonialista pero al mismo tiempo es anti-intervencionista. Es un devoto del principio de autodeterminación de los pueblos.

"La Cancillería del nuevo régimen en Paraguay, será fiel cumplidora de la cooperación inter-americana y defensa continental; como también de los otros compromisos en el ámbito internacional que haya contraído el Paraguay y que son emergentes de pactos solemnes".

A. Sánchez Arango Solicitó Hoy y le fué Concedido Asilo En la Embajada del Uruguay

La Habana, mayo 29 (U.P.). — Aureliano Sánchez Arango, misterioso "general clandestino", que eludió durante dos años a la policía cubana, solicitó hoy, y le fué concedido, asilo diplomático en la embajada uruguayana.

Es la segunda vez que este ex-profesor universitario de 43 años de edad, líder revolucionario y "cerebro" militar de la conspiración contra el presidente Fulgencio Batista, busca asilo en una embajada extranjera para burlar la persecución de la policía cubana. La primera vez fué en el mes de marzo de 1952, poco después del golpe de estado dirigido por Batista que derrocó al gobierno de Carlos Prío Socarrás.

La noticia del asilo de Arango fué anunciada por el gobierno después de recibir notificación oficial al efecto del embajador uruguayo Rivero Travieso. Casi inmediatamente el gobierno anunció que el presidente Batista había concedido el salvoconducto para el asilo. El secretario presidencial, Andrés Domingo y Morales de Castillo, anunció que Batista actuó "bondadosamente" hacia Sánchez Arango ya que éste se hallaba en el exilio, señalando que se le concedió salvoconducto diplomático en 1952 y no había regresado "oficialmente" al país. El embajador uruguayo arguyó, sin embargo, que un ciudadano nunca puede estar "ilegalmente" dentro de las fronteras de su propio país.

El asilo de Sánchez Arango puso fin a las pesquisas policíacas comenzadas el martes pasado, en que el esquivo personaje fué sorprendido mientras conferenciaba con subordinados en una residencia del aristocrático barrio Country Club. Los dueños de la casa — el doctor Carlos Solís y esposa — solicitaron poco después asilo en la embajada mejicana. En dicha ocasión Sánchez Arango logró escapar, pero en su precipitada huida dejó una cartera en la cual se halló suficiente información para proceder a la detención de numerosos miembros de la sociedad clandestina "triple a", que significa "Asociación Amigos de Aureliano".

De acuerdo con datos suministrados por sus amigos, Sánchez Arango volvió a Cuba menos de dos meses después de haberse exiliado, llegando en su propio avión de Miami, con escala en

OTRO CASO DE ASILO

El asilo de Aureliano Sánchez Arango en la Embajada del Uruguay, en La Habana, pudo haber dado origen a otro caso tan complicado o más que el de Haya de la Torre. Afortunadamente para el derecho de asilo y para la Corte Internacional de La Haya, el Presidente Batista no gusta de encordios y quebraderos de cabeza y solucionó el caso aplicando un sabio refrán popular: "A enemigo que huye, puente de plata".

El enemigo número uno de Batista es un elemento misterioso, escurridizo, arriesgado, a quien se le llama "El general clandestino". Desde que Batista subió al poder hace unos tres años, Sánchez Arango desplegó una actividad realmente novelesca. Cual un Aviranta a la moderna, realizó viajes misteriosos y aterrizajes nocturnos en lugares desiertos de la isla, naufragó en el Atlántico y fué rescatado con nombre supuesto, organizó una especie de fuerzas internas de la resistencia, sin haber sido atrapado nunca por la bien montada policía del presidente cubano. Cuando ayer solicitó asilo en la Embajada del Uruguay, los detectives de la sección política tenían constancia de su presencia en La Habana, pero las autoridades competentes carecían de constancia oficial de su ingreso al país. La Cancillería, que ya le había otorgado un salvoconducto en marzo de 1952, pudo aferrarse a que Sánchez Arango estaba oficialmente fuera del país desde entonces y discutir la entrega de nuevo salvoconducto para un asilado fantasma.

CHILE INICIA PLAN DE FORESTACION DE GRANDES ALCANCES

Santiago, mayo 29 (U.P.). — Dos mil millones de pesos invertirá el gobierno chileno en un plan de forestación de 10 años que ha sido encomendado al ministerio de Tierras y Colonización en cooperación con los organismos técnicos de la FAO.

Una de las fases del plan está encaminada a evitar los incendios de bosques que anualmente destruyen en Chile reservas forestales por más de cientos de millones de pesos.

En la industria maderera chilena trabajan 25.000 hombres y su producción actual se calcula en mil millones de pesos anuales.

Las Negociaciones de Ginebra Han Tomado Nuevo Giro al ser Aceptadas otras Proposiciones

Ginebra, 29 (AFP). — Un decisivo paso hacia la solución del conflicto de Indochina, se realizó hoy al adoptar por unanimidad los delegados occidentales, y comunistas, las proposiciones del jefe de la delegación británica señor Anthony Eden para facilitar el cese rápido y simultáneo de las hostilidades.

Un comunicado reveló el trascendental paso en las laboriosas negociaciones de Ginebra cuyo texto es el siguiente: "En la Conferencia restringida del 29 de mayo, las nueve delegaciones continuaron examinando el problema del restablecimiento de la paz en Indochina y adoptaron la proposición del jefe de la delegación del Reino Unido cuyo texto dice así: "Indochina. — Para facilitar el cese rápido y simultáneo de las hostilidades, se propone lo siguiente: a) Los representantes de los dos comandos deberán presentarse inmediatamente en Ginebra y deberán establecerse en contacto en el teatro de las operaciones b) Se deberá estudiar la disposición de las tropas que deberá establecerse en cuanto cesen las hostilidades, comenzando por cuestión de las zonas de reagrupamiento en el Viet Nam."

c). — Deberán comunicarse lo más pronto posible a la Conferencia sus conclusiones y sus aplicaciones. Igualmente se ha convenido que la fecha de la primera reunión de los representantes en Ginebra sea fijada antes del primero de junio — la próxima sesión se celebrará el 31 del presente mes".

Siendo secreta la sesión realizada por los nueve países, solamente se han podido conocer ciertos detalles de la sesión en sí, que por lo mismo resultó extraordinariamente importante. Se habló por ejemplo de que la palabra "Viet Nam", habría sido pronunciada cuando se habló del país de Indochina sobre el cual se trataron las negociaciones de cese del fuego. Los y Camboya no fueron mencionados; el delegado del Viet Nam habría dejado constancia de que no podrá admitirse en momento alguno, la participación del Viet Nam y que todos los delegados habrían aprobado sus proposiciones.

La votación por unanimidad en favor de la proposición de Eden, pareció ya un hecho desde que terminó la entrevista privada entre Bidault y Molotov antes de la sesión. El delegado ruso habría anunciado a su colega francés, que votaría en favor de la proposición inglesa.

Inmediatamente después de la sesión, las conferencias de prensa se sucedieron en ritmo vertiginoso, cada delegación explicó su posición y puntualizando las condiciones en que el trascendental acuerdo de hoy fué logrado.

Leónidas Ilyichev, vocero ruso manifestó que el acuerdo había sido logrado por una nimiedad y dijo, que era significativo el comunicado expedido porque testimonio un acuerdo sobre algo que tendrá gran importancia para la paz de Indochina. "Quisiera llamar la atención — dijo — sobre la circunstancia de que el comunicado preve el establecimiento rápido de contactos, no solamente en Ginebra sino en el teatro de operaciones y que los representantes de los dos comandos deben examinar la cuestión de la disposición de las fuerzas después del cese de las hostilidades principiando por las zonas de reagrupamiento del Viet Nam".

Respecto a tu educación nunca tuve una protesta, pero esa proposición la encuentro muy deshonestá.

SE ATENTO CONTRA LA VIDA DEL PRIMER MINISTRO TUNECINO

Tunez, mayo 29 (U.P.). — El primer ministro Mohammed M'Zali, fué objeto de un atentado contra su vida al disparar contra él, dos tiros que no hicieron blanco un asaltante, que desapareció luego entre la muchedumbre por las tortuosas calles de esta antigua ciudad árabe.

El terrorista atacó al primer ministro cuando éste salía de su oficina para reunirse con el presidente general francés, Pierre Voizard, en el Palacio de Cartago, donde los dos iban a ver al Bey de Tunez.

En la mañana, M'Zali había sido recibido con voces de protesta a su llegada de París, por un grupo de franceses contrariados por la inhabilidad de su gobierno de protegerlos de los terroristas nacionalistas.

El miércoles pasado, cinco campesinos franceses fueron asesinados por los terroristas, que se están aprovechando de la falta de tropas francesas para mantener el orden.

"Hay un Plan Concertado Para Invadir a Guatemala" Dijo el Embajador Galich

Buenos Aires, mayo 29 (U.P.). — "Hay un plan concertado para invadir a Guatemala prestando cualquier mínimo incidente, bajo la apariencia que se trata de salvar la democracia y evitar una imaginaria agresión al Canal de Panamá", dijo el embajador de Guatemala ante el gobierno argentino, señor Manuel Galich, al reseñar los últimos acontecimientos registrados en América Central.

En una conferencia de prensa Galich afirmó que se está camuflando a los agresores de "soldados centroamericanos", de la misma manera que en las selvas del Lejano Oriente "se vistió a los soldados de árboles".

Afirmó el señor Galich que una vez consumados los hechos es decir el derrocamiento del gobierno revolucionario de Guatemala para imponer otro que presida algún militar desterrado se llamaría a una reunión de consulta de cancilleres americanos "para convalidar lo actuado".

El embajador guatemalteco afirmó que todo el proceso iniciado contra Guatemala nace de la expropiación de las tierras de la United Fruit Company, empresa de la que son accionistas dijo el señor Galich el secretario de Estado, el señor Foster Dulles y el señor Spruille Braden, señalando que este último es jefe de relaciones públicas de la campaña.

Sostuvo el embajador que "Guatemala puede ser un precedente que sienta jurisprudencia en la materia, el cual podrá invocarse mas tarde en perjuicio de la soberanía de cualquiera de las repúblicas latinoamericanas. Estos son los efectos de la resolución de Caracas. Por ello, naciones verdaderamente celosas de su soberanía y muy conscientes de su responsabilidad histórica, negaron su aprobación a la ponencia anticomunista señalando muy claramente los riesgos que entrañaba, para los propios principios fundamentales del sistema interamericano que aqueja la ponencia dice salvaguardar. Esas naciones fueron Argentina, México y Guatemala. Los hechos que se están desarrollando precipitadamente, después de Caracas, dan la razón a aquellas tres naciones".

Dijo Galich que el Departamento de Estado de la Unión se

ha convertido en juez y parte de todo el conflicto. Afirmó que en Guatemala hay un partido comunista, que es minoritario, pero que no tiene una influencia absoluta en su gobierno.

"Todo esto — dijo — no es capaz de poner en peligro la estabilidad de las instituciones de otras 20 naciones que se han garantizado mutuamente su seguridad, tanto menos si se trata de una de las más débiles, pequeñas y escasas de recursos".

Dijo el embajador que en Guatemala existe un poderoso partido Unificación Anticomunista; más de diez publicaciones anticomunistas, entre ellas los diarios de mayor circulación, y sólo cuatro que respaldan al gobierno, de los cuales, uno es comunista. Afirmó que la amenaza es libre y que la Iglesia católica se desenvuelve sin influencia política.

"Como en Guatemala no hay corrientes, los que apuntan hacia allá, señalándonos como agentes de Moscú, deben resolver esta disyuntiva: o el comunismo no es un régimen totalitario que niegue la persona humana, como raza la propaganda, o Guatemala no es comunista".

Al referirse a la anunciada compra de armas en Polonia por parte de Guatemala, dijo que su gobierno lo había hecho en uso de su soberanía y para defender su seguridad y no fué una operación clandestina. "Fueron desembarcadas en puerto Barros, o sea en los propios muelles de la United Fruit Company.

"¿Se quiere menos clandestinidad?"

Señaló después que Guatemala había querido adquirir las armas en los Estados Unidos, pero como encontró las puertas cerradas buscó y compró el armamento en donde pudo.

No hay en Guatemala una sola arma, dijo el Canciller Toriello

Bogotá, mayo 29 (U.P.). — "No hay en Guatemala una sola arma de procedencia comunista", dijo el canciller Guillermo Toriello en una conferencia telefónica con un reportero de "Diario de Colombia", de esta capital.

El periódico atribuye al cancelier guatemalteco las siguientes

El Partido Comunista de Guatemala Habría Acordado Licencia a su S. General

Guatemala, mayo 29 (U.P.). — Los círculos habituales bien informados se muestran reservados acerca del anuncio de que el partido comunista acordó ocho días de licencia a su secretario general José Manuel Fortuny.

La noticia se difundió rápidamente y la interpretación que se dió fué de que Fortuny había sido separado del cargo, por no seguir la línea del partido. Esto determinó sendos desmentidos del titular y de un miembro del Comité Ejecutivo de la agrupación.

Comentando la versión de que había sido separado de su cargo, Fortuny repitió la célebre frase de don Juan Tenorio: "Los muertos que vos matáis gozan

de buena salud". Añadió que él había pedido la licencia para atender a su salud.

Los observadores señalaron que a menos que el alejamiento del cargo sea prolongado, no es costumbre seguir el procedimiento formal de solicitar licencia, pues los organismos estructurados debidamente tienen resuelto el problema de ausencias de los titulares por miembros designados para reemplazarlos.

En la fecha Carlos Manuel Pellicer, miembro del Consejo Ejecutivo comunista, negó en nombre del partido que Fortuny hubiera sido destituido. Sostuvo que jamás el comunismo había tomado esa medida en Guatemala "por que la disciplina del partido es absoluta".

Durante la ausencia de Fortuny desempeñará las funciones de secretario general Bernardo Alvarado, miembro del Comité Ejecutivo del partido.

En fuentes competentes se manifestó que el estado de salud de Fortuny necesitaría más de ocho días para alcanzar el restablecimiento.

Fortuny mismo negó que tenga la intención de ir a Europa para someterse a tratamiento, ya que el tiempo de la licencia no le permitiría abandonar el país. El gobierno nada ha dicho sobre el caso Fortuny, anunciado ayer de manera sensacional por un diario.

PROPOSICION por Flax



ITALIA — Respecto a tu educación nunca tuve una protesta, pero esa proposición la encuentro muy deshonestá.

AVISOS ESPECIALES

MAX SCHNEEMANN Sucesor

PRADO Nº 123 FRENTE HOTEL SUCRE

Juego de dormitorio 11 piezas, flamante.

Juego de living, 5 piezas desde \$2.000.—, flamante.

1 cama turca.

Bañi ropero casi nuevo.

Calentador "Sepco", 50 galones en perfecto estado.

Máquina de escribir "Torpedo" portátil, último md.

Mueble tocadisco, alemán 110/220 V. con aguja Safir, 1 velocidad, 78.

TEJAS

Las únicas fabricadas mecánicamente a vibración y con pinturas impermeables. No hay mejores tejas que las que fabrica la CIA DE MATERIALES DE CONSTRUCCION. Av. Camacho Edificio Bernardo, segundo piso. Teléfono 5539. Correo No. 557. 3154

AFINO PIANOS

Trabajo garantizado. Menezes. Yungas 36. 10523

ATENCION

Establecimientos Industriales de café "El Tropic" al inaugurar su moderna fábrica, le ofrece en su máxima expresión de elaboración técnica, café selecto torado, en su flamante local Max Paredes 658. Teléfono 2468. 29526

DESEO TELEFONOS

Arrendar uno Sopotachi, otro centro, Particulares. Altos Branniff. Ayacucho 160. 7525

SE COMPRA

Turbinas inutilizadas de gasolina, aceite y grasa. Cable de andarivel inutilizado, cada hebra de 4 mm. Tratar: Colombia 42 Casilla 900. 8525

EN SOPOCACHI

Se vende residencial de un departamento con todas las comodidades. Tres dormitorios, dependencias, garage, jardín. Se reciben vehículos en p. r. te pago. Teléfono 2664. 6525

SIRVIENTA

Se necesita. Calle García 95 esquina Pedro Salazar. Sopotachi. 8528

VENDO

Por motivo de viaje, máquina Singer industrial. Landaeza 122, fondo. 3528

VENDO CASA

Céntrica en calle Colón 686. Ocasión. Ref.: Sr. Andrade. Crédito Hipotecario. 5526

COMPRESORA

Chica motor 1/3, vengo de ocasión. Ref.: Pedro de la Gasca No. 561. 5526

SE VENDE

Coche para bebé, cunita, muebles sueltos. Pedro Salazar 452, planta baja. 5526

AUTOMOVIL

Chrysler 1946 particular, se vende de ocasión. Ref.: Jenaro Sanjinés 369, entrada. 5528

HELADERA

Vendo una heladera más un carro ambulante. Casimiro Carreras 434 "B". 7528

VENDO

Fábrica de chocolates. Magnífica inversión. Calle Zollo Flores No. 242. 5528

VENDO

Calentador sin uso, adaptable a cualquier carro. Referencias: Sr. Blanco. Droguería Inti. 5526

VENDO

Cocina eléctrica, máquina de coser, catres y otros muebles. Ref.: Teléfono 4418. 4527

SE CAMBIA

Papel asfáltico por asfalto sólido. Se da buena gratificación al que devuelva el brevet del Sr. Ivica Krsul. Ref.: Empresa Constructora Ivica F. Krsul y Cia. Ltda. Hotel La Paz, noveno piso. 4527

TALLER MECANICA

Taller de mecánica completo para reparaciones de motores a explosión, vengo precio de ocasión. Dirigirse: Casimiro Carreras 434 "B". 7527

SE VENDE

Un jeep y un auto de ocasión. Ref.: Pasaje Casimiro Carreras, casa No. 4. 4527

DE OCASION

Vendo juego de comedor de 14 piezas, Bs. 120.000.— Balanza, radio, estufa, tocadiscos automático. Indaburu 482. 5527

VENDO

Furgoneta Ford modelo 49. Precio ocasión. Recién reparada, llantas nuevas. Evaristo Valle 72. 5527

OFICINAS

Se alquila en calle Potosí 169, tercer piso. VESALCO Ltda. Teléfono 3307. 4527

BATIDORA

Eléctrica inglesa flamante, vende. VESALCO Ltda. Potosí 169. Teléfono 3307. 4527

COMPRO LIBROS

Historia Universal en tomos Historia de Bolivia de Arguedas, Historia de Tiahuanacu, Yanacocha No. 280. 5527

DEPARTAMENTO

Ofrezco en contra anticretico. Nicolás Acosta No. 535. 7525

OCASION

Se vende 1 lustradora eléctrica, 1 bar, 1 concertina, 1 chaise longue, 2 sillones, 1 frac, herramientas de jardín misitas. Ref. Díaz Romero No. 525 Miraflores. 5527

ROPERO

Vendo ropero inglés para caballero. Avenida Arce 1416 (San Jorge) de horas 13 a 15. 3528

EN VENTA

Muebles americanos finos, juego comedor, dormitorio etc. Ver Av. del Libertador 7. San Jorge 3528

APROVECHE

Magnífica oportunidad. En venta confitería café y heladería en lugar céntrico. Referencias: Casilla 965. 3528

SE VENDE

Automóvil marca Chrysler en perfectas condiciones. Garage La Paz. Calle Alto de la Alianza. 6528

URGENTE

Se transfiere un departamento nuevo en pleno centro de la ciudad, con teléfono. Se vende muebles de living, comedor, dormitorio y otros. Referencias: Calle Potosí 134, Casa "Ascot". 4528

VENDO OCASION

Piano alemán Ronish, refrigerador, Philco flamante. Referencias: Reyes Ortiz 59. 3528

RADIOLA

Tocadiscos automático 3 velocidades, nueva, vengo. Catacora 574. 3528

VENDO

Colectivo Fargo motor Standard o permuta con automóvil. Referencias: Héroes del Acre 244. 5528

PLYMOUTH 49

De lujo, se permuta con camioneta. Referencias: Capitán Ravelo 353 o Teléfono 3441. 4528

LIVING

Dormitorio, estufas, alfombras y demás objetos. Llamar: Teléfono No. 5947 o dirigirse calle Julio Patiño No. 9. (Calacoto). 7527

TERRENO

Evite que su dinero se desvaliore, compre un terreno en Obrajes, superficie 600 m2, grandes facilidades de pago. Tratar Sr. Rodriguez Av. Montes 703. 30526

VENDO

Casa en santuario Copacabana con 3000 M2, terreno cómodo departamento luz, alcantarillado, colinda con Hotel sobre lago. Referencias: Comercio 407. Of. 6. 3528

VENDO

O anticretico sobre avenida Manco Kapac terreno con galpones, espacioso patio 250 M2. Ocasión. Referencias: Comercio 407. Of. 6. Tel. 3123. 352

CASITA

Vendo preciosa casita con jardín, patio, dependencias, departamento completo, solo desde por la mañana, agua y toda comodidad, en el segundo puente de Obrajes. Por Bs. 1.800.000. Dates: Pérez Velasco 618. 4527

PRESTAMOS

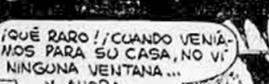
Hipotecarios, prendarios, interés módico. Comercio 407 Of. 6. 3528

EN VENTA

Gabinete de radio, directamente al cliente. Taller de Muebles. Murillo 159, Garage Romero, segundo patio derecha. 3529

MUNDOS GEMELOS

¿QUÉ RARO! CUANDO VENIAMOS PARA SU CASA, NO VÍ NINGUNA VENTANA... Y AHORA...



ADMINISTRADOR

ATENCION. Restaurant de lujo a inaugurarse, necesita administrador, preferiéndose extranjero tenga bastante experiencia. Ayacucho 170. 2529

VENDO LOTES

Excelente ubicación, Sopotachi próximo Parque Adela Zamudio. En Obrajes extenso, gran porvenir. Calacoto sobre calles 1.200 M2. Ocasión. Comercio 407. Tel. 3123. 3528

COMPRO

Desescaradora de café y motor eléctrico de 2 H.P. Campero 7. 3528

CAMIONETA

Vendo motivo viaje. Potosí 475. 10528

VENDO CAMION

International K-5 excelentes condiciones. Batallón Colorados 70. 3528

CASA EN VENTA

Dos departamentos. Sopotachi. Referencias: Ecuador 620, tercer piso. 3528

VENDO

Automóvil Oldsmobile modelo 40. Precio ganga. Aproveche. Calle Bueno 245. 2529

SE TRABAJA

Fundas para livings. Chuquisaca No. 487. 2529

CAMIONETA

Media tonelada, vengo. México 334. Horas 11 a 12.30. 3529

MAQUINA SINGER

Y alfombra, vengo de oportunidad. Villazón No. 451. Departamento 8. 5529

ESCOPELA

Flamante y rifle Winchester 44, vengo. Ramona Sinosain 521. 3529

ATENCION

Compro carrocería de estacas buen estado, para camión 2 1/2 toneladas. Ref.: Calle Santa Cruz 398. 2529

PENSIONISTAS

Se recibe. Prado 155, segundo piso. Sra. Anita. 2529

ANTICRETICO

Damos dos habitaciones y cocina. Yungas 128, altos. 2529

EN CALACOTO

Se alquila confortable residencia con o sin muebles, jardín, garage, teléfono. Ref.: Teléfono 6581. 3529

VENDO

Enseres de casa, pequeños muebles y ropa usada. Ref.: Prolongación Capitán Ravelo No. 31. Sábado y domingo de horas 13 a 18. 2529

VENDO

Bolsas engomadas para comerciante, al Beni; licuadora Osterizer 220 voltios. Murillo No. 463. 2529

URGENTE

Vendo pick-up automático. Armentia 920, segundo piso. 2529

DEPARTAMENTO

Reducido céntrico se ofrece en anticretico a matrimonio solo. Ref.: Teléfono 5866. 2529

LICUADORA

Osterizer, completamente nueva. Ballivián 72 esquina Colón (Tienda). 3528

URGENTE

Se precisa en alquiler casa junta amueblada con jardín, garage y teléfono para diplomático con familia. Solamente por barrio Sopotachi Bajo. Ofertas a teléfono 4377, de horas 15 a 19 días hábiles. 4529

MAQUINA

De escribir planillera y portátil; terrenos; dormitorio. Ocasión. Bolívar 659, frente Contraloría. 3529

SIRVIENTA

Con certificados, cama adentro, necesita familia extranjera. Av. Ecuador 777. 3529

VENDO

Automóvil Chevrolet 49 y radiola General Electric. Ref.: Ricardo Mujía 99 Sopotachi. 2529

COMPRO

Urgente llantas de camioneta 750 x 16. Ofrezco: Calle Santa Cruz 30. 2529

VENDO

Llantas 600 x 20 y 700 x 20 nuevas y máquinas Singer de zapatería No. 31-29. Ref.: Av. Libertador, Bolívar No. 20. 3529

VENDO LOTE

De 260 M2. Villa Copacabana. Ref.: Potosí 169, Ser. piso. Teléfono 3307. 5528

URGENTE

Vendo living estilo Provenzal. Av. Ecuador 958. 2529

OCASION

Vendo casa dos departamentos, garage (o media casa) próxima Hotel Sucre. Casilla 1724. 2529

CALAMINA

Cinco quintales, vengo. Potosí 185. 2529

MAQUINA

Escribir portátil, vengo. Potosí 185. 2529

RELOJ

De pared, quince días cuerda vengo. Potosí 185. 2529

CALCULADORA

Nueva, vengo. Potosí 185. 2529

POINTER

Perritos en venta. Muñoz Reyes 10, Miraflores. 2529

VENDO

Automóvil Oldsmobile de lujo 1951, radio calefacción, refrigeración, tres llantas nuevas de repuesto. A la mejor oferta. Comercio 362. Teléfono 3722. 3529

VENDO

Automóvil Dodge 1951, radio, 16.000 kilómetros recorrido. A la mejor oferta. Comercio 362. Teléfono 3722. 3529

COCINERA

Necesito con certificados. Potosí 116. 3529

COMPRO COMEDOR

Estilo francés. Pago al contado. Ref.: Teléfono 2516. 2529

NECESITO

Mocito o empleada por medio día. México 208. 4529

AUTOMOVIL

Plymouth 41 excelente estado, llantas nuevas. Precio ocasión. Ecuador 882. Teléfono 4945. 2529

OCASION 3 DIAS

Por viaje inmediato vengo sin intermediarios, casa con 1.400 metros cuadrados de jardín, todo como terreno, muy próximo Colegio Alemán, calle Abdón Saavedra No. 71, entre Asplazu y Fernando Guachalla. 4529

IDIOMAS

Se dan clases. Traducciones inglés-francés. Ref.: Av. Arce 515, segundo piso. Horas 11 a 12.30 mañanas. 1530

COMPRO

Automóvil, camioneta Chevrolet modelo 1953. Murillo 263, segundo piso. 3530

CERA VIRGEN

De abejas, se compra cualquier cantidad. Se paga buen precio. Ofertas: Ingavi 565. 5530

ALQUILO

Sótano con entrada directa de la calle en edificio moderno del centro comercial. Piso machihembrado y servicios higiénicos. Ref.: Av. Camacho 387. Teléfono 3188. 1530

COSTURERAS

Especialistas para camisas sport chicas, necesito urgente. Calle Juan José Pérez 141, último piso. 3530

SE TRANSFIERE

Hermoso local céntrico muy comercial con vitrinas. Ref.: Edificio "Sagaz" quinto piso. Oficina 4. Teléfono 3060. 3530

RADIOS

GELOSE de 2 corrientes y 5 lamparas, vendemos. Indaburu 312. 2530

AZULEJOS

Blancos, vendemos. Indaburu 312. 2530

BANERAS

Standard, vendemos. Indaburu 312. 2530

MOTOR

General Electric de 5 H.P., vendemos. Indaburu 312. 2530

SASTRERIA MASK

Precisa operario vestonero para obra fina. Yanacocha 235. Edificio Asbún cuarto piso. Oficina 6. 2530

EN COCHABAMBA

Vendo lotes Mayorazgo y Sarco, Bs. 200 y 250 M2. Socabaya 240, tercer piso. Oficina Dr. Berrios. 1530

RELOJ SERENO

Equipo completo, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

JUEGO BAÑO

Americano, cuatro piezas, blanco, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

PICK-UP

Bs. 20.000.— vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

CALCULADORA

Vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

BALANZA

Mostrador, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

MAQUINA

Escribir portátil, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

OLLA PRESION

Cinco litros, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

CALENTADORES

Eléctricos 2 y 5 litros, vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

MAMPARA

Bisagras, valvén vende INTERBOL. Loayza 53. 2530

PENSIONISTAS

Se reciben. Obrajes, Bella Vista 56. Sr. Mérida. 5630

EN VENTA

Finca en Scrata, sobre camino carretero, magnifico clima, riesgo abundante, pastos permanentes y leña en la parte alta. Huerto y cómoda casa de Hacienda. No afectada por la reforma. Trátase finca más productiva cercana a la población. Ref. Fernando Díaz. Teléfono 3293 o casilla 982. 1530

REFRIGERADOR

Eléctrico, vengo. Teléfono 2619. 3530

CALEFON

Eléctrico, vengo. Teléfono 2619. 3530

COCINA

Eléctrica grande, vengo. Teléfono 2619. 3530

Senador de EE. UU. Prevé una Conferencia Para Aplicar Medidas Contra Guatemala

San Antonio, Texas, 29 (U.P.)— El senador Lyndon Johnson, jefe del bloque demócrata, predijo esta noche que en breve se efectuará una conferencia de Estados Americanos y que en ella se planteará la cuestión de imponer sanciones económicas a Guatemala.

En discurso pronunciado ante la Cámara Juvenil de Comercio el senador demócrata ophó que Estados Unidos debía ir más allá de las sanciones económicas. "Creo —dijo— que deberíamos procurar un compromiso obligatorio para el embargo de todos los cargamentos de armas comunistas al hemisferio occidental.

"Es posible que estemos ya retrasados en la convocatoria para la reunión de Estados Americanos. Deberíamos tener un arreglo que automáticamente ponga en vigor sanciones económicas contra cualquier gobierno dominado por los comunistas que amenace la paz del mundo occidental.

"Nadie puede sostener en serio que Estados Unidos está en pos de una expansión territorial. Vivimos en paz con nuestros vecinos, claramente es una amenaza a la seguridad de los Estados Americanos. Debemos unirnos para eliminar esa amenaza. Esto quiere decir que debemos unir al hemisferio occidental...

PLAN DE BLOQUEO

"Tenemos que aislar al comunismo en el hemisferio occidental. Hay que reducirlo a una rama distante que se marchite sola y caiga sin causar daño al suelo...

"En el pasado, los comunistas del hemisferio occidental permanecieron a la sombra; se limitaron a las oscuras artes de la agitación, el sabotaje y el espionaje. Ahora han cobrado fuerza y las reúnen para una prueba con las armas...

"Guatemala es una posición clave para golpear a cualquier nación de América Central. Podría enviar armas a bandas de guerrilleros en Honduras, Nicaragua, Costa Rica. Está a poco más de un paso de nuestro vital canal de Panamá.

"Contábamos con amigos buenos en estas naciones. No queremos verlos caer uno a uno ante la infiltración comunista. No queremos que los agentes guatemaltecos penetren en México. Bajo ninguna circunstancia queremos un gobierno totalmente comunista a retaguardia nuestra. Pero sería todavía más peligroso que ese gobierno comenzara a tomar posesión de las demás naciones, una por una."

CANADA APOYARA EL PLAN DE SEGURIDAD COLECTIVA EN ASIA

Ottawa, 28 (U.P.)— El ministro de Relaciones Exteriores Lester B. Pearson informó hoy a la Cámara de los Comunes que Canadá respaldará el principio de la seguridad colectiva en el Sudeste de Asia si el posible fracaso de la Conferencia de Ginebra hace necesario un acuerdo tal por los países occidentales.

Agregó sin embargo el ministro canadiense, en un informe especial al Parlamento sobre la Conferencia de Ginebra, que el número de "compromisos defensivos de carácter especial y político" que un país del tamaño de Canadá puede firmar, tiene su límite.

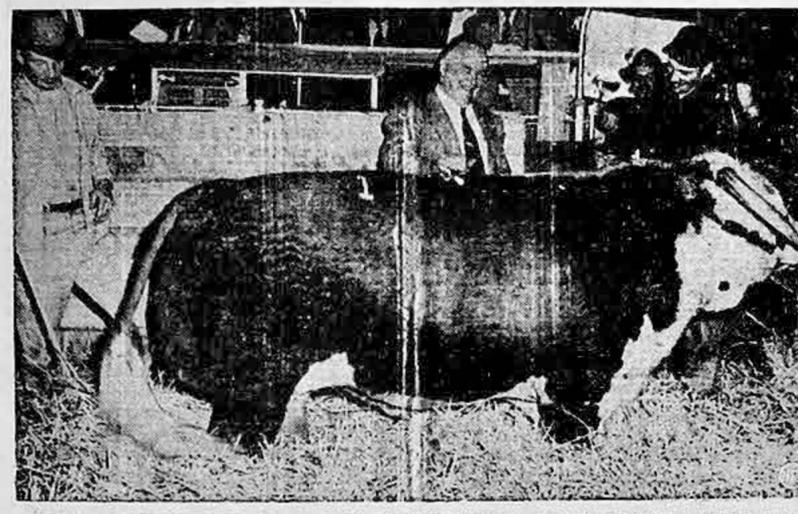
Pearson, quien regresó recientemente de Ginebra, dijo que no se había realizado ningún "adelanto de substancia" en la Conferencia, a pesar del comienzo halagador de la misma. Pero agregó que sería erróneo y prematuro considerar que la reunión en la capital suiza ha sido un fracaso.

YUGOSLAVIA FIRMO UN PACTO COMERCIAL CON REP. DE HUNGRÍA

Belgrado, 27 (AFP).— Por primera vez desde su ruptura con el Kominform en 1948, Yugoslavia suscribió hoy un contrato comercial con un país situado detrás de la cortina de hierro. La agencia YugoPress, anunció que Yugoslavia ha concluido con Hungría un acuerdo de compensación que se eleva a 2.500.000 dólares.

La agencia indica que el gobierno nacional enviará a Budapest maderas, cañamo y productos químicos, y que, por su parte el gobierno recibirá cemento, medicinas y material agrícola. Como se recordará, después de la ruptura de relaciones de Yugoslavia con Moscú, la Unión Soviética hizo que todos los países comunistas rescindieran sus contratos con Yugoslavia, especialmente los de carácter comercial.

TORO DE RAZA



EL TORO QUE PRESENTAMOS ES UNA "PICHINCHA" YA QUE SU PRECIO ES DE \$ 157.500. Es de raza Hereford y este es uno solamente de entre las 650 cabezas de pura sangre que se remataron hace poco en las famosas haciendas "Hillcrest", de Chester, Virginia, Estados Unidos. (UP).—

UN DIARIO ESPAÑOL DICE QUE CHURCHILL TIENE MALA MEMORIA

Madrid mayo 28. (UP).— "Arriba", el órgano del partido Falange español, lanzó el cargo de que la "mala memoria" del Primer Ministro británico, Sir Winston Churchill, está retrasando el traspaso de Gibraltar a España.

La afirmación anterior del periódico de que Churchill tenía el propósito de devolver Gibraltar a España a cambio de la neutralidad española en la segunda guerra mundial fue desmentida por el jefe del gobierno inglés en la Cámara de los Comunes. El artículo publicado posteriormente en "Arriba", firmado por el conocido intelectual José María de Arelliza, preguntó: "Por qué estos hombres que escriben sus memorias tienen a veces tan mala memoria?" El autor reitera la afirmación que hizo anteriormente sobre las intenciones de Churchill con respecto a Gibraltar.

El escritor italiano G. Guareschi se entregó prisionero a la cárcel

Parma (Italia), 28 (U.P.)— El periodista Giovannino Guareschi llamó a la puerta de hierro de la cárcel de San Francisco y se entregó prisionero.

Guareschi, el mundialmente famoso creador de "Don Camillo" fué condenado el mes pasado a un año de prisión por un tribunal de Milán, acusado de calumniar al ex-primer ministro italiano, Alcide de Gasperi. La condena comenzó y Guareschi partió en automóvil desde su casa de campo en Bussato, pueblo natal del compositor Giuseppe Verdi, antes de que la policía pudiera aprehenderlo. Guareschi se negó a apelar de la sentencia dictada en su contra como expresión de protesta en el procedimiento excesivamente acelerado de la Corte durante la vista por calumnia. El escritor y

periodista se sintió particularmente resentido por la decisión del tribunal, que se negó a que los peritos examinaran dos cartas que, según Gasperi, habían sido falsificadas. Guareschi publicó las cartas en su semanario satírico "Cándido".

En su celda de la prisión, Guareschi declaró que seguirá dirigiendo la revista y escribiendo algunas aventuras más de su famoso sacerdote luchador, "Don Camillo".

Dr. JUAN MONTERO JIMENEZ
Profesor
 Prospecto gratis:
 Dicta clases particulares a personas que desean aprender por su cuenta diversas asignaturas
 Bufete Haldomar y Bedregal
 Calle MERCADO N° 45

No es Probable la Aprobación De un Programa de Comercio Exterior Liberal en EE. UU.

Por Harry W. FRANTZ
Washington, 29 (U.P.)— Han disminuido las posibilidades de que en el presente período del Congreso se apruebe un programa de comercio exterior liberal. La mayoría de los observadores políticos esperan apenas alguna medida transitoria antes de que se termine el período a fines de julio o comienzos de agosto.

Los partidarios de las restricciones han maniobrado para evitar la posibilidad de que se apruebe una legislación en firme basada en el principio de "comercio, no ayuda". Todo indica que se está preparando una lucha fuerte entre los "proteccionistas" y los partidarios del "intercambio liberal", pero no se cree que se llegue a una decisión antes de 1955. Entre tanto, las elecciones parlamentarias de noviembre revelarán las tendencias de la opinión pública respecto de la política comercial exterior.

PLAN DE LOS PROTECCIONISTAS

Los "proteccionistas" buscan una ley que devuelva al Congreso la voz decisiva en lo relacionado con los aranceles aduaneros.

Se cree que la medida transitoria será la prórroga por un año de la presente ley sobre acuerdos comerciales recíprocos, vigente desde los tiempos de Roosevelt y Hull y que es aceptable para Eisenhower mientras se estudia un programa más amplio. El Senado podría aprobar, en el intervalo, un proyecto ya sancionado por la Cámara, destinado a simplificar los procedimientos aduaneros considerado favorable a un aumento en las importaciones.

Los grupos que abogan por un sistema de aranceles proteccionistas tratarán de modificar el proyecto de prórroga de la ley de acuerdos comerciales recíprocos a fin de tantear la fuerza con que cuentan en la campaña para restringir las importaciones de petróleo crudo y fuel oil residual. Para que el Congreso apruebe el mínimo que pide el presidente

Eisenhower — la prórroga de la ley sobre acuerdos comerciales— se necesitarán los votos de una gran cantidad de demócratas, además de los republicanos que apoyan un intercambio liberal.

ASPIRACION DEMOCRATA

La mayoría de los demócratas querría que continuase la vigencia de la ley, pero aparentemente ahora se muestran reacios a dar un paso que en las presentes circunstancias políticas tendría el efecto de contribuir a la solución de querrelas internas del republicanismo.

En fuentes informadas se ha dicho que la larga campaña de la industria carbonífera y de los productores de petróleo independientes, sigue activa. Aquella, en especial, desea que se limiten las importaciones de fuel oil residual, y busca el apoyo de otras industrias, como la de lazo y vidrio, que desean una mayor protección arancelaria.

LA IMPORTACION DE PETROLEO

Sin embargo, se cree que el Congreso no se pronunciará de manera definitiva respecto de una política sobre importación de petróleo en el curso de este período. Pero no se descarta la posibilidad de que se busque la manera de apaciguar a la industria carbonífera.

Una posibilidad sería pedir a la Comisión Federal de Aranceles o alguna otra repartición que realice un nuevo y amplio análisis de la situación de las importaciones de petróleo. Ya se estableció un precedente en ese sentido en el caso del plomo y el zinc.

Hace 15 meses parecía casi seguro que el presidente Eisenhower obtendría apoyo del Congreso para una política de "comercio, no ayuda" con el exterior. La Cámara Baja prácticamente condenó al archivero el famoso proyecto "proteccionista" Simpson, sobre restricciones de importaciones de petróleo, fuel oil, plomo y zinc, por 242 votos contra 161. Pero después de emitido el informe de la Comisión Randall,

Un incidente en el congreso anticomunista de Ciudad de Méjico

México, 29 (U.P.)— Un "incidente personal" se produjo entre el doctor Alfonso Uribe Misa, rector de la Universidad de Antioquia, Colombia, y Fernando Vargas Fernández, delegado de la Unión Costarricense Anticomunista en la sesión de esta tarde del Primer Congreso Anticomunista de América Latina.

Vargas, miembro de la Comisión dictaminadora que aprobó una ponencia del representante colombiano sobre la infiltración comunista en las universidades latinoamericanas, pronunció un discurso en el cual expuso sus propias reservas a la tesis de Uribe Misa.

Este último pidió la palabra para negar haberse declarado en contra de "la libertad de cátedra y la libre investigación" como había alegado Vargas, y acusó al delegado costarricense de haber pronunciado un "discurso barato".

Este "incidente personal", según lo calificó Jorge Prieto Laurens, organizador del Congreso, terminó con un apretón de manos entre los dos protagonistas, quienes se pidieron disculpas mutuamente.

La ponencia de Uribe Misa se aprobó por diez votos a uno, con la abstención de Uruguay y la ausencia de Nicaragua.

Algunos delegados, preocupados por la lentitud con que el Congreso desarrolla su labor, pidieron a los mexicanos que se abstuvieran de hacer críticas políticas a su propio gobierno. Lincoln Pinzas, de Perú, e Isabel Arrúa Vallejo, de Paraguay, se refirieron específicamente a un discurso del mexicano Manuel García Martínez, quien dijo que "el judaísmo causa la enfermedad del comunismo".

EL SENADO CHILENO ANALIZARA EL CASO DE GUATEMALA

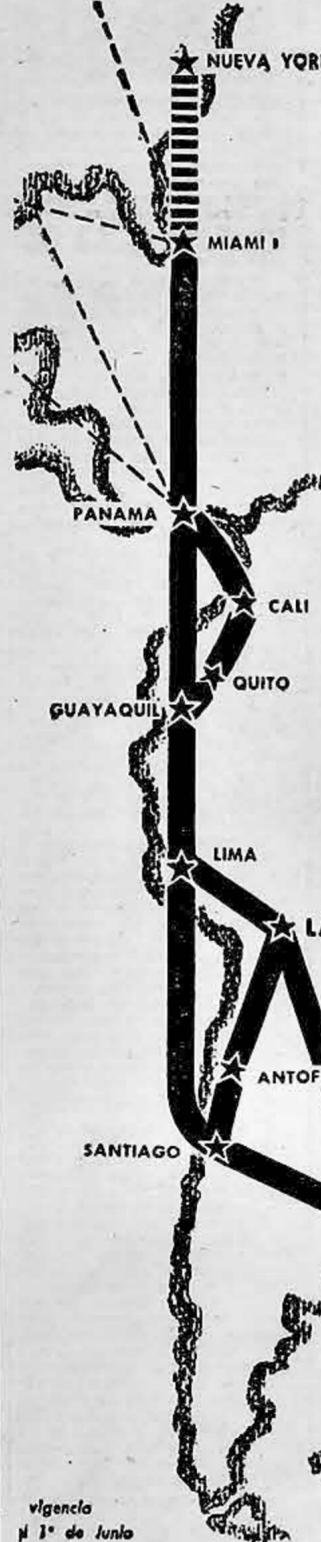
Santiago, 28 (U.P.)— El Senado fué citado a sesión especial el martes próximo para ocuparse de la situación de Guatemala.

La sesión fué solicitada la semana pasada, y los parlamentarios que la propiciaron anticipan que ella será para hacer un análisis de la situación imperante en Guatemala y de la posible actitud del gobierno chileno, frente a los acontecimientos ocurridos.

Hasta ahora las esferas oficiales, han mantenido reserva y no han formulado declaraciones sobre el asunto.

Sin embargo, el canciller Tobias Barros dió a entender que Chile no adoptará ninguna iniciativa particular, pero si actuará en conjunto con las restantes naciones del continente, si estos proponen una reunión.

Los círculos parlamentarios y políticos tampoco han comentado oficialmente la situación, si bien algunos partidos de izquierda — el Socialista Popular entre ellos — emitieron declaraciones diciendo que procurarán que el gobierno chileno respete el principio de no intervención en la política de los países del continente.



¡AHORA DOS SERVICIOS DC-6 a EE.UU. y BS. AIRES!

- sin cambio de avión -

El Inter Americano, de super lujo, y El Pacífico, clase turista, desde LA PAZ

Además de *El Pacífico*, clase turista, Panagra ahora brinda a La Paz el servicio aéreo más rápido y lujoso en Sudamérica: su famoso *El Inter Americano*. Gigantescos DC-6 de cabina altimática, velocidades mayores a los 500 kms. por hora, servicio gourmet de comidas, finos vinos y cocktails, y la atención insuperable de una tripulación experta y cortés. También, y por primera vez, servicio a Santiago de Chile, sin cambio de avión, con escala en Antofagasta. Es esta la nueva ruta de los poderosos DC-6 de *El Pacífico* entre La Paz y Buenos Aires. Rumbo a Estados Unidos, *El Pacífico* vuela vía Lima y Panamá.

Para informes sobre estos nuevos servicios de Panagra, consulte a su Agente de Viajes o a Grace y Cia. (Bolivia) S. A., Mercado 316 - Tel. 3331

PANAGRA

PAN AMERICAN - GRACE AIRWAYS

Cinco Mangueras en Una!

ORTAC

GAS OIL

ORTAC, son las letras iniciales de "Oil-Resistant Tube and Cover." Cuya traducción es: Manguera de tubo y cubierta resistentes al aceite. Lo que significa que es una manguera de uso universal, pudiéndose usar con aceite, gasolina, sustancias químicas, agua o aire. Siendo la manguera más versátil que se pueda obtener. Su construcción para servicio pesado, asegura durabilidad, flexibilidad sin encorruje en muchos usos de plantas diferentes. Para obtener una manguera que hace el trabajo de cinco, ordene una ORTAC.

4-52-78

CORPORACION COMERCIAL BOLIVIANA S. A.

"COBANA"

El Partido Comunista de Rumania está Expulsando a Numerosos Dirigentes Judíos

Especial por Leroy Pope

Nueva York, mayo 28 (UP).— Rumania comunista está expulsando a cuanto funcionario o dirigente tenga sangre hebrea. Judíos, distinguidos son juzgados en secreto, tanto en Bucarest como en las provincias, y circulan rumores en las capitales de Europa de que más de 100 líderes judíos han sido sentenciados recientemente.

También se dice que Ana Pauker, que fué ministro de Relaciones Exteriores y es de la raza judía, será la principal acusada de un juicio aparatoso en preparación.

Aunque hay pocos detalles fuera del telón de hierro sobre la expulsación rumana, no cabe duda de que es un hecho y que la persecución de los judíos tiene lugar con la aprobación plena de la Unión Soviética y quizás obedezca a instrucciones de Moscú.

La persecución causa alarma a las organizaciones judías de Estados Unidos y de otros países. En Tel-Aviv, 45 judíos prominentes de origen rumano comenzaron un ayuno de 100 horas en señal de protesta por lo que está ocurriendo en Rumania, y el primer ministro de Israel, Moshe Staretz, en un discurso que pronunció en el parlamento israelí el lunes, dijo que estaba indignado por las persecuciones.

Los juicios comenzaron en marzo, al parecer, cuando tres dirigentes sionistas fueron sen-

tenciados a prisión perpetua. Luego, en abril, Londres recibió noticias de que 40 judíos por lo menos, seis de ellos mujeres, habían sido enjuiciados en Bucarest y que en las provincias se juzgaba a otros.

La naturaleza de los cargos varía en cada caso, pero las acusaciones más corrientes son las de conspirar contra el gobierno comunista, la de ayudar a la emigración clandestina a Israel, la de mantenerse en comunicación secreta con la legación de Israel y la de obtener "material subversivo" de agentes "norteamericanos".

La persecución, no cabe duda, va dirigida contra el judío, no sólo el sionista, y otros miembros de la colectividad hebrea, sino el mismo judío comunista, por muy alta que sea su jerarquía en el partido o en el gobierno.

EL CASO PAUKER
El personaje de más importancia entre los perseguidos es Ana Pauker. La agencia noticiosa semi oficial Yugopress informa de Belgrado la semana pasada, que la señora Pauker será juzgada en octubre con Vasile Luca, otro ex miembro del gabinete. Se acusa a los dos de "haber permitido a sabiendas la entrada en el partido comunista y en el gobierno de elementos hostiles al país".

La señora Pauker, que pasa de 60 años, cayó en desgracia en 1952.

Se la acusó de una serie de delitos contra el partido y el gobierno y fué destituida de sus puestos de ministro de Relaciones



LA FAMILIA REAL INGLESA FESTEJA LA VUELTA DE UN VIAJE DE SEIS MESES DE LA Reina Isabel. Ella está de pie entre el Lord Mayor Sir Noel Bowater y el Duque de Edinburgo. La reina bebe de la "Copa de la Reina". A la extrema izquierda aparece la reina madre. La princesa Margaret está al lado del Duque de Gloucester y Sir Winston Churchill. El almuerzo tiene lugar en la "Casa Mansión".—(UP).—

Hay Todavía Obstáculos para el Restablecimiento de la Producción Petrolera Irania

Por Joseph MAZANDI

Teherán, 28 (U.P.).— A pesar de la noticia reciente de que el problema petrolero de Irán debe considerarse resuelto, la solución no será un hecho sino hasta que el Sha y el Majlis (Parlamento) aprueben en todas sus partes el convenio entre los representantes

Exteriores y miembro del Parlamento. Hasta entonces había sido la comunista más influyente de Rumania y se dice que era el único comunista del país satélites que podía hablar por teléfono con José Stalin cuando quería.

Pero no importa cuáles fueron los cargos contra ella, no cabe duda que su verdadera ofensa es la de tener sangre judía.

del consorcio que quiere explotar la industria petrolera del país y el gobierno de Irán.

El Sha está deseoso de llegar a un convenio cuanto antes sea posible para que el país, que está postrado económicamente, pueda beneficiarse con los ingresos de la renta petrolera y alejar así la amenaza del comunismo, cada día mayor. Pero la mayoría del Majlis no ratificará un convenio que considere atentatorio en forma alguna a los intereses de la nación y a la soberanía del país.

En una sesión reciente del Majlis, cuando se levantó un diputado que acusó al ex-primer ministro Mossadegh de haber traicionado al país con la nacionalización de la industria petrolera, un gran número de sus colegas prorumpió en gritos de "traidor!" y "esclavo imperialista!" y otro legislador dijo que "no se trataba de un movimiento mossadeghista", pues la expropiación de las propiedades de Anglo-Iranian era en realidad un "movimiento nacional".

MEDIDA IRREVOCABLE

"La industria petrolera fué nacionalizada por el país", dijo el legislador — y no hay extranjero que pueda deshacer lo que se hizo o que pueda obligar a Irán a volver a la misma situación que existía cuando la Anglo-Iranian Oil Company dominaba en el país.

El consorcio lleva ya varias semanas en conferencias con representantes del gobierno de Irán y los voceros de cada parte no han hecho más que expresar "optimismo" ante las posibilidades de una próxima solución.

Todo el mundo creyó que el petróleo de Irán volvería a correr en septiembre próximo pero se han presentado serios problemas que no han podido ser resueltos.

Uno de ellos es el de la administración de la industria y el otro es el de la compensación que se pagará a la Anglo-Iranian por la expropiación.

El gobierno de Irán insiste en ser el administrador de la industria y señala al consorcio que en virtud de la ley de expropiación, su manejo corresponde al gobierno; pero el consorcio alega que a menos que goce de libertad de acción en la administración de las operaciones, no podrá sentirse con suficientes garantías para funcionar eficazmente.

FORMULA IRANIA
El gobierno persa tiene una fórmula de conciliación, que consiste en permitir que el consorcio administre la industria durante 30 años como agente del gobierno.

En lo que respecta al asunto de compensaciones, la tesis irania ha sido que la compañía petrolera británica es en efecto el deudor y no el acreedor, pues se han enriquecido muchas veces más con el petróleo de Irán que lo que valen las propiedades, y que, por consiguiente, no tiene nada que reclamar. El gobierno, además, acusa a la compañía británica de haber evadido el pago de derechos de aduana, impuestos, etc. y reclama también que le correspondiera una participación en las utilidades de la British Tanker Company, subsidiaria de la compañía petrolera.

El consorcio ha propuesto como fórmula de conciliación que se pague a la compañía británica, poco a poco, de las ventas del mismo petróleo, después de haberse resuelto el problema.

El consorcio ha aceptado pagar a Irán el precio que el gobierno quiere por su petróleo, que es el que rige en las zonas petroleras de Tejas y de la Luisiana.

Irán también pide el 10 por ciento de la producción, para venderla independientemente a sus propios clientes — Japón, Alemania e Italia — a cambio de productos industriales. Es de suponer que Irán dará un descuento muy bajo a dichos países sobre las compras que le hagan de su petróleo, descuento que nunca será del 50 por ciento, como lo había ofrecido Mossadegh.

G. Bretaña no interviene en la busca de armas que se hace en el Atlántico

Londres, 28 (AFP). Esta mañana un vocero del Foreign Office declaró que "el gobierno británico no tomará parte en las investigaciones hechas por los Estados Unidos en el Atlántico para descubrir transportes de armas a Guatemala".

El vocero respondió con la citada declaración a las preguntas que le hicieron los redacto-

Entra a su Séptimo Año la Guerra de G. Bretaña Contra Los Comunistas de la Malaya

Por Leroy POPE

Nueva York, 29 (U.P.).— Una guerra contra el comunismo pronto entrará en su séptimo año.

La lucha contra el terrorismo rojo en la Malaya comenzó en forma regular desde el 16 de junio de 1948. Actualmente está costando a la Gran Bretaña y Malaya 130 dólares cada minuto, y el año pasado, por esta época, ya había costado a los británicos más de 224,000,000 de dólares.

Pero es un conflicto limitado, pequeño, que la Gran Bretaña ha logrado evitar que se convierta en guerra grande. La fuerza comunista cuenta solamente con unos 5 000 guerrilleros, y los británicos parece que saben cómo dominar la situación.

Sin embargo, el alto comisionado británico en Malaya, sir Gerald Templar, abriga el temor de que la situación pueda cambiar radicalmente si los rojos logran apoderarse de parte de Indochina. En ese caso el comunismo podría concentrarse en otra nación del Asia Sudoriental. Y el eso sucediera, sir Gerald necesitaría 25,000 soldados británicos para mantener en regla a los comunistas. Por el momento, además de los británicos, el

alto comisionado cuenta con — 68,000 policías malayos y otros 68,000 indígenas que forman parte de la guardia nacional.

TACTICA DE LOS ROJOS
La guerra se desarrolla en la selva que cubre cuatro quintas partes de la Malaya. La táctica que emplean los guerrilleros consiste en ocultarse, atacar por sorpresa y retirarse. Jamás luchan de frente a no ser cuando están acorralados.

La espesura de sus selvas hace a Malaya un escenario ideal para la táctica guerrillera. La vegetación tropical es tan tupida que sólo utilizando constantemente un machete puede avanzar el soldado.

Una expedición británica que se dedicó a destruir los depósitos de alimentos de los rojos hizo una marcha de 122 días, su promedio de marchas en ese tiempo fué de unos 12 kilómetros por día. Un francotirador, sin ser visto, puede ir matando impunemente a un grupo de soldados. Los británicos, además, tienen otros enemigos. El calor horrible, la humedad, las serpientes venenosas y los insectos.

METODOS CAMBIANTES
Las tácticas de ambos bandos han venido cambiando en el transcurso de la guerra. Al principio, los comunistas trataron de aterrorizar y dominar la población civil. Obligaron a chinos y malayos que viven en la periferia de la selva a suministrarles información, alimentos y reclutas.

SEGUROS MARITIMOS

ENRIQUEZ & LONG

Agentes Revisores y Liquidadores de Reclamos de Seguro

Socios:

M. Enriquez V., Ex revisor de la AGENCIA DE

LLOYD'S y del Corresponsal de THE BOARD OF

UNDERWRITERS OF NEW YORK en La Paz por

espacio de 32 años.

E. J. Long., Ex revisor en idéntica capacidad

por espacio de 8 años.

Calle Ayacucho 329 - Teléfono 5264 - Casilla 186.

Dirección Cablegráfica "LONGEN"

La Paz - Bolivia.

2530

LLENE LOS VACIOS EN SU PREPARACION

Nadie llega a un nuevo empleo perfectamente preparado. Tardo o temprano, los puntos débiles—que significan falta de preparación—se hacen visibles. Cuando esto sucede, el hombre destinado a triunfar los reconoce prontamente, y se apresura a remediarlos. ¡HOY MAS QUE NUNCA ES NECESARIO ESTAR PREPARADO PARA EL PUESTO QUE SE DESEMPENARA!

LAS ESCUELAS INTERNACIONALES

ponen a su alcance una sólida educación en cualquier especialidad que Ud. desee, y lo prepararán para desempeñar con eficiencia su ocupación. Le ofrecen más de 200 famosos cursos entre los cuales escoger. Además, si Ud. desea únicamente un curso breve, lecciones avanzadas o instrucción especial, combinando una o más asignaturas técnicas o comerciales, nosotros podemos prepararlo de acuerdo con sus necesidades. El cupón le traerá GRATIS la información completa. Marque especialidad que le interesa y envíelo hoy mismo.

¡NUESTROS DIPLOMAS ACREDITAN VERDADERA ENSEÑANZA ¡NO PIERDA UD TIEMPO... NO DEJE PARA MAÑANA LO QUE PUEDE HACER HOY... ENVIE EL CUPON SIN DEMORA

ESCUELAS INTERNACIONALES DE LA AMERICA LATINA

RECORTE EL CUPON AQUI
ESCUELAS INTERNACIONALES DE LA AMERICA LATINA LA PAZ (Bolivia) COMERCIO 419
Calle 832.

- Envíame GRATIS información completa referente al curso delante del cual he marcado una "X".
- | | | | |
|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Ingeniería Eléctrica | <input type="checkbox"/> Comercio | <input type="checkbox"/> CONTADOR | <input type="checkbox"/> Aire Acondicionado y Refrigeración |
| <input type="checkbox"/> Ingeniería Mecánica | <input type="checkbox"/> Radio y Televisión | <input type="checkbox"/> Ingeniería Civil | <input type="checkbox"/> Textiles |
| <input type="checkbox"/> Ingeniería y Telefonía | <input type="checkbox"/> Ingeniería Civil | <input type="checkbox"/> Automovilismo y Motores | <input type="checkbox"/> Matemáticas y Dibujo |
| <input type="checkbox"/> Química y Farmacia | <input type="checkbox"/> Automovilismo y Motores | <input type="checkbox"/> Radio Armador (con Material de Práctica) | <input type="checkbox"/> Locomotoras |
| <input type="checkbox"/> Radio Armador (con Material de Práctica) | | | <input type="checkbox"/> Arquitectura y Construcción |
| | | | <input type="checkbox"/> Costura, Corte y Confección. |

Nombre _____
Ciudad _____

MAGNIFICA INVERSION

Se vende una casa céntrica, sin intermediarios, en avenida, apta para construcción de escuela, cine o edificación de renta.

Referencias:
Teléfonos Nos. 4715 y 5829. 1530

Para Pedidos Directos, Ofrecemos Al Comercio Importador:

PINTURAS DUCO - DULUX "DU PONT", para todo uso.
HERRAMIENTAS PARA AGRICULTURA "COLLINS".
ANAFES, LAMPARAS, PLANCHAS, Y COCINAS A GASOLINA Y KEROSENE "COLEMAN".
ESENCIAS Y COLORANTES PARA BEBIDAS GASEOSAS, FABRICAS DE FIDEOS Y PASTAS, DULCERIAS Y REPOSTERIA "A. BOAKE ROBERTS".
"CREOLINA PEARSON", desinfectante para uso doméstico y ganadero

MACDONALD & Co. (BOLIVIA) S. A.
Tel. 4380 Departamento Comercial

Oficinas Sucursales: Cochabamba, Oruro, Sucre, Potosí, Santa Cruz y Tarija.

AHORA EL GRAN CHACO UNIDO CON EL RESTO DE LA REPUBLICA POR FERROCARRIL POR INTERMEDIO DEL Servicio Combinado F. C. Villazón-Atocha INCATUR

Despacho de Cargas, Encomiendas, Equipaje y Pasajeros

Desde: LA PAZ, URURO, COCHABAMBA, POTOSI, SUCRE, SANTA CRUZ, TUPIZA, TARIJA Y VILLAZON.

a: YACUIBA, EL PALMAR, CAIZA, SUNCHAL, PALMAR GRANDE, AGUARAYCITO, SAN ANTONIO, VILLA MONTES, TAHIGUATI, TIGUIPA, MACHARETI, NAN CORAINZA, TOMANIGUATI Y BOYUIBE Y VICEVERSA.

El Servicio Combinado FCAB - INCATUR

OFRECE A UD. UN SERVICIO RAPIDO, COMODO Y ECONOMICO DE DOMICILIO A DOMICILIO ENTRE LA PAZ - URURO - COCHABAMBA - SANTA CRUZ - POTOSI - SUCRE - TUPIZA - TARIJA.

CONSULTAS: INCATUR, S. A.

La Paz, Oruro, Cochabamba Santa Cruz, Potosí, Sucre, Tarija, Tupiza, Villazón, Yacuiba.
Oficina principal Av. CAMACHO Nº 70 Teléfonos 5328 - 5779 - 3235

RAYO
FLOTANTE
patentado
JUNIN 725

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

A solicitud de varias Empresas, se amplía el plazo de la convocatoria para la presentación de propuestas para la construcción de obra gruesa del Edificio del "Fondo de Empleados del Banco Central", hasta el día 12 de junio próximo a horas 12.

La Paz, 29 de mayo de 1954.

EMBAJADA DE ESPAÑA

La Embajada de España se complace en comunicar a los españoles residentes en Bolivia, la organización por parte del gobierno español de unos viajes a España, durante el año 1954, sobre cuyas ventajosas condiciones podrán ser informados todos los días hábiles, a partir de la fecha, en la Cancillería de la Embajada (Avenida Arce 1340) de 12 a 13 horas.

YACHT CLUB BOLIVIANO

Convocatoria

Se convoca a los señores socios a Junta General Extraordinaria que tendrá lugar el día jueves 10 de junio a horas 18:00 en las oficinas del Y. C. B. Plaza Venezuela N° 21, para resolver los siguientes asuntos:

- 1.— Reforma de Estatutos.
2.— Elevación de cuotas.
3.— Asuntos varios.

LA DIRECTIVA.

MINISTERIO DE EDUCACION CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Ministro de Educación, se convoca a propuestas para la ejecución de los trabajos que se detallan a continuación:

- a) Pintado Interior del edificio ocupado por la Escuela Fiscal de Niños "Méllico"; y
b) Construcción de un cerco divisorio en el inmueble donde funciona el Liceo de Señoritas "Dora Schmidt".

Las propuestas serán presentadas de conformidad a disposiciones legales vigentes, acompañando el certificado de depósito bancario, hasta el día 11 de junio de 1954, en el Departamento de Edificaciones Escolares del Ministerio de Educación.

La Paz, 21 de mayo de 1954.

FEDERICO JOFFRE SALINAS Oficial Mayor de Educación.

MINISTERIO DE EDUCACION Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Ministro de Educación, de acuerdo con el Consejo de Educación Industrial, se convoca a las empresas constructoras legalmente inscritas, para la construcción del cerco de los terrenos de la Escuela Industrial de la Nación "Pedro Domingo Murillo", situados en Achaichaca, de conformidad con los planos y especificaciones técnicas que proporcionará el Departamento de Edificaciones Escolares (Indaburu N° 401).

Las propuestas se presentarán en el citado Departamento hasta horas 17.00 (5 p.m.) del día 9 de junio de 1954, en pliego cerrado, papel sellado, timbres de ley y certificado de depósito bancario a la orden del señor Ministro, conforme a prescripciones legales vigentes.

La Paz, 22 de mayo de 1954.

FEDERICO JOFFRE SALINAS Oficial Mayor de Educación.

DIRECCION GENERAL DE FERROCARRILES

Invitación a Ingenieros Industriales

Se invita a Ingenieros Industriales o Egresados de la Escuela de Ingeniería Industrial que tuvieran interés en especializarse en el ramo ferroviario, presentar a la Dirección General de Ferrocarriles sus antecedentes profesionales o certificados de estudios, para la provisión de Subjefaturas Técnicas de los Ferrocarriles del Estado. Las solicitudes se recibirán hasta el día 10 de junio del año en curso, en la Secretaría de la Dirección de Ferrocarriles.

EL INGENIERO DIRECTOR.

POTOSI

La Universidad "Tomás Frías" Fundará una Granja Experimental en Cornelio Saavedra

Potosí, 29 (EL DIARIO).— La Universidad Tomás Frías, después de haber realizado estudios, ha dispuesto fundar una escuela-granja en la provincia Cornelio Saavedra, en la propiedad rústica "Mojotorillo" que se halla ubicada a cuatro kilómetros del pueblo de Betanzos. Para el mejor cometido de la obra, la prefectura del departamento viene cooperando en forma eficaz. En este sentido se ha dirigido al Presidente de la República, al Ministro de Asuntos Campesinos y otras autoridades superiores del gobierno para que se dicte el decreto de expropiación de la indicada propiedad.

VOTO RESOLUTIVO DEL SINDICATO MIXTO

Potosí, 29 (EL DIARIO).— El Sindicato Mixto de Trabajadores de la Corporación Minera del Cerro de Potosí, en un voto resolutorio pide la continuación del señor Gregorio Alarcón en el

cargo de control obrero en la empresa por ser elemento de confianza y garantía para la clase trabajadora. A fin de resolver este problema, mediante un telegrama, han solicitado la presencia del señor Mario Torres, Secretario de la COB.

ELECCIONES EN LA UNIVERSIDAD

Potosí, 29 (EL DIARIO). Ayer se han realizado elecciones en la Facultad de Derecho de la Universidad Tomás Frías, habiendo obtenido mayoría de votos la fórmula del M.N.R. y Social Cristiano. De esta manera, se ha constituido el cuerpo directivo con los siguientes miembros: Secretario de Gobierno, señor Ernesto Poop; Secretario de Relaciones, señor Alberto Alandía; Secretario de Cultura, señor Luis Ossio; Secretario de Hacienda, señor Walter Vargas; Secretario de Vinculación, señor Román Paz.

COCHABAMBA

El Dr. Carlos Agreda renunció a la cátedra de Derecho Penal de la Universidad de Cochabamba

Con referencia a las circunstancias reales que determinaron la renuncia del ex-vocal de la Corte Superior de Cochabamba, de la cátedra de Derecho Penal de la Facultad de Leyes de la Universidad Mayor de San Simón, registramos el texto del oficio enviado por el Rector Dr. Arturo Urquidí al señor Niflo Chávez Ortiz, en fecha 15 de mayo del corriente año:

"Al señor Niflo Chávez Ortiz, Secretario Ejecutivo de la Confederación Nacional de Trabajadores Campesinos de Bolivia, La Paz.— Sr: En mi poder su atento oficio de 8 de mayo en curso, con el que se sirve Ud. incluirme una copia del voto resolutorio expedido en fecha 4 del mismo mes, por la Confederación Nacional de Trabajadores Campesinos de Bolivia, con referencia al nombramiento del Sr. Carlos Agreda como catedrático de Derecho Penal de la Facultad de Derecho de esta Universidad.

Sobre el particular tengo a bien expresar a Ud. que el Sr. Carlos Agreda, aun antes de conocer el texto del indicado voto resolutorio, no aceptó esa cátedra, aduciendo motivos de salud y el recargo de sus atenciones.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar a Ud. las seguridades de mi consideración personal distinguida. (Fdo.) Arturo Urquidí, Rector de la Universidad".

UNA ESCUELA RURAL AGROPECUARIA SE INSTALARA EN CHULUMANI, NOR YUNGAS

Una comisión de funcionarios del Departamento de Normales Rurales, organismo dependiente del Ministerio de Economía, retornó después de efectuar una inspección técnica-administrativa en la Granja Escolar de Chulumani, realizando a la vez estudios, de las zonas de Chirca, Tajma y Pastopata. INFORME APROBADO El informe que fué aprobado por la Dirección de Educación

Fundamental, contiene aspectos tales como la necesidad de edificar una escuela en Chirca para lo que se cuenta con terrenos, de factible expropiación y otros de propiedad municipal.

La edificación de un local para Núcleo Campesino en Tajma, que debe ser ubicado en la región de Pastopata, por ser tierras de cultivo apropiado, suficiente agua y numerosa población campesina.

Personería Jurídica de dos instituciones de comerciantes

La Asociación de Comerciantes Minoristas y el Sindicato de Comerciantes Minoristas (en Abarrote) son las únicas instituciones que legalmente y con suficiente personería se hallan habilitadas para representar al comercio minorista en sus relaciones con el Comité de Abstencimientos y la Cámara Nacional de Comercio. El directorio de la Asociación de Comerciantes, se halla integrado de los siguientes miembros:

Presidente, Sr. Alberto Wilson Solares; Vice-Presidente, Sr. Antonio Villegas Ramos; Secretario General, Sr. Héctor Jiménez Barrientos; Tesorero, Sr. René Ramírez; Fiscal, Sr. Dámaso Barrera; Srío. de Actas, Sr. Luis Talle; Vocales: Vocales: Sr. Carlos Belmonte, Camacho, Sr. José Maldonado, y Sr. Victor Ponce Supientes, Sres. Enrique Carrasco V., Julio Monje y Sr. Julio Jordán.

Y el cuerpo directivo del Sindicato de Comerciantes Minoristas en Abarrote, está compuesto de los siguientes miembros:

Secretario General, Sr. Félix Rodrigo; Srío. de Gobierno, Sr. Pablo Gómez; Srío. de Relaciones, Sr. Humberto Clavijo; Srío. de Hacienda, Sr. Maruja de Sáenz; Srío. de Actas y Correspondencia, Sr. Liberto Jove; Srío. de Beneficencia, Sr. Arturo Villanueva; Srío. de Cultura, Sr. Demetrio Jove; Srío. de Prensa, Sra. Concepción de Avila; Vocales: Sra. Teresa de la Quintana y Sres. Gerardo Coronel, Arturo Fournier, Luis Martínez, Héctor Gemio y Severo Oligas.

ELIMINACION DE CALLOS UÑEROS



PLANTILLAS

Para corregir los defectos de los pies

HERMANN BERG ORTOPEDICO

Landaeta 48 planta baja Casilla 1270

Atiende todos los días de 10 a 12 y de 2 a 6

LA PAZ

SE HA ORGANIZADO AYER EL COMANDO PROVINCIAL DEL MNR.

Puerto Acosta, 29 (EL DIARIO).— En fecha 20 de los corrientes, se procedió a la organización del Comando Provincial del Movimiento Nacionalista Revolucionario. Luego de votaciones secretas, separadamente para cada miembro dió por resultado final constituido este directorio de la siguiente manera:

Jefe el c. Alberto Quisbert C.; Sub Jefe el c. René Cuevas V.; Secretario Gral. c. Miguel Clavijo; Secretario de Actas c. Armando Maldonado B.; Secretario de Hacienda c. Florentino Allaga; Secretario de Vinculación Obrera c. Bonifacio Flores; Secretario de Defensa y Conflictos c. Antonio Miranda; Secretario de Prensa y Prop. c. Luis Saravia F.; Secretario de Vinculación Campesina Gabino Choqueamisa; Secretario de Organización Campesina, c. Francisco Flores; Secretario de Deportes c. Anacleto Chamilla.

CHARLAS CIENTIFICAS

El Centro Cultural "Acosta", viene preparando un ciclo de charlas de carácter científico, que estarán a cargo del Dr. Juan Mansilla Narváez que se encuentra en esta localidad, cuya iniciación tendrá lugar en los días de la próxima semana en el salón de actos del edificio consistorial.

Comunicado de la Jefatura de Tránsito

La Jefatura Departamental de Tránsito ha expedido el siguiente comunicado:

"Se pone en conocimiento de todos los constructores de Colectivos y Pintores de los mismos, la obligación que tienen de presentarse en la Sección Colectivos de la Jefatura Departamental de Tránsito, con objeto de inscribirse en el respectivo libro que para el efecto se ha abierto, dentro del plazo de 30 días a partir de la fecha, bajo las sanciones consiguientes en caso de incumplimiento.

Se recuerda a todos los propietarios de vehículos, la obligación que tienen de proporcionar a todos los chóferes y cobradores de colectivos, de overoles y guardapolvos, fijándose el plazo hasta el 30 de junio.

Para la inscripción de los señores médicos de la ciudad, que deben obtener distintivos especiales en sus vehículos y les permita el estacionamiento en las diferentes arterias de la ciudad, se otorga un nuevo plazo de 30 días, en vista de no haberse inscrito la mayor parte de ellos.

Se hace conocer a todos los conductores de automóviles de alquiler que hacen servicio nocturno y que tengan ayudantes la obligación de hacer inscribir a éstos, en la Sección Urbana de esta Jefatura, los contraventores serán sancionados conforme al Reglamento General. El plazo fenecce el 30 de junio.

Con el fin de establecer el buen estado de funcionamiento de Colectivos, y velando por la seguridad del público que utiliza este medio de transporte, y muy especialmente con motivo de la prueba automovilística de los 500 kilómetros que se llevará a cabo el próximo domingo 30 del mes en curso, el personal técnico conjuntamente con el jefe Departamental de Tránsito, han procedido a la inspección de colectivos de todas las líneas de la ciudad, habiéndose comprobado que muchos de ellos adolecían de fallas mecánicas. Se ha determinado el retiro de algunos vehículos para su reparación.

CAMBIO DE RUTA.— El pasaje Ecuador, que partiendo de la Avenida 20 de Octubre termina en la Avenida Ecuador, a partir del día primero de junio, será de bajada, debiendo los conductores de vehículos tomar en cuenta esta determinación. La entrada por este pasaje se hará de la 20 de Octubre, cerca del Instituto Americano, para desembocar en la Avenida Ecuador.

La Paz, 27 de mayo de 1954

La Jefatura Departamental de Tránsito, Juan Helmig Barrera.

La misma empresa ha hecho saber que seguirá operando en Bolivia la línea de "El Pacífico" que vinculará La Paz con Santiago y Buenos Aires en el Sur y con Lima y los Estados Unidos, hacia el Norte. "El Pacífico" es un servicio que, al igual que "El Interamericano", cuenta con aviones DC-6, provistos de cabina automática.

PROPIEDADES DE MARMOL Y BERENGUELA

En la ciudad de Potosí, el día 10 de junio del presente año a horas 15. p.m., se llevará a cabo el remate de las propiedades de mármol y berenguela de primera calidad, compuestas de 55 hectáreas "Buena Esperanza" y "María" situadas en el Cantón Tomave provincia Quijarro del Departamento de Potosí en actual explotación, cuentan con camino carretero hasta las propiedades que están distantes 18 kilómetros del F.C.B.R. (Estación Chlta).

Los mencionados yacimientos son de primera calidad y con vetas descubiertas. Dicho remate se llevará a cabo en la base de su tasación pericial de Bs. DOS MILLONES SEISCIENTOS MIL.

Las personas interesadas pueden dirigirse a Empresa Industrial Montalvo — Casilla N° 11. Potosí o María Montalvo Bustillos N° 217 — Sucre.

COMUNICADO

DE LA EMBAJADA DE ITALIA

El Embajador de Italia se complace en invitar a los ciudadanos italianos residentes en La Paz a la recepción que con motivo de la Fiesta Nacional italiana ofrecerá en la sede de la Embajada (Plaza Abaroa 180-184) el día miércoles 2 de junio, de horas 18 a 20.

La Paz, 31 de mayo de 1954.



Lo mejor que hay es Canada Dry

AGUA MINERAL (Tipo Apolinales)

EMBOTELLADORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

Cervecería Boliviana

Nacional S. A.

CANADA DRY WATER

EL AGUA DE LA EFERVESENCIA QUE PERDURA

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Dirección General de los Servicios

AVISO No. 7-54.

Por orden del señor ministro de Defensa Nacional, se convoca a propuestas en pliego cerrado, papel sellado y timbres de ley para la provisión de los siguientes lubricantes destinados al uso del Arsenal Central del Ejército:

- 500 Litros aceite lubricante para máquinas N° 30
800 Litros aceite soluble para tornos y fresadoras
100 Litros aceite especial para el sistema hidráulico de los cañones de 37 milímetros contra-aéreos.
50 Litros glicerina para los frenos del material "anzaldó" 75/18
10 litros aceite fino para relojería
Material óptico para artillería: Binoculares y monoculars.

Las especificaciones correspondientes serán proporcionadas por la Dirección de Adquisiciones (5º piso) de este ministerio.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta horas 18 del día 15 de junio próximo, en la Dirección General de los Servicios (5º piso), juntamente con el depósito bancario de ley.

La Paz, 24 de mayo de 1954.

EL CNL. SUBSECRETARIO DE DEFENSA NACIONAL

Gran Concurso de "COMBATE"

25.000 Bs. a la persona que nos envíe la mejor fotografía de la semana.

"COMBATE" la voz del pueblo, premiará con esa cantidad a quien envíe una fotografía sobre cualquier motivo de la vida boliviana. Todos los miércoles, en el número or dinario de "COMBATE" se publicará un cupón para que sea llenado por el público, quien con sus votos, elegirá la mejor fotografía, entre las publicadas.

Pruebe Ud. y ganará dinero.

Los envíos se recibirán hasta el día lunes a horas 14.

Diríjase a esta dirección:

Redacción de "COMBATE" Av. 6 de Agosto N° 1000.-

EL DIARIO

Fundado por José Carrasco el 5 de Abril de 1904
Decano de la Prensa Nacional
GRAN CRUZ DEL "CONDOR DE LOS ANDES"

Director: José Carrasco Jiménez.

Diversificación económica

Con relación al movimiento económico y financiero de la Nación, los Poderes Públicos, han acordado convenios relacionados con la diversificación de la economía nacional, encomendando a la entidad autárquica, Corporación Boliviana de Fomento una obra de gran aliento. Los convenios firmados establecen que esa entidad realizará la organización e instalación del ingenio azucarero en Santa Cruz con una inversión total de doscientos ochenta millones de bolivianos; aparte de esto también se hará cargo de un plan de irrigación de Villa Montes con otra inversión de doscientos millones de bolivianos; además, la carretera Cochabamba - Santa Cruz con cuarenta millones de bolivianos y caminos de desarrollo económico, también en Santa Cruz, con la asignación de ciento treinta millones de bolivianos.

La significación de estas obras es de gran importancia y aliento para la economía y finanzas.

El ingenio azucarero una vez instalado llenará las necesidades de consumo de todo el país con un ahorro considerable en divisas, lo cual justifica la inversión que se efectuará. Además significa cumplir uno de los programas estatales de diversificación de la industria a fin de contrarrestar y resolver la crisis creada por la quiebra de la minería.

No se puede negar la importancia de esta obra: empero, significa una industria al amparo de la hacienda pública y a cargo de la administración nacional; no obstante de estar manejada por una entidad autárquica. Esta industria para llenar su objetivo de diversificación debería ser y depender de la iniciativa privada, a fin de evitar que el Estado abarque todas las actividades industriales. No obstante estas consideraciones, el ingenio azucarero que nos ocupa es una obra cuya realización significa un gran beneficio y progreso en nuestra economía.

La irrigación de Villa Montes es otra obra de gran progreso que dará frutos de incalculables beneficios a la agricultura de esa región. En consecuencia dará también vida a la ganadería con todas sus diversas ramas, así como a la avicultura, todo lo cual convertirá a Villa Montes en una zona productora.

Para coronar debidamente todas estas obras de aliento nacional se ha considerado la construcción de varios caminos de desarrollo económico en el Departamento de Santa Cruz. También se ha hecho una nueva inversión para el camino Cochabamba - Santa Cruz. Es de advertir que esta carretera tiene ya consumidos varios presupuestos anteriores con ingentes capitales sobre cuyo aspecto hemos tenido oportunidad de ocuparnos y que en la actual nueva inversión no se ha hecho ninguna referencia.

Están Adelantadas las Negociaciones Para la Venta de 1.200.000 Litros Mensuales de Gasolina y Derivados del Petróleo a Chile

EN REUNION COLECTIVA DE PERIODISTAS EL GERENTE DE Y. P. F. B. - INFORMO SOBRE LOS ULTIMOS TRABAJOS PETROLIFEROS. - NUEVO EQUIPO PERFORADOR PARA BERMEJO. - UNA NUEVA TECNICA SE EMPLEARA EN CAMIRI. - EL PRESIDENTE DE Y. P. F. B., NEGOCIA LA VENTA DE NUESTRO PETROLEO A ARGENTINA, PARAGUAY Y URUGUAY.

Poco antes del mediodía de ayer, el Gerente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, señor Eduardo Hinojosa, que retornó recién de una gira efectuada a los distritos petroleros del país, reunió en su despacho a representantes de la prensa local. En el transcurso de la misma entregó copias de un informativo sobre las últimas actividades de la primera entidad explotadora del petróleo.

El contenido de ese informativo contiene:

FABRICA DE ENVASES

"Se ha ubicado el local donde se construirá el nuevo edificio en el que se instalará la fábrica de envases, cuya maquinaria y diversos materiales comenzarán a llegar al país en septiembre próximo. Los materiales nacionales para este edificio, que tendrá una superficie cubierta de 1.800 metros cuadrados, están siendo acumulados en nuestra refinería "Gualberto Villarroel" de Cochabamba. La construcción del mismo se iniciará tan pronto como recibamos la estructura de acero que debe ser embarcada a principios del mes próximo."

NEUROS POZOS EN CAMIRI

"Durante el próximo mes de junio se piensa dar conclusión a la perforación de tres nuevos pozos, con los cuales seguramente nuestra producción total de ese distrito llegará a un millón de litros de petróleo crudo por día. Los pozos de referencia son: el C-57, el C-80 y el C-19, que están a una profundidad de 920, 1213 y 1.170 metros, respectivamente. En la perforación de estos pozos se atravesará la arenisca de Sararenda y se proseguirá hasta 1.500 metros en busca de horizontes profundos. Es de hacer notar que debido al reducido consumo de productos en el país se está restringiendo la producción de todos nuestros pozos a 500.000 litros diarios."

PERFORACION DIRIGIDA

"Durante el segundo semestre del segundo año se dará comienzo a la perforación de pozos dirigidos en el distrito de Camiri y con ello se podrá efectuar ahorros substanciales en la construcción de caminos y planchadas que actualmente significan un cuarenta por ciento y a veces hasta un 50 por ciento del costo total, en razón de la difícil conformación topográfica.

La perforación de pozos dirigidos consiste en la perforación de varios pozos de una planchada para espaciar de seis a diez pozos con una separación de cinco metros entre ellos. Para el objeto, el equipo se acondiciona convenientemente, de modo que para moverlo de un pozo a otro solo se requiere de tres a cuatro días en vez de los 15 días acostumbrados. Constituyen ventajas adicionales el ahorro en líneas de descarga y la erección de baterías compactas en lugares cercanos a las "islas" o planchadas.

NEUVO EQUIPO PARA BERMEJO

"Dentro de un par de semanas se despachará a Bermejo, procedente de Camiri, el segundo equipo de perforación a vapor para intensificar los trabajos en aquel distrito. Se ha decidido que este equipo sea instalado en la nueva estructura "El Toro", a 25 kilómetros al Norte de Bermejo, donde se deberá perforar el primer pozo de exploración. Con tal finalidad, ha sido ya concluida la construcción del camino de acceso a la planchada respectiva."

PERFORASE NUEVO POZO

"La semana pasada se ha iniciado la perforación del pozo B-16, distrito de Bermejo, el mismo que se encuentra en la fecha a una profundidad de 120 metros. Cálculase que, de no presentarse inconvenientes mayores, la conclusión de este pozo será cumplida a fines del próximo mes de julio."

EMBARQUE DE EQUIPOS Y MATERIALES

"A principios del mes de mayo actual han sido embarcados en puerto estadounidense los equipos y materiales complementarios que serán destinados a los estudios sísmológicos y gravimétricos a efectuarse al Este de las serranías de Aguaraque y Sararenda. Como se había anunciado anteriormente, los estudios se llevarán a cabo por especialistas mexicanos y norteamericanos. Se entiende que este personal saldrá de los Estados Unidos con rumbo a Bolivia durante la primera quincena de junio."

CONSTRUIRANSE MAS VIVIENDAS

Con el fin de dar atención a las necesidades de vivienda en Camiri, se ha firmado un contrato con la empresa Bartos, para la construcción de 10 casas

para obreros, 4 para empleados y una para huéspedes en el campamento de Camiri. El importe que asciende el contrato es de 65 millones de bolivianos.

TRABAJOS DE GEOLOGIA

Se ha dado término a algunos trabajos complementarios de geología para la determinación de nuevas ubicaciones en el distrito de Sanandita. Se ha planeado, consiguientemente, el traslado de un equipo portable de perforación a Sanandita durante el mes de noviembre próximo para iniciar la perforación de 2 o 3 pozos en dicho sector."



INGENIERO EDUARDO HINOJOSA, Gerente General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

logía para la determinación de nuevas ubicaciones en el distrito de Sanandita. Se ha planeado, consiguientemente, el traslado de un equipo portable de perforación a Sanandita durante el mes de noviembre próximo para iniciar la perforación de 2 o 3 pozos en dicho sector."

TRABAJOS AEROFOTOGRAFICOS

"A principios de la semana próxima, se reiniciarán los trabajos de aerofotogrametría en Camiri. Los levantamientos respectivos están a cargo del Instituto Geográfico Militar y comprenden una extensión de 5.000 kilómetros cuadrados sobre territorio del Sudeste."

CONCLUYOSE EL CAMINO TRONCAL EN GUAIRUY

Se ha dado término a la construcción de un nuevo camino troncal en el campo de Guairuy, que unirá este campamento con nuevas ubicaciones. Se estima que se podrá reanudar las nuevas perforaciones a mediados del mes de junio próximo. Por cuanto corresponde a los trabajos exploratorios de geología, dos brigadas se encuentran en plena actividad en Mandeyapeca y en el sector Sud del yacimiento de Camiri. Estas brigadas han efectuado trabajos de gran importancia y se tiene entendido que durante el mes próximo se podrá efectuar una ubicación de exploración en el campo de Mandeyapeca y otra en el lugar denominado Itaiprenda al Sud de Camiri. Tan pronto como se definan ambos puntos, será dispuesto el traslado de dos equipos de perforación a las estructuras mencionadas.

MENTION HONROSA PARA EL CONTRALOR

En noviembre del año pasado, el Contralor General de la República Don Miguel Angel Céspedes, asistió al Primer Congreso Internacional de Cuentas, realizado en La Habana, donde tuvo actuación destacada presentando importantes ponencias que fueron preferentemente consideradas por las diversas Comisiones. Con referencia a dicho Congreso, el Contralor General ha recibido la siguiente nota del Presidente de la Corte de Cuentas de El Salvador, cuyos términos son conceptuosos para ese alto funcionario y que honran al país:

"Don Miguel A. Céspedes Contralor General, La Paz, Bolivia. La Delegación salvadoreña al Primer Congreso Internacional de Cuentas, celebrado en La Habana, Cuba, durante los primeros días de noviembre último, presentó en calidad de aporte informativo un trabajo titulado "La Administración Financiera y el Control Fiscal de El Salvador" copia del cual fueron suministradas a las Delegaciones asistentes.

"El proyecto de Ley Orgánica de la Corte a mi cargo, que forma la tercera parte del trabajo, está siendo preparado en estos días con fines de publicidad antes de someterse a consideración de los Supremos Poderes del Estado. Y deseando oír el parecer de distinguidas personalidades como las que tuvo el honor de escuchar con admiración en las deliberaciones, de aquel memorable Congreso, suplico dispensar que me tome la libertad de dirigirme a usted con el objeto de pedir su valiosa ayuda en el sentido de proporcionarme su opinión, pues, estimo que usted es uno de las más reconocidas autoridades en el dominio de las materias que allí se trataron.

"El más breve dictamen de un experto como usted, otorgaría al mencionado proyecto el más sólido respaldo y, al suscrito, un motivo de particular satisfacción. Si tuviera la bondad de brindarme el servicio que le solicito, quedaría altamente complacido, siendo también de manifestarle que cualquier sugerencia encaminada a modificar o aclarar conceptos para mejor estructuración del proyecto, será recibida con singular reconocimiento, pues tengo verdadero interés en conocer su opinión sobre el asunto.

"Rindo a usted cumplidos agradecimientos por la atención que le merezca la presente; me

valgo de la ocasión para saludarlo, reiterándole al propio tiempo el testimonio de mi consideración más distinguida y me suscribo At. y S. S. (Fdo.) Ricardo Ariza, Bosque Presidente de la Corte de Cuentas.

VENTA AL EXTERIOR

Respondiendo a preguntas que le fueron formuladas, el señor Hinojosa informó que actualmente se encuentra bastante adelantadas las negociaciones con Chile, para vender gasolina en una proporción de 1.200.000 de litros mensuales.

Por otra parte añadió que el Presidente de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, señor José Paz Estenssoro, se encontraba realizando un viaje por las repúblicas del Uruguay, Argentina y Paraguay, con objeto de concretar ofertas de venta de nuestro petróleo, apuntando que por el momento no podía adelantar nada sobre el particular. Dijo, siempre respondiendo a una pregunta que le formulamos, que es posible el retorno del señor Paz Estenssoro para el próximo miércoles.

INSTALACIONES DE ALMACENES

El Gerente de YPF, indicó que actualmente se están instalando en El Alto, tanques de gran almacenamiento por treinta días, con una capacidad por tanque de cuatro millones de litros, tanto para gasolina, full oil, y demás derivados. Posteriormente, se instalarán otros tanques menores en Entre Ríos.

En cuanto a Oruro, informó que allí también se están instalando tanques de almacenamiento y, a la vez, se construirán casas y demás necesidades para el personal respectivo.

LOS TRABAJOS DE Mc CARTHY

Interrogamos al señor Hinojosa sobre los trabajos que hasta el momento ha realizado la firma norteamericana de Mc Carthy, respondiendo que en su inspección realizada a "Los Monos" pudo constatar que tal empresa perforó su primer pozo que arrojó demasiado gas y que a lo mucho podrá dar una producción de diez barriles diarios. Añadió que Mc Carthy ha iniciado la perforación del segundo pozo, ubicado a treinta metros hacia el Sud del primero, esperando que su conclusión se produzca dentro de dos semanas más. Finalmente, reveló que la firma Mc Carthy debe embarcar un nuevo equipo de perforación, más livianos que el actual, en un plazo de cuarenta días.

Tratado Boliviano Argentino Negociaciones Acerca del En Junio se Reanudarán las

Durante varios meses han quedado paralizadas las negociaciones que se entablaron con el Gobierno de la República Argentina con objeto de concertar un convenio económico boliviano-argentino, elaborado sobre nuevas modalidades y tendencias a dar un nuevo impulso a las relaciones comerciales e industriales con la mencionada nación.

El viernes de la semana pasada estuvo en la Cancillería para conversar con el Sub-Secretario de Relaciones Exteriores doctor Eduardo Arce Quiroga, el Embajador de la República Argentina, señor Amadeo Conte Grand, y si bien no trascendió a la prensa los asuntos tratados, se presumió que se había conversado, entre otras cosas, acerca de las citadas negociaciones.

CON EL SUB-SECRETARIO

Ayer entrevistamos al Sub-Secretario, doctor Arce Quiroga acerca de las conversaciones mantenidas por técnicos bolivianos y argentinos para formalizar el proyecto del nuevo tratado económico boliviano-argentino.

Más adelante el señor Arce Quiroga nos informó que el día de mañana reanudarán sus labores el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Walter Guevara Arce. "Es posible que hoy vuelva a Cochabamba y pernocte en dicha ciudad o que continúe viajando a esta capital, de todas maneras, nos informa se encontrará en su despacho el día lunes."

EL CANCELIER

Yo creo -dice- que en el curso de la primera quincena del mes de junio y tengo la confianza de que se llegará a un acuerdo.

¿Podría decirnos cuándo se reanudarían las conversaciones?

Yo creo -dice- que en el curso de la primera quincena del mes de junio y tengo la confianza de que se llegará a un acuerdo.

Se proyecta crear la Caja de Jubilaciones Bancarias

La Superintendencia de Bancos ha elevado a consideración del Ministerio de Hacienda un proyecto de Decreto Supremo, por el cual se crearía la Caja de Jubilaciones Bancarias, con objeto de centralizar en un solo organismo los fondos dispersos existentes en los Bancos de la República, los mismos que se hallan sujetos a múltiples administraciones.

INSPECCION EN TIPUANI

Se ha comisionado a un inspector para que se constituya en la zona aurífera de Tipuani, a fin de efectuar minuciosa inspección en las agencias del Banco Minero de Bolivia.

UN JUICIO

El Superintendente de Bancos retornó de la ciudad de Santa Cruz, a donde viajó a efecto de integrar, conforme a la ley, el tribunal que debe juzgar a funcionarios del Banco Agrícola de Bolivia en aquella localidad, que fueron observados en el ejercicio de sus funciones.

COMISION REVISORA

El Jefe del Departamento de Análisis e Interpretación, señor Armando Saravia ha sido delegado por el señor Superintendente de Bancos para que lo represente y forme parte de la Comisión Revisora que estudiará la administración y movimiento de la Caja Nacional de Seguro Social, de conformidad a lo dispuesto por R. S. N° 62348 de 6 de mayo de 1954.

REPRESENTANTES EN EL BANCO CENTRAL

En la asamblea de representantes de las Cámaras de Comercio de la República llevada a efecto en la Superintendencia de Bancos para elegir a su representante en el Directorio del Banco Central de Bolivia, fueron favorecidos los señores Hugo Gambarte, como candidato propietario y Carlos Hanhart, como suplente.

AGENCIA DE SEGUROS

Gestiones preliminares ante la Superintendencia de Bancos han sido hechas para la fundación de una Agencia de la Compañía Popular de Seguros de Colombia.

LOCAL PARA UN BANCO

El ingeniero señor Eduardo Suárez viajó a la ciudad de Santa Cruz para estudiar la plaza y obtener un local destinado a la Agencia del Banco Colombo - Boliviano.

PRORROGA PARA SALDOS DE DESCARGO

La Superintendencia de Bancos ha concedido prórroga de 25 días para levantar los saldos pendientes por concepto de descargo de divisas con plazo vencido en el Banco Central. Las nóminas alcanzan un monto de más de \$us. 30.000.000, hasta el 31 de diciembre de 1952.

EL DIA HISTORICO

ELECCION DEL PRESIDENTE CAMPERO

El 30 de mayo de 1880, se efectuó en la ciudad de Oruro uno de los sucesos más memorables de esa época. Sesión a la sazón la Asamblea Constituyente que había sido convocada como emergencia del derrocamiento del Presidente Hilarión Daza, hecho que se produjo en la ciudad peruana de Tacna en los últimos días de diciembre del año anterior, 1879.

Una vez abierta la memorable sesión del 30 de mayo de 1880, se presentó en primer lugar, ante la Asamblea Constituyente, el Secretario General de la Presidencia de la República, Ladislao Cabrera, quien, en representación del Poder Ejecutivo, dió cuenta de los dramáticos resultados de la batalla del Alto de la Alianza, producida el día 26 del indicado mes.

En seguida de haberse tomado conocimiento de esa información y de acuerdo con la orden del día de la sesión, se procedió a la elección del Presidente de la República y de los otros miembros del Poder Ejecutivo de la Nación. Los resultados de la votación de los 64 representantes nacionales que se hallaban presentes en la sala, fueron los siguientes:

Para Presidentes de la República, general Narciso Campero, V.S.C.

LA PRODUCCION AGRICOLA DE SANTA CRUZ SE DESARROLLARA EN FORMA INTENSA

En días pasados estuvo en esta ciudad el doctor Lucas Sautuco Sevilla, ex - ministro de la Corte Suprema de Justicia y prestigioso hombre público de meritoria carrera, que actualmente desempeña las funciones de presidente del Colegio de Abogados de Santa Cruz. Deseosos de conocer sus impresiones sobre el desenvolvimiento de actividades en la ciudad oriental, lo formulamos algunas preguntas, habiéndonos expresado lo siguiente:

Santa Cruz se desenvuelve actualmente dentro de un intenso movimiento comercial e industrial, destacándose, principalmente, la explotación maderera y los cultivos agrícolas en sus regiones de arroz y maíz, cuya producción, este año, ha superado en mucho la de los anteriores.

gar que el mismo gobierno, al impulsar empresas refineras y poner otra en funcionamiento a cargo de la Corporación Boliviana de Fomento, demuestra su interés por el destino y porvenir de Santa Cruz, en sentido de hacer una realidad el viejo anhelo de convertir toda esa extensa zona en una fuente de abastecimiento agrícola para gran parte del país. Así lo comprende el pueblo cruceño y ese es la razón del respaldo que presta a los poderes constituidos.

SITUACION POLITICA

Y puede decirnos algo respecto a la situación política?

En Santa Cruz se respira hoy un ambiente de tranquilidad debido al esfuerzo de sus autoridades. El comando departamental del partido de gobierno, que actualmente se encuentra a cargo del Cnl. Arifez, ha tenido la virtud de conseguir una notable modificación, pues ha puesto coto a los diferentes emergentes de calumnias e intrigas que no faltan, sancionando abusos; en la actualidad han desaparecido los llamados "castigillos". Por su parte el Prefecto del Departamento, doctor Dabdou, así como el Alcalde Municipal, señor Rodríguez, vienen cumpliendo lealmente sus deberes y realizan todos los esfuerzos necesarios para mejorar los servicios públicos a medida de las posibilidades.

CAUSAS PARA EL DESARROLLO

A qué puede atribuirse ese mayor desarrollo?

A la ayuda y protección que en forma amplia presta a las industrias de Santa Cruz el gobierno nacional. Hay evidentes muestras de esa protección a los productores, en la fijación de precios remunerativos, que consulten adecuadamente los gastos de cultivo, de manera que los agricultores se ven respaldados en su esfuerzo. A esto cabe agre-

El nuevo Sub-Secretario nos expresó que se han de reanudar las conversaciones, entre ambos países, conducentes a la firma de un tratado económico con la Argentina. Como ustedes saben, expresó, ellos -los argentinos- han presentado sus proposiciones y nuestros representantes las suyas y tan interesados está el gobierno de Bolivia como el de la Argentina, para llegar a un buen resultado.

¿Podría decirnos cuándo se reanudarían las conversaciones?

Yo creo -dice- que en el curso de la primera quincena del mes de junio y tengo la confianza de que se llegará a un acuerdo.

EL CANCELIER

Yo creo -dice- que en el curso de la primera quincena del mes de junio y tengo la confianza de que se llegará a un acuerdo.

Se proyecta crear la Caja de Jubilaciones Bancarias

La Superintendencia de Bancos ha elevado a consideración del Ministerio de Hacienda un proyecto de Decreto Supremo, por el cual se crearía la Caja de Jubilaciones Bancarias, con objeto de centralizar en un solo organismo los fondos dispersos existentes en los Bancos de la República, los mismos que se hallan sujetos a múltiples administraciones.

INSPECCION EN TIPUANI

Se ha comisionado a un inspector para que se constituya en la zona aurífera de Tipuani, a fin de efectuar minuciosa inspección en las agencias del Banco Minero de Bolivia.

UN JUICIO

El Superintendente de Bancos retornó de la ciudad de Santa Cruz, a donde viajó a efecto de integrar, conforme a la ley, el tribunal que debe juzgar a funcionarios del Banco Agrícola de Bolivia en aquella localidad, que fueron observados en el ejercicio de sus funciones.

COMISION REVISORA

El Jefe del Departamento de Análisis e Interpretación, señor Armando Saravia ha sido delegado por el señor Superintendente de Bancos para que lo represente y forme parte de la Comisión Revisora que estudiará la administración y movimiento de la Caja Nacional de Seguro Social, de conformidad a lo dispuesto por R. S. N° 62348 de 6 de mayo de 1954.

REPRESENTANTES EN EL BANCO CENTRAL

En la asamblea de representantes de las Cámaras de Comercio de la República llevada a efecto en la Superintendencia de Bancos para elegir a su representante en el Directorio del Banco Central de Bolivia, fueron favorecidos los señores Hugo Gambarte, como candidato propietario y Carlos Hanhart, como suplente.

AGENCIA DE SEGUROS

Gestiones preliminares ante la Superintendencia de Bancos han sido hechas para la fundación de una Agencia de la Compañía Popular de Seguros de Colombia.

LOCAL PARA UN BANCO

El ingeniero señor Eduardo Suárez viajó a la ciudad de Santa Cruz para estudiar la plaza y obtener un local destinado a la Agencia del Banco Colombo - Boliviano.

PRORROGA PARA SALDOS DE DESCARGO

La Superintendencia de Bancos ha concedido prórroga de 25 días para levantar los saldos pendientes por concepto de descargo de divisas con plazo vencido en el Banco Central. Las nóminas alcanzan un monto de más de \$us. 30.000.000, hasta el 31 de diciembre de 1952.

Fué Aprobado el Plan de Ante Proyecto del Código Social y el Trabajo de la Comisión

El Ministerio de Trabajo y Previsión Social ha dictado una resolución mediante la cual se aprueba el plan de anteproyecto del Código Social y el Trabajo que realizará la comisión respectiva. Dice así: "VISTOS Y CONSIDERANDO: que el gobierno ha dictado el Decreto Supremo N° 30729 de 13 de los corrientes, por el que crea una Comisión Codificadora encargada de reunir en un solo cuerpo de leyes las disposiciones dispersas en materia Social;

que el Ministerio del Trabajo y Previsión Social, como encargado de la ejecución y cumplimiento del mencionado Decreto, está facultado para tomar las providencias que el caso requiera;

SE RESUELVE: 1o.- Los profesionales, abogados que presten servicios en las diferentes reparticiones del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, incluyendo al Sub-Inspector General del Trabajo, deberán ponerse a órdenes del Asesor Jurídico y Consultor Técnico del Ministerio, a objeto de efectuar las labores que faciliten el funcionamiento de la comisión encargada de faccionar el anteproyecto del Código Social Boliviano para ser presentado a consideración del Supremo Gobierno.

2o.- Para el mejor éxito de estas labores, todo el personal dependiente del Departamento Técnico y por espacio de 120 días, estará bajo las órdenes de la indicada Comisión.

PRIMERA PARTE.- Plan y Líneas Generales del Código Social Boliviano. Constitución Política del Estado.- Libro I.- Disposiciones Generales.- Libro II. Del Trabajo.- Título I. Del Contrato del Trabajo. Capítulo I. Del contrato colectivo.- Capítulo II. Del Contrato Individual.- Sección I. Del Contrato Individual en General.- Sección II. Del Contrato Individual del Trabajo Industrial y Comercial. Sección III. Del Contrato Individual del Trabajo Agrícola.- Sección IV. del Contrato de Aprendizaje.- Sección V. Del Contrato de Enganche.- Sección VI. Del Contrato de Trabajo a domicilio.- Sección VII. Del Contrato del Trabajo doméstico.- TITULO II. De la Reglamentación del Trabajo.- Capítulo I. De la duración del trabajo.- Capítulo II. De los días hábiles del trabajo o del descanso dominical.- Capítulo III. Del Trabajo de mujeres y menores.- Capítulo IV.- Del trabajo Nocturno. Capítulo V. Del Trabajo domicilio. Capítulo VI. Del Trabajo de los extranjeros.- Capítulo VII. Del Reglamento del Taller o de empresa. Capítulo VIII. De las remuneraciones.- Sección I. De los salarios y sueldos a) de la intransferibilidad e inembargabilidad de los sueldos y salarios.- b) del pago de los sueldos y salarios.- c) de la base de los sueldos y salarios.- Sección II. De las primas.- Sección III. De las vacaciones.- TITULO III. De la protección del trabajo: (Salud y seguridad de los trabajadores reglamento general de higiene y seguridad industrial). TITULO IV. De la Inspección del Trabajo.- Capítulo I. De la Inspección en General.- Capítulo II. De la Inspección del Trabajo Industrial y Comercial.- Capítulo III. De la Inspección del Trabajo Agri-

cola. TITULO V. De la organización profesional.- Capítulo I. De las organizaciones profesionales de empleadores. Capítulo II. De las organizaciones profesionales de trabajadores. Capítulo III. Del Derecho Sindical.- Capítulo IV. De los Comités Mixtos de Empresa. Del control Obrero.- Capítulo V. De las Comisiones Paritarias.- Título VI. De la huelga y del Lock-out.- TITULO VII. De los Convenios Internacionales del Trabajo. De las migraciones de trabajadores.- Libro III. De la Seguridad Social.- Título I. Del Campo de la aplicación de la Seguridad Social. Capítulo I. De los accidentes del trabajo Riesgo Profesional.- Capítulo II. De las enfermedades profesionales.- Capítulo III. De las pensiones de vejez, invalidez, viudez y orfanidad.- Sección I. Régimen General.- Sección II. Regímenes particulares.- Capítulo IV. De la Seguridad Social contra la enfermedad, incapacidad, maternidad y fallecimiento.- Capítulo V. De la desocupación, colocación, reeducación profesional e indemnizaciones de los obreros desocupados.- Capítulo VI. De los subsidios familiares y asignaciones de alquileres.- Capítulo VII. De las vacaciones pagadas y de los días feriados pagados. Capítulo VIII. De la Vida Popular Barata. Capítulo IX. Del Ahorro Obligatorio. TITULO II. De los organismos encargados de administrar y gestionar la Seguridad Social. Organismos de percepción y distribución de las cotizaciones sociales. Organismos de pago de las prestaciones sociales. Inspección, etc. Libro IV. De las jurisdicciones contenciosas.- Capítulo I. De los Tribunales sociales de primera instancia.- Sección I. De los tribunales sociales para los conflictos entre

CUATRO OBRAS FUNDAMENTALES SERAN EJECUTADAS EN PROVINCIAS DE LA PAZ

EL PREFECTO INFORMO SOBRE LAS LABORES QUE CUMPLE SU DESPACHO Y EL INTERES DE IMPULSAR EL DESARROLLO VIAL EN EL DEPARTAMENTO.

Entrevistado por reporteros de EL DIARIO, el Prefecto, señor Gastón Velasco, formuló las siguientes declaraciones que tratan la forma como se desarrollan las labores de su Despacho.

PISTA DE AVIACION

Al ser preguntado sobre las posibilidades de incrementar la actividad agropecuaria en la provincia Inquisivi, dijo: "En varias oportunidades he conocido a los representantes de la prensa los alcances beneficiosos que tiene para el país la explotación racional de los productos agropecuarios de la provincia Inquisivi y particularmente destacó el desarrollo ganadero de Aropongo, de donde se ha traído carne faenada hasta esta ciudad, venciendo muchas dificultades. Ahora están muy adelantados los estudios para la construcción de una pista de aviación que permitirá la movilización de los productos de la zona hacia el principal mercado de consumo: La Paz".

MAQUINA IMPORTADA

"La maquinaria 'Barber Green' —aclaró respondiendo a otra de nuestras preguntas— fue importada en el año 1947, con un costo de 40,000 dólares pagados a la firma 'Cibo'. Esta maquinaria había sido adquirida para asfaltar caminos, pero a causa de no tener las máquinas complementarias, no prestó ninguna utilidad práctica a la Prefectura. Al realizarse la correspondiente investigación, hace cuatro días justamente, se ha logrado el compromiso de las importadoras para que la puedan transferir a una empresa particular que está interesada en su compra. Con la devolución que se haga al Tesoro Departamental, se adquirirán tractores que son esenciales para continuar el plan caminero".

OBRAS FUNDAMENTALES

Refiriéndose a otros aspectos de las labores de su Despacho, puntualizó:

"La Prefectura tiene interés y ha de ejecutar impostergablemente cuatro obras fundamentales de gran aliento, porque hay la necesidad de no diversificar los limitados recursos del Tesoro Departamental en pequeñas obras que no tienen utilidad práctica.

"La historia de los puentes y caminos a cargo de este Despacho fue siempre de negociados, es decir, realizar contratos pequeños, hacer reconstrucciones año tras año y no encarar la necesidad caminera con sentido práctico. De ahí que estoy empeñado en la construcción de estas cuatro obras: Camino Colquiri-Inquisivi que luego ha de prolongarse hasta Aropongo. En esta forma se favorecerá al mercado consumidor de La Paz con la explotación agropecuaria y también podrán atenderse las necesidades de las pulperías de la mina de Colquiri.

El camino Challana-Río Kaka-Puerto Ballivián, ruta de conexión hacia el Beni, estará a cargo de la Brigada Caminera

El Servicio Doméstico Debe Registrarse en la Brigada de Policía

En un informe elevado al Comandante de Brigada y Jefe de Policía, Teniente Guillermo Guzmán Zambrana, por el Jefe de la Sección Registro y Matriculas, Tte. José Luis Arzabe, hace conocer que la matrícula del servicio doméstico está llenando las necesidades pertinentes a las investigaciones para dar con el paradero de los sirvientes que, aprovechando de la confianza de las amas de casa, fagan robando especies.

ULTIMO PLAZO

Con el objeto de completar la matrícula correspondiente al servicio doméstico, la Jefatura de Policía ha otorgado un plazo perentorio de 15 días, para que se registren a todas las personas que prestan esta clase de servicios.

HABAN BATIDAS

Concluido el plazo, la Policía procederá a una batida general para sancionar a los omisos a estas obligaciones que, al final sirven para garantizar tanto al personal doméstico como a las amas de casa que lo utilizan.

Otra Seccional Policial se ha Inaugurado en Calacoto

Dentro del plan de reorganización policial, y en defensa de las buenas costumbres, el Jefe de Policía, Tte. Guillermo Guzmán Zambrana, ha dispuesto la inauguración de otra Seccional Policial en la región de Calacoto, que contará con personal adecuado.

Asimismo mañana lunes, debe funcionar la nueva seccional policial de la Plaza Alonso de Mendoza, con personal dotado por la Brigada de Policias, bajo la responsabilidad de un oficial de carabineros y agentes de este organismo. Sin duda esta seccional prestará un gran servicio a la zona de Churubamba, que pese a constituir el corazón

MUNICIPALES

Se Estudian las Tarifas de la Empresa Bolivian Power

En forma conjunta, el Alcalde Municipal, con personas de servicios eléctricos, Confederación de Ferrocarrilarios y The Bolivian Power, están estudiando las nuevas tarifas que regirán el presente año.

Ayer en la mañana se realizó una nueva audiencia bajo la presidencia del Sr. Egberto Ergueta, Oficial Mayor de la Municipalidad; estuvieron presentes el Gerente General de The Bolivian Power Sr. L.M. Howe, el contador de la misma Empresa, el Director de Servicios Eléctricos Municipales, personas sindicales, del Sr. Hernando Poole, miembro de la Confederación de trabajadores Ferroviarios.

Posiblemente en el curso de la próxima semana el Alcalde dicte la correspondiente Resolución Municipal, una vez que los estudios hayan concluido y se adopten tarifas que estén acordes con las posibilidades económicas del pueblo.

ANULACE TARJETAS DE AVULACE

El Alcalde Municipal de La Paz, ha dirigido la siguiente nota a la Empresa Boliviana de Cines, Bolivia Film, Limitada y Consorcio Cinematográfico, reglamentando la conceción del libre entrada a funcionarios de la Comuna para los espectáculos teatrales y cinematográficos: "Señores.- Me dirijo a Uds pa-

Calificación de Fianza Por Libelo Infamatorio

Mañana, a horas 15, en el juzgado 20, de instrucción en materia penal, se realizará la audiencia pública de calificación de fianza de libertad provisional solicitada por los sindicados Alfredo Lima, Remiro Otero, Max Menacho y Alcides Monasterios, en el juicio criminal instaurado por el Ministerio Público por libelo infamatorio y otros delitos. A la indicada audiencia concurrirán el juez de la sumaria, doctor René C. Miranda, el agente fiscal de turno, en el penal, doctor Enrique Vega Salvatierra y los abogados de la defensa.

AMPLIACION DE SUMARIA CRIMINAL

El juez fiscal 20, en el penal doctor Alberto Bellot San Martín requirió ante el juez de la causa la ampliación de la respectiva sumaria criminal contra Paulino Chirinos y Alfredo Zeláez, dentro del proceso criminal que siguen los comunarios de "Yungu" contra los herederos de A. Arguedas por despojo y varios delitos.

Se Suspende el Tráfico de Vehículos a El Alto

La Jefatura de Tránsito ha emitido el siguiente comunicado: "La Jefatura Departamental de Tránsito, con motivo de la carrera de autos 'Circuito Nacional', en resguardo del público y conductores:

DISPONE: 1.- El día domingo 30, quedará suspendido el tráfico de vehículos desde horas 7 a.m., en el tramo Alto La Paz-Viacha-Senacata y Alto La Paz (camino a Oruro), pudiendo ingresar a este camión solamente los vehículos de las Comisiones de Automóvil Club que lleven un banderín especial hasta horas 8.30.

2.- Prohíbese el estacionamiento de vehículos en toda la ruta del camino asfaltado de subida al Alto de La Paz y en ruta del camino viejo de bajada.

3.- Con el fin de facilitar al público los Colectivos y camiones, deberán partir de la Plaza Pérez Velasco y San Francisco, respectivamente, cobrando los siguientes precios: Colectivos Bs. 35.- y Camiones Bs. 30.- por pasaje al Alto de La Paz.

4.- A los señores conductores de vehículos en general, se recomienda obedecer las instrucciones de los funcionarios de Tránsito, que cumplen la misión específica de resguardar la buena circulación tanto de vehículos como de peatones.

La Paz, 29 de mayo de 1954. Juan Helmig Barrera, Jefe Departamental de Tránsito.

EL CORREO CUMPLE CON SUS DEBERES

El Administrador Principal de Correos, señor Raúl Fortún S. ha dirigido una nota a la Presidenta de la Cruz Roja, en respuesta a otra publicada por este organismo. El señor Fortún Sanjinés declara categóricamente que el Servicio Postal ha venido llenando su labor específica en todo momento sin "discriminación de ideologías políticas como es su sagrada misión, enviando la correspondencia a todos los puntos de la República, como también al exterior".

Más adelante el señor Fortún Sanjinés declara que si la Cruz Roja recibía paquetes y encomiendas para los detenidos y ha dejado de hacerlo esto no le incumba al Servicio Postal, que continuará "cumpliendo su misión como ha venido haciendo".

EL CORREO CUMPLE CON SUS DEBERES

El Administrador Principal de Correos, señor Raúl Fortún S. ha dirigido una nota a la Presidenta de la Cruz Roja, en respuesta a otra publicada por este organismo. El señor Fortún Sanjinés declara categóricamente que el Servicio Postal ha venido llenando su labor específica en todo momento sin "discriminación de ideologías políticas como es su sagrada misión, enviando la correspondencia a todos los puntos de la República, como también al exterior".

Más adelante el señor Fortún Sanjinés declara que si la Cruz Roja recibía paquetes y encomiendas para los detenidos y ha dejado de hacerlo esto no le incumba al Servicio Postal, que continuará "cumpliendo su misión como ha venido haciendo".

EL CORREO CUMPLE CON SUS DEBERES

El Administrador Principal de Correos, señor Raúl Fortún S. ha dirigido una nota a la Presidenta de la Cruz Roja, en respuesta a otra publicada por este organismo. El señor Fortún Sanjinés declara categóricamente que el Servicio Postal ha venido llenando su labor específica en todo momento sin "discriminación de ideologías políticas como es su sagrada misión, enviando la correspondencia a todos los puntos de la República, como también al exterior".

La nueva Directiva del Sindicato de Maestros de Enseñanza Media

De acuerdo a las elecciones realizadas para la renovación de la Directiva del ciclo secundario, se emitió ayer, el siguiente comunicado: La Directiva del Sindicato de Profesores de Secundaria comunicó: Que de conformidad con el informe prestado por el señor Medador Electoral, profesor don Humberto Quezada, las elecciones para la constitución de la nueva Directiva por el período 1953-54 han sido correctas y democráticas, y que el resultado ha sido el siguiente, con la formación de la Directiva constituida también de acuerdo al Reglamento aprobado en Asamblea para la distribución de las Secretarías:

Secretaría General, Sra. Hortensia de Ayala, con 141 votos. Secretario de Relaciones, señor Hugo Loza, con 131 votos.

De Conflictos, Sr. Jaime Guzmán Elio, 127 votos; De Vinc. Sindical, señora Corina de Murillo 127 votos; De Prensa y Propaganda, Sr. Juvenal Canedo, 124 votos; De Cultura Sr. Abel Mendoza 120 votos; De Asist. Social, señora Maruja de Calero, 119 votos; De Hacienda, Sr. Luis Rivadeneyra, 119 votos; De Actas, Archivo y Estad., Sr. Miguel Mercado E., 116 votos; De Deportes, señor Florencio Herrera, con 116 votos.

Según el punto 5 de la citada reglamentación las suplencias quedan constituidas así: Primer suplente, señor Adolfo Lemus con 115 votos; Segundo suplente, señora Adela de Pardo con 107 votos; Tercer suplente, señora Alicia de Agudo, con 99 votos; Cuarto suplente, señora Ana Sainz, con 81 votos.

COMUNICADO DE LA CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO

La Corte Superior del Distrito ha expedido el siguiente comunicado: "La Secretaría de Cámara de la Corte Superior del Distrito por orden de este Alto Tribunal, hace saber a los señores abogados y público en general que de acuerdo al Art. 11 del Estatuto Orgánico de la Abogacía, no pueden ejercer la profesión de abogado aquellos profesionales que ejercen cargo rentado en la Administración Pública, con las únicas excepciones los Catedráticos, Profesores Miembros de Comisiones Especiales de Coordinación y los defensores de reos pobres.

Los Tribunales de Justicia procederán al enjuiciamiento criminal de las mencionadas en el punto 2.

Secretaría General. — Secretaría de Relaciones. — Secretaría de Actas. — Secretaría de Prensa y Propaganda. — Secretaría de Deportes. — Secretaría de los respectivos Comités Regionales.

4. — La mesa receptora para los afiliados de La Paz, funcionará durante 3 días consecutivos: sábado 5, de horas 15 a 18 y 30; domingo 6, de horas 9 a 12 y 30 y lunes 7 de junio, de horas 18 a 20, en la Secretaría Permanente (Socabaya N° 240, interior, 3er. piso, pieza N° 1).

5. — Los votos de los afiliados del interior de la República para la formación del Comité Directivo Central, deberán ser enviados individualmente en sobre cerrado dirigido a: Presidente del Comité Electoral O.S.B.R.A., casilla N° 163, La Paz; máximo hasta el día 10 de junio a horas 19.

6. — Se formará en Oruro, Cochabamba y Santa Cruz una mesa receptora controlada por un representante por empresa para la recepción de votos para elección del Comité Regional local.

7. — El escrutinio se realizará en Asamblea General el día sábado 12 de junio a horas 18.15, debiendo los elegidos tomar posesión de sus cargos en acto especial a realizarse el 19 de junio, simultáneamente en todos los comités regionales así como en el Comité Central.

FUE CREADA LA POLICIA FEMENINA QUE PROXIMAMENTE ENTRARA EN FUNCIONES

El Prefecto, informó ayer a nuestros redactores que han llegado a feliz término las gestiones para la creación de la Policía Femenina, organismo que cuenta con la aprobación y el auspicio del Ministro de Gobierno, señor Federico Fortún Sanjinés, quien al instruir a la Prefectura para que planee este servicio, ha ofrecido su cooperación.

SENTIDO SOCIAL

La Policía Femenina, de acuerdo a los datos que recogimos, cumplirá una importante labor social, por cuanto se solucionará el permanente problema de que las organizaciones del Cuerpo Nacional de Carabineros, es decir, comisarias, seccionales etc., tengan que atender las demandas planteadas por mujeres.

Por otra parte, los alcances del programa están destinados a amparar, ofrecer justicia y orientar al elemento femenino que recurra en procura de colaboración de las autoridades.

ORGANIZACION

Los estudios y el plan aprobado por la Prefectura, contando con la cooperación del Jefe de Policía, coronel Guzmán y otros elementos policiales, así como distinguidas señoras condecoradas de asuntos sociales, contienen vastos alcances en el sentido de la organización que dispondrá de departamentos tales como Delitos contra la Propiedad, Delitos contra las Personas, Compromisos y Garantías, Orientación de Menores, Sumarios, Amparo Social, Medicina y Psiquiatría.

LABOR TECNICA

En líneas generales, la Policía Femenina tendrá a superar las dificultades relacionadas con la detención de personas, habilitando, según los casos, distintos tipos de celdas o arcos, en los que no se mezclarán quienes son sancionadas por delitos de primer grado, con políticas o reincidentes. Otro de los aspectos muy tomados en cuenta ha sido el relativo a la detención de menores que, por primera vez,

TRANSITO

Mal estado del camino ocasionó un vuelco en el trayecto a Guaqui

Las autoridades de la Jefatura de Tránsito constataron que el camino placa No. 19619, que retornaba de Guaqui a esta ciudad, sufrió un vuelco entre las localidades de Tumbillo y Tiahuanacu. De acuerdo a los datos que hasta el momento se han recogido, la causa principal del accidente fue el mal estado del camino, hecho, que ocasionó la salida de vehículo de la cuneta del camino. Tres pasajeros resultaron heridos como consecuencia de ello, siendo los mismos: Martina de Chuquiñata, Demetria Zelada y Juana viuda de Valencia. Los heridos fueron trasladados hasta esta ciudad y recibieron la atención respectiva en el Servicio Médico Quirúrgico.

MAL ESTADO DEL CAMINO

Por otra parte, varios choferes se han presentado a la Jefatura Departamental de Tránsito, para comunicar que el camino de La Paz a Guaqui, así como otras vías a las provincias de nuestro departamento se encuentran en muy mal estado, con peligro para los carros que prestan servicios a esas zonas.

nal de los infractores. La Paz, 29 de mayo de 1954. Dr. Oscar Lugones Encinas, Secretario de Cámara en el Penal.— Dr. Mario de Loayza Varela, Secretario de Cámara en lo Civil.

El Conflicto Universitario

Hasta mañana lunes, en que volverá a reunirse el Consejo Universitario para considerar la petición fundamental de la actual huelga estudiantil, no se han de producir novedades en lo que se refiere a la marcha de este conflicto.

Sabemos, por otra parte, que la Federación Universitaria Local, se propone citar a los dirigentes de la Federación de Estudiantes de Secundaria y de Institutos Profesionales, a fin de tomar acuerdos conjuntos, en relación al apoyo ofrecido mediante votos resolutivos.

El Comité de Huelga de la Universidad ha expedido un comunicado invitando a la realización de debates públicos sobre el co-gobierno universitario. Para estos debates se señala la fecha del martes, a las 18.30, en el Paraninfo universitario.

INGENIERIA INDUSTRIAL Emite un Comunicado Sobre el co-Gobierno

La Escuela de Ingeniería Industrial, reunida en asamblea general de catedráticos y alumnos, ha expedido el siguiente comunicado: "Que el pedido de Co-Gobierno de los universitarios, ha sido motivado por el anhelo reformista y de progreso de nuestra Universidad, sin que hayan intervenido otros factores ajenos a la inquietud de superación de nuestra juventud".

"Por lo tanto, con el fin de terminar el conflicto planteado, se permite recomendar al Honorable Consejo Universitario la formación de una comisión que se aboque al estudio de este problema del Co-Gobierno".

EN DERECHO Y C. P. En la Universidad de Santa Cruz de la Sierra, han optado el grado académico de Licenciados en Derecho, Ciencias Políticas y Sociales, los egresados de la Facultad de Leyes, señores Rubén Darío Flores y Samuel Núñez.

EN DERECHO Y C. P. El Licenciado en Derecho, Ciencias Políticas y Sociales, Tte. Pastor Zabala Lijeron, ha rendido exámenes para optar el título de Abogado en Provisión Nacional ante la Corte Superior del Distrito Judicial de Santa Cruz, habiendo sido aprobado plenamente, después de una brillante prueba.

El nuevo profesional es Oficial Técnico de Aviación y realizó sus estudios en la Universidad Mayor "Gabriel René Moreno".

ta, se traslada Juan Jiménez, y a Mocomoco se traslada el ciudadano Francisco Flores.

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

Art. 19. — Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de La Paz: A la Prov. Pacajes con asiento en Corocoro, el doctor Héctor Peñaño A.; a Lanza de Inquisivi, el señor Félix Mallea J. — Departamento de Potosí: A la provincia Yruya y cantones Porco, Viloyo, Yruya y Visica de Quiljarro, el doctor Jorge Penaranda M.

Art. 27. — Designase asimismo Presidentes de Juntas Rurales: en el Departamento de La Paz: A Guaqui el ciudadano Severo Chambilla en reemplazo de Max Bedregal. A: Achaachi, Luciano Quispe; a Puerto Acos-

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

Art. 19. — Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de La Paz: A la Prov. Pacajes con asiento en Corocoro, el doctor Héctor Peñaño A.; a Lanza de Inquisivi, el señor Félix Mallea J. — Departamento de Potosí: A la provincia Yruya y cantones Porco, Viloyo, Yruya y Visica de Quiljarro, el doctor Jorge Penaranda M.

Art. 27. — Designase asimismo Presidentes de Juntas Rurales: en el Departamento de La Paz: A Guaqui el ciudadano Severo Chambilla en reemplazo de Max Bedregal. A: Achaachi, Luciano Quispe; a Puerto Acos-

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

Art. 19. — Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de La Paz: A la Prov. Pacajes con asiento en Corocoro, el doctor Héctor Peñaño A.; a Lanza de Inquisivi, el señor Félix Mallea J. — Departamento de Potosí: A la provincia Yruya y cantones Porco, Viloyo, Yruya y Visica de Quiljarro, el doctor Jorge Penaranda M.

Art. 27. — Designase asimismo Presidentes de Juntas Rurales: en el Departamento de La Paz: A Guaqui el ciudadano Severo Chambilla en reemplazo de Max Bedregal. A: Achaachi, Luciano Quispe; a Puerto Acos-

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

Art. 19. — Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de La Paz: A la Prov. Pacajes con asiento en Corocoro, el doctor Héctor Peñaño A.; a Lanza de Inquisivi, el señor Félix Mallea J. — Departamento de Potosí: A la provincia Yruya y cantones Porco, Viloyo, Yruya y Visica de Quiljarro, el doctor Jorge Penaranda M.

Art. 27. — Designase asimismo Presidentes de Juntas Rurales: en el Departamento de La Paz: A Guaqui el ciudadano Severo Chambilla en reemplazo de Max Bedregal. A: Achaachi, Luciano Quispe; a Puerto Acos-

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

Art. 19. — Designase Jueces Agrarios a los siguientes ciudadanos: Departamento de La Paz: A la Prov. Pacajes con asiento en Corocoro, el doctor Héctor Peñaño A.; a Lanza de Inquisivi, el señor Félix Mallea J. — Departamento de Potosí: A la provincia Yruya y cantones Porco, Viloyo, Yruya y Visica de Quiljarro, el doctor Jorge Penaranda M.

Art. 27. — Designase asimismo Presidentes de Juntas Rurales: en el Departamento de La Paz: A Guaqui el ciudadano Severo Chambilla en reemplazo de Max Bedregal. A: Achaachi, Luciano Quispe; a Puerto Acos-

Art. 39. — La organización y funcionamiento de estos tribunales se sujetará a las disposiciones de los Arts. 3° y 5° de la Resolución Suprema N° 062407 de 28 de abril próximo pasado.

Regístrese, comuníquese y archívese. (Fdo.) Víctor Paz Estenssoro, Presidente Constitucional de la República. — Ruflo Chávez Ortiz, ministro de Asuntos Campesinos. — Es conforme: — José Jiménez Vega. — Por el Oficial Mayor de Asuntos Campesinos.

CAJA AUTONOMA DE JUBILACIONES ADMINISTRATIVAS

Se comunica a los componentes de la lista pasiva, que el Directorio de la institución ha resuelto por unanimidad, autorizar el pago de nivelación de haberes incluyendo la compensación de Bs. 4.000.—, por la gestión de 1954.

El estudio que se ha hecho de la situación financiera de la Caja, ha permitido el informe favorable de la Gerencia General a fin de dar cumplimiento la obligación dispuesta por la Ley de 15 de noviembre de 1950, teniendo asimismo la aprobación de la Contraloría General de la República.

En consecuencia, los señores jubilados administrativos pueden efectuar sus gestiones personales del caso.

La Paz, mayo 28 de 1954.

LA GERENCIA GENERAL.

EX-ALUMNOS DEL COLEGIO NACIONAL "AYACUCHO"

A solicitud de varios ex-alumnos del Colegio Nacional "AYACUCHO", la concentración y almuerzo de camaradería del domingo 30 de mayo fué diferida para el 6 de junio del año en curso.

La Paz, 28 de mayo de 1954.

F. HERRERA G. Director del Colegio Nacional "Ayacucho" 1530

"PULLMAN y Cía"

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que la firma "Macdonald" y Cía. (Bolivia) S. A., distribuidores exclusivos de los afamados colchones "Pullman" en el interior de la República y Agente de Venta en La Paz, con el deseo de cooperar al público en la adquisición de estos colchones, abre desde la fecha ventas a crédito.

Las personas interesadas en estas adquisiciones, están invitadas a visitara Macdonald y Cía. en Juan de la Riva esquina Loayza.

La Paz, 26 de mayo de 1954.

Organización General de Viajes Arturo Bonino

Anuncia la próxima salida de la m/n A. VESPUCCI:

De ANTOFAGASTA 23/6 De ARICA 24/6

Escalando: Callao, Puná, Manta, Buenaventura, Cristobal, Curacao, Lagayra, Tenerife, Funchal, Lisboa, Barcelona, Nápoles y Génova.

Conexión marítima para La Habana, Veracruz, New Orleans, New York, Los Angeles y San Francisco.

Conexiones AEREAS a cualquier punto de Centro y Norte América, desde la Zona del Canal.

Infórmese en: AYACUCHO 267 - Tel. 2228. Casilla 930.



VUELE POR KLM A

Alemania

Y A TODA EUROPA

por las rutas del Sur, Norte o Medio Atlántico. Aproveche todas las ventajas de la Red Europea que le ofrece la primera línea aérea del mundo. No pierda nuestro "Plan de Paradas Múltiples"



Servicio de Lujo y de Turismo

Para mayor información y reservaciones:

EXPRINTER LTDA.

Av. Camacho - LA PAZ y otras Agencias autorizadas.

SEXOLOGIA

Revista Ilustrada Científico Sexológica EDICION CASTELLANA MAYO DE 1954

- El Dr. Kinsey revela nuevos hechos . 275
Exhibicionismo indirecto (Ilustrado) . 277
El hombre prehistórico y el sexo (Ilustrado) 285
La Iglesia y sexología 294
Decadencia sexual del varón (Ilust.) . 297
Formación de vagina-artificial (Ilust.) 306
Bisexualidad (Ilustrado) 310
Aspectos sorprendentes del aborto . . . (Ilustrado) 317
Así dicen 320
Historia de la circuncisión (Ilustrado) 321
Rarezas del sexo (Ilustrado) 327
Preguntas y respuestas (Ilustrado) . . 328
Notas científico-sexológicas 338
Noticias sexológicas Cubierta posterior
Una Publicación Mensual Distribuida por LIBRERIA TEJERINA Comercio 322

ESPECTACULOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2626. Matinal, VOCES DE PRIMAVERA. Luneta 20.— Matinée, tunda y noche en tenebrón la juega comedia FELIZ ENGAÑO, con Doris Day y Gene Nelson, además el noticiero boliviano No. 58. Matinée 45.— Tunda y noche 50.—

CINE PARIS.— Teléfono 2389.— Matinal, Grolly Flynn en "El Capitán Blood". Luneta 20.— Matinée, tunda y noche "El Plebeyo", además el noticiero boliviano No. 58. Matinée, platea 45.— Tunda y noche 50.—

CINE TESLA.— Teléfono 3803.— Matinal, "Vuelve el Hombre Murciélago" episodios del 6 al 9 y Cómica. Entrada Bs. 20.— Matinée, tunda y noche en tenebrón "El Águila del Desierto", con Yvonne de Carlo y Richard Greene. Matinée 55.— Tunda y noche 75.—

CINE MIRAFLORES.— Matinal, "Madrugada de la Noche" episodios del 13 al 15 y "Quesos y Berros", con Laurel y Hardy. Luneta 20.— Matinée, tunda y noche en tenebrón "El Águila del Desierto", con Yvonne de Carlo y Richard Greene. Matinée 55.— Tunda y noche, platea 50.— alta 35.—

CINE MURILLO.— Matinal, "Amenaza de la Selva", episodios del 13 al 15 y "Quesos y Berros", con Laurel y Hardy. Luneta 20.— Matinée, tunda y noche en tenebrón "El Águila del Desierto", con Yvonne de Carlo y Richard Greene. Matinée 55.— Tunda y noche, platea 50.— alta 35.—

CINE MIGNON.— Matinal "Jinete Nocturno" episodios del 4 al 6 y "Cuatro Delincuentes". Luneta 20.— alta 15.— Matinée "Vuelve el Hombre Murciélago", episodios del 13 al 15 y "Quesos y Berros", con Laurel y Hardy. Luneta 20.— Matinée, tunda y noche "Los Pobres van al Cielo", con Chachita (Evita Muñoz). Matinée, tunda y noche, platea 30.— alta 25.—

MONJE CAMPERO.— Matinal doble: "La Diosa Blanca" del 10 al 12 fin y "Vaquero de Arizona". Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche el drama "El Sigo Esperando", con Libertad Lamarque y Arturo de Córdoba, además el Not. Nacional No. 58, y el "Latinoamericano". Precios matinée 55.— y 45.— Tunda y noche 75.— y 55.—

CINE LA PAZ.— Matinal en tenebrón "Escuela de sirenas" con Esther Williams. Precio 20.— Matinée, tunda y noche, el film en tenebrón "Un Llanero en el Pantano" con Jean Peters y Louis Jourdan. Precio matinée 55.— tunda y noche 75.—

CINE EBRO.— Matinée en tenebrón "Los Invencibles" con Gary Cooper. Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche, en colores "Sevilla de mis Ensueños", con Paquita Rico y Fernando Granada. Precios matinée 45.— y 35.—

URGENTE

Alquilo terreno estratégico fábrica. Linares 318. 3530

INGLES

Intensivo. Sistema norteamericano. Clases individuales privadas. Tel. 4752. Llamadas de 9 a 11 a. m. 10524

VAT 69

EL MEJOR WHISKY ESCOCÉS Distribuidores en Bolivia: CRESPO, VELASCO y CIA., Edificio Lizarbe, Plaza Veraguas, La Paz

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

AVISO Nº 46 FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS Y FINANCIERAS

Se convoca a concurso de méritos para la provisión de Ayudantías, en las siguientes cátedras, con carácter suplente: —Contabilidad General —Matemáticas Financieras y Actuariales. Los postulantes deberán ser egresados de la Facultad de Ciencias Económicas y Financieras o poseer título profesional. Los interesados deberán presentar sus expedientes en la Secretaría General de la Universidad, hasta el día 5 de junio próximo, a horas 12. La Paz, 26 de mayo de 1954.

SERVICIO PARA ESTADOS UNIDOS

Otrecemos nuestros servicios a los clientes del exterior o del país, para toda clase de comisiones: particulares, comerciales, judiciales, oficiales, civiles militares, etc. Compramos por mayor y menor, pedimos informes, efectuamos pagos, cobranzas aquí en Bolivia y en los EE UU de Norte América. Nos encargamos de toda negociación compatible con el comercio y actividades lícitas. Escriba o visite a SICPI en La Paz J Sanjines 436 Of 5 último piso. C C 1307 y T 6892 En New York: Paolo Guglielmi, 140 East 46th Street N. Y. 17. 30317

tor Hugo, con Michael Rennie y Debra Paget. Precios matinée 45.— y 30.— tunda y noche 50.— y 35.—

CINE SAN CALIXTO.— En matinal doble a las 10. "Las Brujas", con Los Chiflados, "La Sombra Acusadora" y "Jinete Escarlatá", del 10 al 12. Precios 20.— y 10.— En funciones de matinée, tunda y noche a horas 14, 17.30 y 20.30, respectivamente, "La Dama del 13", con E. Landi, Mac Loy y Rosse Bellamy, y "Canasta Uruguaya", con Abel Salazar y Aurora Aguirre. Precios Bs. 30.—

00.— tunda y noche 50.— y 35.— además el Not. Nacional No. 58.

CINE ROXY.— Matinal doble: "La Diosa Blanca" del 1 al 3 y "Pulcheros Robados". Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche el drama "Amar fué su Pecado", con Elsa Aguirre y Jorge Militar. Precios matinée 45.— y 30.— Tunda y noche 50.— y 35.—

CINE ABAROA.— Matinal doble: "La Voz del Fantasma" y "El Espectro del Vampiro". Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche presenta en colores "Sevilla de mis Ensueños", con Paquita Rico y Fernando Granada. Precios matinée 45.— y 30.— tunda y noche 50.— y 35.—

COPACABANA.— Matinal doble "Fantasma del Zorro" del 1 al 3 y "Pistolero del Valle de la Muerte". Precio 20.— Desde las 14 horas el drama "Mancebo de Seda". Precio 50.—

CINE COLON.— Matinal doble "Misterioso Dr. Satan" del 1 al 5 y "Peligros de la Policía Montada", del 1 al 4. Precios 20.— y 15.— Matinée completa "La Vuelta del Zorro" del 1 al 12, fin, precios 45.— y 30.— Tunda y noche el film dramático "Casa de Vecindad", con Meche Barba y David Silva. Precios 50.— y 35.—

CINE BOLIVAR.— Teléfono 5051.— Matinal doble "Bandidos Encubiertos" y "Misterioso Dr. Satan" del 13 al 15 fin. Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche el grandioso drama "El Enigma de Otro Mundo", con Genette Tobey y Margaret Sheridan. Precios matinée 45.— y 30.— tunda y noche 50.— y 35.—

CINE AVENIDA.— Teléfono 5409. Matinal doble: "La Diosa Blanca" del 7 al 9 y "Colinas Escabrosas". Precios 20.— y 15.— Matinée, tunda y noche presenta el drama "Los Moscerabios" de Vic-

CIA. AGROPECUARIA DEL ORIENTE S. A.

De acuerdo al artículo decimosexto de los Estatutos se convoca a los señores accionistas a JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA para el día 15 de junio de 1954, a horas diecisiete en las oficinas de la Compañía.

ORDEN DEL DIA: Cesión y Transferencia de Bienes. La Paz, 29 de mayo de 1954. EL SECRETARIO.

"LA PUERTA FALSA"



JUEVES CINES: MURILLO Y MIRAFLORES PRESENTA LA DISTRIBUIDORA BOLIVIANA DE FILMS, LTDA.

DOS SELECCIONES PRESENTA CONSORCIO CINEMATOGRAFICO DE BOLIVIA DE LA "WARNER BROS"

JUEVES-PARIS Humphrey BOGART Eleanor PARKER

Viernes-PRINCESA David BRIAN Marjorie REYNOLDS



TITAN DEL ESPACIO UNA AUDAZ AVENTURA DE LOS BRAVOS Y TEMERARIOS PILOTOS DE PRUEBA

¡Tenía al gran mundo en la palma de una mano... y en la otra, una pistola!



EL LADRON FANTASMA AMORES TEMPESTUOSOS... CELOS Y TRAICION. ¡UNA HISTORIA VERIDICA!

Cine La Paz Estreno MARTES

¿SUS LABIOS... O SU VIDA? ¿Qué cosa deseaba este hombre extraño? ¿En la casa a oscuras... de la colina solitaria... tiene lugar una de las más aterradoras historias de amor jamás filmadas!



IDA LUPINO ROBERT RYAN "ODIO EN EL ALMA" WARD BOND

Monje Campero MIERCOLES

Un nuevo triunfo de 20TH CENTURY FOX en preciosos colores naturales. LOUIS HAYWARD y PATRICIA MEDINA Espada de los Mosqueteros



La más audaz aventura de "Los Tres Mosqueteros", sagaz y fulminante creación del cine moderno. La tortura de la máscara de hierro — El rapto de la princesa — La sala de los suplicios — La posada de la traición — y otras mil situaciones emocionantes. Dos Exitos distribuidos por la EMP RESA BOLIVIANA DE CINES S. A.

SEPELIOS

ST. JULIO LANZA CARDENAS (Q.E.P.D.) Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir...

Sra. FANNY SILES DE ACOSTA (Q.E.P.D.)— Santiago Acosta, esposo; Rafael Siles Mendocina, padre (asistente); Lucio, Pablo, Carmen S. de Avilés, Chela S. de Sandoval (asistentes); María Luisa S. de Rivero y Dora Siles, hermanas...

MISAS

ST. MANUEL ANTEQUERA CALDERON (Q.E.P.D.)— La familia ruega a sus parientes, amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de requiem...

Sr. WALTER NOGALES FRANCO (Q.E.P.D.)— Elina, Cristina V. y Félix W. Nogaes, hermanos, primos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas...

Su concurrencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente, en su duelo se despiden en la puerta del Templo.

MARIA C. Vda. DE MARTINEZ (Q.D.D.G.)— Luz Zaldívar, René, Rodolfo Fernando (asistente) y Raúl, hijos y demás familia ruegan a usted se dignen asistir a la misa que se oficiará en la Basílica Metropolitana...

Crónica Social

REUNIONES.— Los esposos Vega-Aranibar ofrecieron una parrillada en honor de los señores Freddy Aranibar, Luis Berdecio y Orlando Jordán.

—Hoy en casa del señor Carlos Offmann tendrá lugar un coctel-danzant agasajando a Luis Berdecio, Orlando Jordán y Freddy Aranibar.

—Hoy será cumplimentada por sus relaciones sociales la señorita Lucy Fernández Delaporte, con motivo de su cumpleaños.

—La señorita Cristina Aranibar Urquidí recibió a sus amistades con motivo de su cumpleaños.

—La señora Elvira Limpías de Espeche ofrecerá un te bridge a sus relaciones sociales el día martes.

—Celebrando su cumpleaños Sonia Díaz Romero Aguirre ofrecerá una fiesta a sus amigos.

MATRIMONIOS.— El día miércoles, 26 fué bendecido el matrimonio de la señorita Carmen Bravo García con el señor Ariel Raña P., en la Capilla de los Reverendos Padres Carmelitas.

—Ayer a las 18 y 30 en la ciudad de Cochabamba tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Magda Peñaranda Dornod con el señor Hugo Tejada Rivas en la capilla de La Salle.

COMUNION.— Alumnos del Colegio La Salle recibirán hoy el sacramento de la Eucaristía.

—En la Capilla del Colegio "La Salle" hizo su primera comunión y recibió su confirmación el niño Antonio Videá Panozo. Fueron padrinos en estas ceremonias, la señora Matilde Carmona de Busch y el señor Eduardo Sáenz García y su esposa, señora Rosa Zalles de Sáenz.

—El día de hoy en la capilla del Colegio de La Salle recibirá su primera comunión el niño

Carlos Gonzalo Simbrón G. Aparadrinará la ceremonia la señorita Yolanda Roca Eguino.

NACIMIENTOS.— En el hogar de los esposos Miguel Ángel Tellería U. y María Rojas, ha sido alegrado el día 27 con el nacimiento de su primogénito.

ENFERMOS.— Ha sido internada en la Clínica Americana la señora Candelaria v. de Freudenthal.

—Ayer en el Sanatorio La Paz fué sometida a una delicada intervención quirúrgica la señora Vicky R. de Landa Alarcón.

—La señora Teresa Carliaga de Rocha se encuentra delicada de salud en la Clínica Espinoza.

—La señora Bertha Rada de Nava se encuentra delicada de salud.

—En vías de restablecimiento la señora Nieves Alarcón de Burgoa.

VIAJEROS.— De Chulumani el doctor Guillermo Balboa Blanco.

—A Santiago de Chile la señora Zoila Pantoja de Camarpo.

—De Cochabamba la señora Amelia M. v. de Ramírez.

—De Rurrenabaque la señorita Ana María Pereira.

—A Santa Cruz el señor Adolfo Valle.

—De Santa Cruz el señor Gordon Barbour.

—A los EE.UU. de N. A. el señor Guido Forno y su esposa.

—De Santa Cruz la señora Candelaria Mansilla v. de Añez.

—De la misma ciudad el señor Carlos Schenstron y su esposa.

—De Cochabamba el señor Angel Grissi.

—A Santa Cruz el señor Raúl Taborga.

MISAS.— Hoy se oficiará una misa a las 11 en memoria de la Sra. Hortensia Cuscunqui de Avila en la capilla de los RR.PP. Carmelitas de Sopocachi.

CULTO CATOLICO

MISA DE CAMPAÑA DE LA VIRGEN DE FATIMA

En el Parque Infantil de Villa Pabón hoy, a horas 10 y 30 se celebrará una solemne Misa de despedida, en honor de la Virgen Misericordiosa de Fátima. Acto seguido se efectuará la procesión de la Virgen con la concurrencia de los fieles creyentes y personas devotas.

TEMPLO DEL SEÑOR DEL GRAN PODER

En la iglesia de la calle Max Paredes No. 443 se dirán las misas de hoy, de horas 6 a 11. Por la noche a las 19 y 30, rosario, exposición del Santísimo Sacramento y bendición con S. D.M.

TEMPLO DE MARIA AUXILIADORA

En el templo de la Av. 16 de Julio los oficios divinos de hoy se celebrarán a horas: 8.30, 9.30, 11.30 y 12.

CRIPTA DEL COLEGIO DON BOSCO

En la Cripta del Colegio Don Bosco se dirán las misas dominicales a las 7, 7.30 y 10.30.

EN LA RECOLETA

En el templo de los RR.PP. de la orden de los Recoletos se oficiarán las misas de hoy, desde 6 a 10 con pangeirico del R.P. Jaime de la orden de los Recoletos. A horas 9, y por la noche a las 20, rezo del Mes de María.

DEL SEÑOR DE LOS MILAGROS

En la Capilla de Munaypata hoy, a horas 10 se oficiará una solemne Misa cantada, y en honor del Señor de los Milagros con sermón del R.P. Mario Briatore.

TEMPLO DE VIACHA

En el templo de Viacha se reza el Mes de María conforme a una distribución especialmente preparada. Las misas se oficiarán en honor de la Virgen de Fátima desde horas 6.30 a 11. La misa principal se dirá a horas 10.

MISAS

Catedral de Nuestra Señora de La Paz.— De 8.30 a 11 y 30. San Agustín.— 9 y 11.30 con plática moral del R.P. Manuel Saavedra.

San Pedro.— De 9 a 12.

La Merced.— De 9 a 13. En la madrugada de hoy, se llevó a cabo la Procesión de Penitencia con la Virgen de Fátima. La misma que recorrió las calles adyacentes al templo de la Merced, de donde se inició la indicada procesión. Los devotos portaban en una mano el símbolo farolito y en la otra el santuario rosario.

EN SAN FRANCISCO.— De 6 a 11. En la Basílica Menor, de San Francisco de Asís concluyó el solemne rezo del Mes de María, de acuerdo con un programa preparado, por los padres de la comunidad Franciscana. El sermón de circunstancias estuvo a cargo del R.P. Reinerio Molina.

Templo de la Virgen de Copacabana.— De 9 a 11. Templo del Rosario.— De 9 a 11. A las 20 y 15, rezo del rosario por el párroco R.P. Manuel Cuba. En este templo se viene preparando el solemne novenario del Espíritu Santo, de acuerdo a horario especial.

Templo del Monasterio de las Carmelitas.— Hs. 7.15 y 10. Parroquia del Espíritu Santo. Se dio comienzo al rezo de la novena del Espíritu Santo, conforme a horario especialmente preparado. Las misas se dirán desde horas 8 a 10.

Parroquia de los Padres Carmelitas de Sopocachi.— De 9 a 11. Templo del Montículo de Sopocachi.— Hs. 8, 9 y 11. Capilla de las Siervas de María.— Hs. 6.45 y 8.15.

los labios, impide que estos se resequen en el frío y el calor, y les conserva su bella apariencia durante muchas horas. Después de secar la primera aplicación de lápiz labial, aplíquese una segunda capa en forma tan cuidadosa como ha sido aplicada la primera. Esta vez no seque; deje que toda esta belleza y protección se quede en sus labios.

SU HOROSCOPO PARA HOY

DOMINGO, 30 de mayo.— Los nacidos hoy tienen una personalidad muy magnética, extremadamente simpática que los pone al frente de cualquier compañía en la que se encuentran. Son impulsivos, y hasta tercos y se meten en los más grandes enredos. Pero siempre salen bien y caen de pie y siguen adelante hacia su objetivo.

Cincuenta y cinco años al servicio del arte tipográfico



Hoy recuerda un año más de vida el señor Juan C. Torrico. Su nombre se halla ligado íntimamente a las actividades periodísticas y tipográficas y su vida, como ejemplo, tiene significativa repercusión en el seno de los trabajadores gráficos. Es, diríamos el decano de los linógrafos, porque desde hace más de cincuenta años viene prestando servicios en esta rama del saber humano, donde el principal factor es el sacrificio. Lo hemos visto, desde niño, alistar frente al chivalete para "parar" columnas y adiestrarse en el conocimiento de una tarea que solamente está destinada a espíritus selectos como don Juan Torrico.

Este es un nuevo modelo primaveral, creación Carven

Paris, (France-Press).— Los trajes sastre primaverales evocan la radiante alegría de los primeros largos paseos por las calles soleadas. Este modelo de Carven parece haber sido creado para andar cómodamente. Su falda, totalmente plisada a grandes pliegues, sirve para facilitar el "footing".

La chaqueta se cierra desde la base del busto hasta el bajo. A fin de evitar la monotonía a que podría dar lugar la disposición exclusivamente vertical de las rayas, está provista de dos inmensas vistas, cuyas puntas llegan hasta las sisas y contrastan con el cuellicito de dimensiones clásicas de que está dotada la chaqueta.

INGLES

Nuevos cursos para principiantes y avanzados, a partir del 1º de junio. Trimestre, Bs. 1.600.— THE GREGG SCHOOL Comercio, 489.

SE PRECISA

SECRETARIO (A) TAQUIGRafa (A) BILINGUE EN INGLES Y ALEMAN. Solicitudes solamente por escrito a la CASILLA Nº 947

CITACION

Se cita con carácter de urgencia a todos los distribuidores y exhibidores de películas a una reunión que se efectuará en la Subsecretaría de Prensa, Informaciones y Cultura, el día martes 1º de junio en su local de la avenida Camacho a hs. 17 y 30

EMPLEADO (A)

Se necesita persona joven competente con conocimientos de Secretaria, Contabilidad y Experto en Trámites Bancarios, para importante oficina comercial.

Escribir dando referencias de sus conocimientos, experiencia y datos personales a CASILLA 1139. Adjuntar certificados.

Vaya Siempre con Precaución al Aire Libre, Señorita...

¿Es usted una de esas muchachas que adoran las actividades al aire libre, fiestas, deportes, etc? En este caso debe tener cuidado muy especial con su cutis, porque los vientos invernales y el sol de verano pueden causarle verdaderos estragos.

de dar un simple paseo higiénico durante la primavera. Esto no significa que usted debe lucir poco atractiva cuando participa de sus deportes favoritos. Por el contrario, si sigue nuestros consejos lucirá más bonita que nunca.

VICTOR HERMOSA ARTERO

Walter, Alicia H. de Virreira, Sofía H. de Salinas y Luis Hermosa Virreira, hijos; Alicia J. de Hermosa V., Jorge Salinas Z. y Mario Virreira A., hijos políticos; los tíos, primos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que se celebrará en la Iglesia de Santo Domingo el día lunes 31 del mes en curso, y recordando los diez días de su sensible fallecimiento. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despiden en la puerta del templo. No circulan invitaciones especiales.

La Paz, Mayo de 1954.

Dr. JORGE BELMONTE CAMACHO

Yolanda Vidal v. de Belmonte, esposa; María Fátima, Juan Enrique Belmonte Vidal, hijos; Angélica Camacho v. de Belmonte, madre; Carlos, Rafael, Luis, Rodolfo, José y Encarnación Belmonte Camacho, hermanos; Enrique Vidal Jiménez y María Urquidí de Vidal, padres políticos; Ruperto Camacho Eguino, Carmen Z. de Camacho, María Cárdenas Belmonte, tíos; Rosa Ríos de Belmonte, Victoria Aranibar de Belmonte, Bertha Coloma de Belmonte, Yolanda Valencia de Belmonte, Lidia del Pozo de Belmonte, Magali Vidal de Barrios, Renato y Nela Vidal, hermanos políticos; los demás tíos, sobrinos y familiares, ruegan a las instituciones culturales, sociales y deportivas a que perteneció el extinto, muy especialmente a la Sociedad Odontológica Boliviana, Banco Central de Bolivia, Cuerpo Nacional de Carabineros, Automóvil Club, Federación de Juntas Vecinales, Club Social 16 de Julio, Transportistas de Yungas, residentes rungueños, parientes, amigos y personas piadosas, concurrir a la Misa de ocho días que en sufragio y eterno descanso de su alma, mandarán celebrar en el Templo de los RR. PP. Jesuitas, el día de mañana lunes 31 a horas 10 a. m.

Será favor que comprometerá el agradecimiento de toda la familia doliente.

SECRETARIA ESTENOGRAFA BILINGUE SE NECESITA

Para Macco Panpacific - Cochabamba

Conocimientos perfectos de taquigrafía e inglés. Presentarse con certificados, títulos o diplomas en la Secretaría General de la CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO.

Tres Millones

De clientes favorecidos con el mejor café del mundo, elaborados en su máxima expresión técnica, en los establecimientos industriales de café

"EL TROPICO"

Sea Ud. uno más en la Inauguración de su moderna Fábrica Calle Max Paredes 656 - 658 Teléfono 2468 (cerca a la Av. Buenos Aires)

AGENTES

VENEDORES NECESITAMOS en Av. Camacho.— Edif. Sáenz, Tercer piso. — Oficina dos. — Presentarse lunes de 10 a 12 a. m.

COMUNICADO

Por orden del señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Colonización, se recuerda a todos los propietarios de fundos rústicos y a los productores agropecuarios la obligación que tienen de inscribir sus propiedades en el "Padrón de Propiedades Rústicas y Productores Agropecuarios" de la Dirección General de Economía Rural, de acuerdo al Decreto Supremo Nº 490 de 24 de mayo de 1946.

Los infractores se harán pasibles a las sanciones que establece el artículo 8º y siguientes del mencionado Decreto.

La Paz, 28 de mayo de 1954. WALTER HERMOSA VIRREIRA Director General de Economía Rural.

Vertical sidebar with various advertisements including 'SUCESO!', 'EMISORAS UNIDAS BOLIVIANAS', 'Presenta', 'Un gran HOMENAJE', 'A la actriz ELVIRA LLOZA', 'Por sus 15 años DE EXITOS', 'En la Radio y el Teatro', 'Desfile de Artistas', 'EXITOSO PROGRAMA', 'EL LUNES desde las 21.30', 'y desde el martes a las 19.30 El teatro del aire dirigida por Elvira Lloza en', 'Cristo Indio', 'Novela Episódica de PAUL SAIMON', 'Dr. Julio Mendoza CIRUJANO DENTISTA', 'Atención diaria de 10 a 18 y 14 a 19. YANACOCCHA 451.'

EL DIARIO

TELEFONOS: 6696 Dirección, 6679 Jefe de Redacción, 2563 Redacción, 2703 Gerencia y Aviso, 2703 Cables, radiogramas y Telegramas, 2703 DIARIO, Calle Postales N.º 8, Calle Los Rios N.º 18 al 24, Edificio EL DIARIO, La Paz - Bolivia

Suscripciones: NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES: CIUDAD Bs. 225 1.650 3.300, EXTERIOR Bs. 225 1.850 3.700

CASAS Y TERRENOS se vende

Ocasión se vende terreno con construcción (habitaciones) sobre 200 metros, lugar céntrico, situado en la calle Benavente Burgos. Referencias: Misma calle N.º 724. 3530

GOSALVEZ, Plaza Murillo 413, Oficina 3, Tel. 2794. Vende bonito terreno cercado 275 m2. Sopotachi Alto, otros terrenos Miraflores 300 m2, villa Fatima 300 m2, préstamos hipotecarios y prendarios cualquier cantidad. 3530

URGENTE vende casa dos pisos. Av. República 600, villa Victoria, surtidor kerogen, una cuedra. Tratar: en la misma casa. 3530

ESCALER Técnica Comercial. AYACUCHO 160, 3er. piso. Vendo chato nuevo en Miraflores 3.300.000, otra calle Montenegro 1.700.000, otra con negocio establecido 2.500.000, otra 2.000.000. Miraflores. Departamento pequeño anticuario 320.000. Necesita casa cualquier zona. 4530

VENDO o alquilo propiedad con producción abundante, Chulumani, Indaburu 66, 3er. piso. 3529

TERRENO cercado de más o menos 1.000 metros cuadrados, en cualquier lugar de la ciudad, se presta en alquiler, dirigirse: Establecimientos América en Yanacocha 914 o casilla 1464. 7529

TERRENO en Calacoto de preferencia con 2 o 3 habitaciones, se presta en alquiler, dirigirse: a Establecimientos América, Yanacocha 914 o casilla 1464. 7529

EN venta casa 3 habitaciones con terreno material de construcción a 3 1/2 cuadras Teatro Municipal, Ref. Imprenta "Libertad" esquina Contraloría. 3528

TERRENO de 255 m2. Una habitación final Buenos Aires por Bs. 800.000. Ref: Potosí 473, Sr. Vicente Silva. 4528

VENDAMOS casa quinta moderna, con árboles frutales y muchas frutas, superficie 1.800 m2. Irupana Sur Yungas, Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa quinta moderna, 3 dormitorios y dependencias, 350 árboles frutales, pino, árboles frutales, superficie 3.000 m2. Encanchedo, casa para cuidador, principal avenida pasan colectivos, en zona céntrica. Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa 2 pisos, 2 departamentos en altos, 2 hornos con cupo para 9 habitaciones garage superficie 370 m2. Mercado 315 Of. Hinojosa superficie 2.000 m2. en zona. 3528

VENDAMOS lote 210 metros cuadrados, Av. Buenos Aires 3.500 metro. Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS lote 211 metros cuadrados, 2 frentes, final Victor ganjales (Sopotachi). Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa calle Yanacocha 3 departamentos, Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa moderna 3 dormitorios Gran Lanza Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa todo confort, moderna 3 dormitorios dependencias, garage, Rosendo Gutiérrez (Sopotachi). Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa 2 pisos, 2 frentes, final calle sucre, Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

VENDAMOS casa 3 departamentos amplios, garage, Rey Ortiz. Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

VENDO casa de un departamento, Guatemala Buch, Ref: Nicaragua N.º 1. Miraflores. 4527

CASAS Y TERRENOS Se necesita

COMPRO terreno o casa, Pucaráni 180, galvatería. 1530

SE compra casa o terreno dirigirse: Ilampu 295. 15523

PIEZAS con o sin muebles Se alquila

ALOJAMIENTO. Habitaciones por día con dos camas para viajeros, presentándose damas, Jiménez N.º 609. 3530

ALQUILO dos piezas amuebladas, baño, teléfono, a una cuadra colectivo 2. Rosendo Gutiérrez 850. 3530

SE alquila habitación amueblada a caballero honorable. Ref: Sánchez Lima 640. 3530

SE alquila pieza amueblada con cuarto de baño completamente independiente a caballero solo y bono. Tratar: Sánchez Lima 501, Sopotachi. 3528

PIEZAS con o sin muebles Se necesita

NECESITAMOS una habitación amueblada, zona céntrica, alquileres garantizados. Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

CASAS y departamentos Se alquila

ALQUILO departamento, Ricardo Mujía 230, Sopotachi Tel. 2052. 3529

AGENCIA 2. Colón 116. Ofrece en anticuarios departamento Av. Buenos Aires. 3528

SE alquila casa junta, 3 dormitorios dependencias, garage, Sopotachi Alto Ref: Misma casa final Rosendo Gutiérrez, Pasaje media cuadra Av. Circunvalación, casa céntrica. 8523

CASAS y departamentos Se necesita

NECESITO en alquiler departamento con 2 o 3 piezas, Frankel, Casilla 2211. 2530

NECESITAMOS un departamento en contrato anticuario por 1.000.000 Mercado 315. Of. Hinojosa. 3528

RAMONA



EN Copacabana vendo casa nueva o en permuta. Datos: Sagárnaga 82. 2530

SE necesita un departamento pequeño datos: México N.º 122. 3529

NECESITAMOS departamentos, con trato anticuario, damos 500.000, y 800.000 bolivianos, Mercado 315, Of. Hinojosa. 3528

NECESITO departamento en alquiler. Ref: Tel. N.º 4536. 4527

AVISOS diversos y de interés general

VENDO motores trifásicos de 230 v. de 13 y 13 1/2 H. P. Ingavi 710. 4530

DE ocasión vendo raqueta "Slazenger" Fred Perry y ropero de un cuerpo. Referencias: Jorge Silva 191. 2530

VENDO inodoro tanque alto Av. Argentina 41, Miraflores. 3529

VENDO alambre tejido y juego de mímbr, Plaza Abaroa 927. 5529

EN venta bicicleta Hércules, una radiola, radio Zenith, calle Murillo 159, Sagstrera. 2529

COMPRAMOS de inmediato, teléfono línea particular Mercado 315 Of. 11. 3528

BALANZA para consultorio médico, peso y talla, vende Vesalco Ltda. Potosí 160, Tel. 3307. 4527

POR motivo de viaje se vende dos monopatines, una camioneta para niño y 5 piezas vidrios triples de 1,90 y 0,95, además una piradora eléctrica, dirigirse: Píllula 21, 5526

OJO. Especialista en válvulas de pelotas, también se coseen toda clase de pelotas, calle Yungas 36. 5526

VIOLETAS de los Alpes, petunias, calceolarias, primulas y muchas otras plantas, en República Dominicana 179 entre Díaz Romero y R. Villalobos (Miraflores). Tel. 3774. 5526

OFICINAS Y LOCALES

EN alquiler un depósito para industria Hiviana. Ref: Tel. 3878. Av. Manco Kapac N.º 350. 6529

MAQUINAS DE COSER y escribir

GOSALVEZ, Plaza Murillo 413, Oficina 3, Tel. 2794. Máquina de escribir portátil Royal, máquinas de coser de mano Singer de ocasión. 3530

OCASION vendo máquinas coser Singer pedal, máquina escribir nuevas, cocinas a kerogen, radios. Ayacucho 180, 3er. piso. Escalier. 4530

OCASION vendo máquina de coser bobina y radio flamantes. Linares 481. 2530

VENDO máquina de escribir portátil marca Mercedes. Nicolás Acosta 202, 2do. piso, derecha. 1530

VENDO motorcitos para máquinas de coser de 110 v. Ingavi 710. 10530

VENDO precio ocasión, máquina coser Singer, pedal bobina. Méjico 914. 2529

EN venta 2 máquinas de coser Ref. Tel. 3778, Av. Manco Kapac N.º 350. 6529

VENDO máquina de escribir grande, Díaz Romero, pasaje Harrison 2. 4527

MAQUINA de coser eléctrica marca General Electric, vende Coalcoy Ltda. Potosí 160, Tel. 3307. 4527

MAQUINA de zapatería vende Velasco Ltda. Potosí 160, Tel. 3307. 4527

MUEBLES, compra - venta

LINDOS juegos de comedor. Precios de propaganda. Ver: en Mueblería Matos, Calle Sucre 168. 5530

SE venden muebles sueltos, Federico Zuazo 431. 2529

MOTIVO viaje vendo mesa juego, termo canastas y otros. Herminio también elegante manufatura china, una caja jabón Yardey, encendedores "Ronson" Perfumes Yardey, Orelis y Bol. Gureti; Máquina fotográfica "Kodak", Junín N.º 771. 2529

VENDO escritorio, Almirante Grau 274. 3528

VENDO cestas Simmons, Ingavi 620 bajos. 3528

VENDO juegos de living, precio de ocasión, Linares 193. 4527

VENDE living con tapiz americana, V. Vesalco Ltda. Potosí 160, Tel. 3307. 4527

VENDO living distinto, modelos, 20 de Octubre 650. 5527

OFICIOS DIVERSOS

NECESITO operarios goladores para calzado de señoras. Pago buenos precios. Villamil de Rada 374. 2530

DACTILOGRAFIA con experiencia y conocimientos de contabilidad necesario. Presentar certificados, Federico Zuazo 207. 4530

NECESITO astrer veterano, Calle Constitución 353. 3530

NECESITO operario peluquero. Av. Illimani 88. 3530

NECESITO carpintero mueblerista. Juan Granier 656, García de la Cruz 185. 3529

CARPINTERO ayudante, Hirsch Colón 122. 3528

SASTRERIA Diaz, se necesita pantalonería, se paga bien, Potosí 185, alta derecha. 5527

SERVICIO DOMESTICO

NECESITO cocinera y sirvienta ambas cama dentro, con buenos certificados. Referencias: José Salinas 294, continuación Bellavista Salinas, pasando esquina Capitán Ravelo. 2530

MATRIMONIO solo necesita empleada sería para Obreros. Referencias: Av. Arce 640, 3er. piso. 1530

NECESITO sirvienta que sepa cocinar, cama dentro, Potosí 73, Peinado Pando. 4530

SE necesita sirvienta. Ref: Batallón Sucre 364, san Pedro, 3er. piso. 3530

SE precisa cocinera con recomendaciones. Colombia 171, 2do. piso. 4530

FAMILIA reducida necesita sirvienta sin pretensiones. General Zapata No. 502, zona Universidad. 1530

SE necesita sirvienta, Ingavi 608, 1er. piso. 3529

SE necesita empleada que sepa cocinar por horas, Ecuador 699. 2529

SE necesita chico para cocinero y garzón. Ref: calle Graueros N.º 486. 2529

MATRIMONIO solo necesita sirvienta que sepa de cocina, con recomendaciones, se necesita en Av. Arce 1123, horas 8 a 10 y 13 a 15. 2529

NECESITO sirvienta que cocine, garantizada, Ingavi 620, bajos. 3528

NECESITO sirvienta casa extranjera. Juan José Pérez 144. 3528

SE necesita sirvienta con recomendaciones, Píllula N.º 700 (Miraflores). 3528

SIRVIENTA para medio día, calle S. Colón 122, Hirsch. 3528

NECESITO cocinera y sirvienta, buen sueldo. Ref: Colón 402, frente Mercado de Flores. 3528

NECESITO buena sirvienta, Av. Buch 72. 7528

PIANOS y demás instrumentos de música

OCASION vendo radio y máquina de coser flamantes. Linares 481. 2530

DE ocasión vendo radio pequeña. Linares 271. 2530

VENDO pick-up automático de 3 velocidades, corriente 110, 220. Los Andes 974. 2529

VENDO radiola Philco pick-up automático de 2 brazos, Bella Vista 96. (Sopotachi). 3528

AUTOMOVILES, CAMIONES ACCESORIOS y garages

VENDO colectivo línea 2, perfectas condiciones, Bs. 1.300.000. Automóvil Dodge modelo 30, descarnado, Bs. 120.000. Ref: Batallón Colorado 104, final. 3530

SE vende un automóvil Chevrolet modelo 47. Ref: Av. Simón Bolívar N.º 215, callejón Sr. Jordán. 3528

VENDO camión Mack capacidad para 180 quintales, recién reparado, flamante equipado con muchos repuestos. Ref: Colombia 328 San Pedro, tratar: en las mañanas de 10 hasta las 6 de la tarde. 6527

VENDO automóvil modelo 39, en perfectas condiciones, precio de ocasión Busch esquina Villalobos, Garage Rojas. 6526

BOTARQUES para camiones y 20 modelos para todo uso, único taller nacional en Bolivia. Colón 132. 24510

PRESTAMOS DE DINERO

PRESTAMOS dinero sobre prendas. Ref: Pichincha N.º 617, buscar Sra. de la Riva. 2529

AGENCIA 3. Colón 116. Presta dinero sobre joyas, máquinas, radios y otras prendas. 3528

DINERO facilito, sobre primera hipoteca, máquinas coser, escribir, Corrales 416. 3528

CONSIGNACIONES

VENDO compro, recibo consignaciones, muebles, máquinas coser escribir, cates, alfombras, radios, vitrolas, audios cunas, etc. Pichincha 430. 4526

OPERACIONES de crédito: permutas, prst. e hipotecas

BUSCO socio capitalista para impulsar industria lechera. Ref: Tel. 4817. 1530

OPRECEMOS primera hipoteca 2.000.000 - 1.000.000 - 800.000 - 500.000 - 200.000 - Mercado 315 Of. Hinojosa. 3528

Lavandería Susy

Se lava y plancha ropa blanca para señoras y caballeros. Precios módicos. Mayor Carrasco 399, Miraflores. 5527

PLISADOS PARA DAMAS Dior Coa. STROGOST 275

ESTAN ADELANTADAS LAS NEGOCIACIONES...

(Viene de la Pág. 6)

trabajadores y empleadores de la industria y el comercio, A.- Institución - Misión B.- Organización - Composición, C.- Atribuciones, D.- Funcionamiento - Procedimiento E.- Disposiciones diversas, - Sección II, De los tribunales sociales para los conflictos entre trabajadores y empleadores, de la Agricultura, A.- Institución - Misión - B. Organización - Composición, C.- Atribuciones, D.- Funcionamiento - Procedimiento E.- Disposiciones diversas, - Capítulo II, De la Corte Social Nacional, - A.- Institución - Misión, B.- Organización - Composición, C.- Atribuciones, D.- Funcionamiento - Procedimiento E.- Disposiciones diversas, Capítulo III, De la Cámara Social de la Excelentísima Corte Suprema de Justicia, - A.- Institución - Misión, B.- Organización - Composición C.- Atribuciones, D.- Funcionamiento - Procedimiento E.- Disposiciones diversas, Título II, De la Conciliación y del Arbitraje (Conflictos Colectivos). - Capítulo I, De la conciliación, Capítulo II, Del arbitraje, Libro V, De la Asistencia Social, - Título I, De la Protección Social a la Infancia, - Capítulo I, De la Asistencia Alimenticia, - Capítulo II, De los menores, huérfanos y abandonados, - De los Alberguis y Erenales - Hogar, Capítulo III, De la delincuencia infantil y de los Organismos de reeducación, Capítulo IV, De la rehabilitación de los deficientes físicos y mentales (Sordos, mudos, ciegos y deficientes mentales) - Capítulo V, De los lisiados físicos (Estropeados y mutilados) - Título II, De las otras formas de asistencia social, - Capítulo I, De las instituciones de asistencia social, - Sección I, De las sociedades de beneficencia, - Sección II, De las sociedades mutuales, - Sección III, (De los Asilos de ancianos, Capítulo II, De la Escuela Asistencia Social, - Libro VI, - Textos Diversos, - Los textos relativos a las materias que, en el estado actual del desarrollo del Derecho Social, no pueden clasificarse dentro de los libros II, III, y V, - Índice de materias, - Índice alfabético o analítico, - Índice cronológico, - SEGUNDA PARTE, - PLAN DE TRABAJO, - Primera Operación, - Reunir todos los textos en vigencia y derogados (leyes, decretos, resoluciones, decretos, resoluciones supremas que tienen un carácter general), que son llamados, a formar parte del Código Social y a tomar lugar bajo las rubricas indicadas en el plan del Código. Esta recopilación de todos los textos de Derecho Social, en vigencia y derogados, permitirá tener una colección completa de todos los textos de este Derecho desde su aparición en Bolivia, una vista de su conjunto, y una visión de su evolución. Para realizar esta recopilación, habrá de procurarse todas las obras que pueden encerrar textos de Derecho Social y, particularmente, los Anuarios Legislativos y Administrativos, la

Revista de Derecho, tales como la Revista del Ministerio del Trabajo, los Anales de Legislación Social, las compilaciones particulares de Derecho Social, y etc.

Será igualmente necesario consultar los archivos de la Presidencia de la República, así como los de los Ministerios que, desde el advenimiento del Derecho Social en Bolivia han tenido materia de este Derecho en sus atribuciones.

En posesión de la documentación precitada se deberá:

1.- Copiar los textos en varios ejemplares cuando se trate de textos que forman parte de libros, que deben quedarse enteros, o que pertenecen a los archivos oficiales.

2.- Cortar los textos apropiados cuando son parte integrante de obras que pueden recortarse, tales como las compilaciones particulares, y pegarlos en hojas de papel. Para ejecutar este trabajo, deberán procurarse varios ejemplares, dos o tres, de cada una de estas obras, compilaciones, revistas, etc.

Segunda Operación, - Entresacar los textos derogados y los que todavía se encuentran en vigencia.

Tercera Operación, - Clasificar en folders apropiados los textos que, todavía se encuentran en vigencia, y que son relativos a cada una de las materias que hacen el objeto de una rúbrica del Código, teniendo cuidado de observar para la clasificación de los folders el orden del Plan del Código.

Además, en los folders que llevarán cada uno el título de una rúbrica del Código, y que contendrán los textos relativos a esta rúbrica, deberán ser clasificados los textos por orden cronológico.

Cuarta Operación, - Examinar, minuciosamente, cada uno de los textos desde el punto de vista de la forma y del fondo. En lo que concierne al fondo de los textos, habrá lugar a modificaciones, aplicándose las reglas esenciales de la legislación.

En lo que concierne al fondo de los textos, se deberá aportar las modificaciones necesarias, útiles y oportunas. Estas modificaciones serán determinadas por los datos de hecho de la vida en la sociedad boliviana, los religiosos y morales, los políticos y sociales, así como por el ideal de justicia social, que es más una justicia distributiva que comunitativa.

De este modo, se evitará que las normas de Derecho Social se opongan a los hechos, lo que tendría por consecuencia su inaplicación total o parcial.

Quinta Operación, - Simplificar y unificar los textos relativos a una misma materia. Esta simplificación y unificación se volverá a menudo más fácil, gracias a las modificaciones aportadas a los textos conforme a la cuarta operación.

Sexta Operación, - Coordinar los textos modificados, simplificados y unificados.

Séptima Operación, - Establecer los índices de materias.

TRANSPORTES RAPIDOS

Comunicamos al público en general que los hermanos Justo Llanqui, ofrecemos un nuevo Servicio de Transportes, dentro y fuera del Radio Urbano aceptamos toda clase de carga y garantizamos el trabajo, atención permanente al servicio están los camiones Nos. 18428, 1903, 13524. Referencias Plaza San Francisco lugar de para frente a la Ferreteria Sickingen, Camión Verde N.º 18428. PRECIOS MODICOS. TELEFONO N.º 5110. 3525

AL Dr. JUAN MARCO

Hago público agradecimiento por haber salvado la vida de mi señora madre con una notable operación de cirugía. Repto un sin fin de gracias muy merecidas a este distinguido cirujano. JOSE ELIAS GUZMAN La Paz, 28 de mayo de 1954. 1530

"SOCIEDAD OBREROS DE LA CRUZ"

De acuerdo a la última resolución, se cita y emplaza a los socios de ambos sexos en general, a inscribirse en los nuevos registros de la Sociedad, con sus nombres completos y último domicilio. Fijándose como plazo máximo hasta el 30 de junio. La inscripción se efectúa en la Secretaría, los días lunes, miércoles de 8 a 9 de la noche y los días domingos de 10 a 12 de la mañana. La Paz, mayo de 1954. ANTONIO TRUJILLO CARPIO Secretario General. 3516

Memorándum

Día Domingo 30 de mayo de 1954. Santoral: San Fernando y Rey

TRENES-

SALIDAS: Horas: 14,30 - Oruro, Uyuni, Villazón, combinación Buenos Aires.

LLEGADAS: No hay movimiento.

AVIONES

L. A. B. No hay vuelos.

BOTICAS DE TURNO: GRAN PODER León de la Barra 512. URDAL, Aspiazu 518.

Se aprobó la provisión de 32,000 q. de azúcar

El Poder Ejecutivo ha dictado una Resolución Suprema aprobando el aprovisionamiento de 32 mil quintales de azúcar, con destino al país, de acuerdo al fallo de la Junta de Almonedas respectiva.

Se Resuelve: Apruébase la decisión de la Junta de Almonedas del Ministerio de Economía Nacional adjudicando a la firma Handal y Cía. S. A., la propuesta para la provisión de TRESCIENTOS VEINTE MIL (320.000) quintales de azúcar ampliables a CUATRO CIENTOS CINCUENTA MIL - (450.000) quintales, de primera calidad, blanca, refinada, con polarización mínima de 99,5 por ciento, de procedencia cubana o mexicana a elección del comprador, en envases nuevos de algodón con capacidad de 50 kg. netos, al precio de dólares americanos cuatro con cincuenta y nueve centésimos y cuatro décimos milésimos (\$ 4.5954), por quintal de azúcar CIF, en puerto del Pacífico a indicación del comprador y ajustada en las demás condiciones a las especificaciones contenidas en la Convocatoria respectiva.

Los embarques de esta partida de azúcar se ajustarán al programa determinado en el contrato y el pago de su importe en moneda extranjera se efectuará, de acuerdo con la Convocatoria mediante Carta de Crédito Rotativo abierta por el Banco Central de Bolivia, la misma que será confirmada únicamente en la parte que corresponda a la partida embarcada para el consumo del mes previsto.

El Ministerio de Economía Nacional abrirá por su cuenta el acreditivo por el total del azúcar contratada pagando el interés del cuatro por ciento (4%) anual. El Banco Central de Bolivia determinará las demás condiciones de esta operación comercial.

Regístrese, hágase saber y archívese. (Fdo.) Victor Paz Estenssoro, etc.

es decir, el índice alfabético o analítico o el cronológico. Las operaciones Cuarta, Quinta y Sexta se ejecutarán conjuntamente.

40.- Asimismo el Departamento Administrativo proporcionará el material necesario para los trabajos a realizarse. Regístrese, hágase saber y cúmplase. Firma ilegible. - Jefe de Informaciones, Ministerio de Trabajo y Previsión Social. - La Paz - Bolivia.

CASA EN COCHABAMBA

Se desea vender en Cochabamba una casa situada en la calle 25 de Mayo, a tres cuadras de la plaza principal, entre Colombia y Ecuador, con nueve habitaciones. Referencias en: LANZA 560 - Cochabamba 4529

HOTEL AVENIDA

Avenida Montes esquina calle Bozo. Descuentos hasta el 31 de julio con motivo de su inauguración el 15% CASILLA 48

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. Fco. J. de Urioste

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA. Consultas todos los días de 15 a 18 horas. CONSULTORIO: Potosí 141 (planta baja) DOMICILIO: Capitán Bavelic 599 Teléfono 2087

Dr. Juan Marco R.

DIPLOMADO EN CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL EN LA REPUBLICA ARGENTINA. Operaciones de Estómago, Pecho, Hígado, Riñones, Ginecología, etc. Diagnóstico de las enfermedades de los órganos. FRACCIONADO Y OLANGIOMANOMETRIA OPERATORIA. CONSULTORIO: Edificio Almirante 3er. piso (esquina Mercado y Yanacocha). Horas 15 a 18. Teléfono 4961. Tel. domicilio 6440

Dr. Santiago Medeiros

MEDICO - CIRUJANO. Medicina interna especialmente enfermedades bronco-pulmonares y tuberculosis. RAYOS X CONSULTORIO (prolongación) final, entrando por Belisario Salinas. Consultas de horas 3 a 6 p.m. todos los días Tel. 5413.

Dr. Alberto Gumiel B.

MEDICO CIRUJANO. De la Universidad de Harvard (EE. UU.). Urología enfermedades venéreas. Tratamiento de las enfermedades venéreas. Tratamientos modernos DOMICILIO: Pasaje Arrieta 6. CONSULTORIO: Potosí 225. Tel. 6921. Horas 17 a 20. Horas especiales para empleados

Dr. Rhea C.

MEDICO INTERNISTA. Del Colegio Médico de Chile. Título revalidado en Bolivia. Muchos años de práctica hospitalaria. Diagnósticos y tratamientos en: Corazón, Presión arterial, Reumatismo en todo grado, Pulmónes, Riñones, Hígado, Alérgia, Patología intestinal, Hinchazón. Orienta la alimentación y cuidado de niños y embarazadas. Ofrece interconsultas a Cirujanos. Plaza San Pedro 66 (frente a la Iglesia). CONSULTAS: de 10:30 a 12:30 y de 2 a 7 p.m. (Incluye sábados). Noches y feriados en Otero de la Vega 435.

OCULISTAS

Dr. J. Pescador Sarget

MEDICO OCULISTA. Federico Zuazo esquina Reyes Oros. Tel. 4509. Consultas de 15 a 18 horas

Dr. Alberto Pinilla M.

ABOGADO. Asuntos en general. Asesoramiento. Administrativo y Civil. Divorcio a breve plazo. Organización de Sociedades Mercantiles. Atiende asuntos del Interior de la República. Figueroa 532. Tel. 2316. 2965. Horas 10 a 12 y 15 a 18.

Dr. Lidio Arce

DIPLOMADO EN LA ARGENTINA. Más de 20 años de perfeccionamiento en Hospitales Argentinos. Varías áreas Cirujano del Hospital San Roque de Córdoba. CIRUGIA GENERAL: Bocio Estomago, Vesícula biliar, Cáncer de mama, Várices, Ovario. Ovario Polipoide genital. CONSULTORIO: Loaysa 362. Teléfono Consultorio 3524. Todos los días, menos sábados, de 10 a 18 horas.

Dr. Humberto Zelada V.

MEDICO DE NIROS. Estudios de especialización en Santiago de Chile. CONSULTORIO: Plaza Suiza 225. Domicilio: Juan de Vargas 487. Teléfono 3730. Servicio de practicante en consultorio y a domicilio.

Dr. Manuel Barrón A.

MEDICO - CIRUJANO. Estudios en Alemania, ex-médico del Städtelink Krankenhaus de Berlín y de los Hospitales de Hamburgo, Viena Nueva York y Buenos Aires. GINECOLOGIA. Tratamientos rápidos y modernos especialmente: Píjulas Píjulas. Ovarios, esterilidad. Operación caesárea. Quenta con piezas confortables para enfermos y operados. Extracción de verrugas y lunares. CONSULTAS: todos los días de 10 a 12 y de 15 a 19. CONSULTORIO Y DOMICILIO: CLINICA "VIRGEN DE LUJAN". Av. América 360. Ed. Almirante. Teléfono 4791. Casilla 1848

Dr. René Calderón Soria

MEDICO PSIQUIATRA. Especialista en la Facultad de Ciencias Médicas Hospital de Neuro-psiquiatría - Sanatorio "La Chapelle" de Buenos Aires. ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES. Edif. Almirante Yanacocha, esquina Mercado y Potosí. Horas 15 y 30 a 18.

Dr. Arturo Rojas Alaiza

Especializado en la Universidad y Hospitales de París. Cirujía de abdomen, estómago, intestinos, vías biliares, Ginecología, matriz, ovarios, etc. Esterilidad. CONSULTAS: de 10 a 12 y de 15 a 18. Domicilio: Juan de Vargas 5. Miraflores Tel. 4520

Dr. Roberto Valda Arana

EX JEFE Y MEDICO AGREGADO DEL SERVICIO DE OJOS. NARIZ, OIDO Y GARGANTA del Hospital Alvear y del Instituto del Cáncer de Buenos Aires. Av. Santa Cruz 77 (altos OIBO). Tel. 4198. Consultas de 11 a 12 y 15 a 18 horas

René Jordán Cuéllar P.

ABOGADO

Roberto Jordán Cuéllar P.

ABOGADO - AUDITOR FINANCIERO. Atiende asuntos civiles, penales, mercantiles, sociales, agrarios, mineros, administrativos, financieros, contables e industriales. BUENOS AIRES. San Francisco 101. Edificio Unión. 49 piso Oficina N° 1. Tel. 3741-5738

Dr. F. Guaman Troncoso

Estudios y Práctica en el Cornell University. Memorial Center y New York Hospital de la ciudad de Nueva York. EE. UU. SERVICIO DE ANATOMIA PATOLOGICA. Cáncer, Tumores, Ginecología de Piel, Cáncer de los Ovarios, etc. Diagnóstico histológico e interconsultas. Calle Cañada Stronger N° 240. Teléfono 2801. Consultas de 2 a 6 p.m.

Dr. Victor Huaman

MEDICO CIRUJANO. Corazón, Pulmónes, Hígado, Ginecología y Obstetricia. CONSULTORIO: Buenos 284. Consultas: de 11 a 12 y de 14 a 18 p.m. Casilla 1633. Tel. 6378.

Dr. Guillermo Guerra E.

MEDICO ESPECIALISTA - RAYOS X ENFERMEDADES BRONCOPULMONARES (TUBERCULOSIS), HIGADO, RIÑONES, GINECOLOGIA, ESTERILIDAD. Consultas: de 4 a 6. CONSULTORIO: Avenida Mariscal Santa Cruz 77 (altos, casa OIBO). Tel. 4874.

Dr. F. Bello Aguirre

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OJOS de la Universidad de Madrid, del Hospital de la Princesa y del Instituto Hispano Americano de Otorrinolaringología. Edificio "El Profeta", Tapa de Madrid. CONSULTAS: de 15 a 18 horas en Potosí 261. 3er. piso Edificio Kavita

Eduardo Vela Pacheco

CIRUGIA - MEDICINA DE NIROS. Consultorio: Edificio Almirante. Mercado de San Pedro, quinto piso. CONSULTAS: de 4:30 a 7 p.m. Días - sábados atención gratuita para niños pobres. DOMICILIO: Sagarnú, calle N° 35. Teléfono 4885.

Dr. E. Pérez Porcel

MEDICO ESPECIALISTA - Enfermedades de Ojos, Oídos, Nariz y Garganta. Estudios en las Universidades de París y Buenos Aires. CONSULTORIO: Loaysa 18. 3er. piso. Horas 15 a 18. Tel. 4786. Ed. EL DIARIO

Dr. Carlos Tovar Gutziuff

ABOGADO. Graduado en la Universidad Central de Madrid. Atiende asuntos civiles, administrativos y mercantiles. 475 1er. piso Oficina 1.

Dr. Adalid Carrasco Vera

Especializado en el exterior. CIRUGIA GENERAL - TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA. Tratamiento de las enfermedades de huesos, articulaciones, músculos, várices. Consultorio Edificio "Chalán" Plaza San Francisco, Horas 15 a 18. Teléfono N° 5310. Domicilio: Montenegro N° 61. Teléfono 5384. Casilla 2423

Dr. Enrique Vergara M.

JEFE DE CLINICA DERMATOSI-FILOLOGICA DE LA UNIVERSIDAD. Jefe del Servicio de Dermatología en el Hospital de la Universidad. Estudios de especialización en Alemania y Austria. CONSULTORIO: "CLINICA" edificio Vencedores, esquina Comercio y Potosí. Consultas: de 15 a 17. Sábados de 10 a 12. Gratuidad para pobres. Man spricht deutsch.

Dr. E. Alexandrowicz

MEDICO CIRUJANO. Diplomado en Europa. Especializado en las enfermedades de ambos sexos. Consultas de 2 a 5. Av. Busch 110. Tel. 4534.

Dr. Mil. Aragón Peralta

Estudios en las Universidades de Lima y Santiago de Chile. Medicina y Cirugía. Ginecología, Obstetricia, Pediatría. Tratamientos alimenticios, Sangre. Enfermedades transmisibles. CONSULTORIO: 20 de Octubre 537. Tel. 3965

Dr. Víctor Ríos

MEDICO CIRUJANO. Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Práctica hospitalaria. Diagnósticos y tratamientos en general. Cirugía General en especial cirugía de las enfermedades de la mujer. (Ginecología y Obstetricia). Consultas: de 2 a 6 p.m. CONSULTORIO: Illampu 473.

Dr. Mario Cortés

MEDICO OCULISTA. Titulado en Chile. Av. Camacho 209. 2º piso Oficina 3 (Última Hora) Consultas: de 15 a 18 horas. Teléfono 4388

Justino Daza Ondarza

ABOGADO - Civiles, administrativos, sociales y mineros. Yanacocha 235 1er. piso Oficina 6. 7 y 8

Dr. Adalid Carrasco Vera

Especializado en el exterior. CIRUGIA GENERAL - TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA. Tratamiento de las enfermedades de huesos, articulaciones, músculos, várices. Consultorio Edificio "Chalán" Plaza San Francisco, Horas 15 a 18. Teléfono N° 5310. Domicilio: Montenegro N° 61. Teléfono 5384. Casilla 2423

Dr. Alcides Portugal C.

Estudios de especialización en el exterior. Cirujía del Abdomen, Estómago, Hígado y Vías Biliares, Intestino, etc. MEDICINA INFANTIL. Consultas: de 14 a 18. CONSULTORIO Y DOMICILIO: calle Murillo 597. (altos) Tel. 5283. Casilla 1388

Dr. Walter Peredo P.

MEDICO CIRUJANO. Cirujía General. Especializado en las enfermedades de la mujer. Ginecología, Matriz, Ovarios. Tratamiento precoz del embarazo. Esterilidad y su tratamiento. Partos, complicaciones, cura de la enfermedad de prolapso genital. Horas de Consultas: de 17 a 19.30. CONSULTORIO Potosí 73. Esq. Colón Tel. Domicilio 2760.

Dr. Atilio Kebori Asensio

Neuro-psiquiatría de la Universidad de Buenos Aires. Médico Director de la Clínica de Reposo (inaugurada el 15.4.49). ATIENDE EXCLUSIVAMENTE a las enfermedades de la mente. Tratamiento de agotamiento, insomnio y depresión nerviosa. Neurosis, anomalías de carácter y trastornos de la conducta. Toxicomanías, curas de desintoxicación, cura de adicción al alcoholismo, etc. CONSULTAS: lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 y de 10 a 12 horas. Av. 20 de Octubre N° 1011. Frente a la Estación. Teléfono 3872. La Paz. Se ruega reservar hora personalmente.

Dr. med. Linde

Ex-profesor de la Universidad de Leipzig. Atiende en su Clínica-Dentista. Av. América 395. De 9:30 a 7:30

Dr. Roberto Staszkeski L.

CIRUJANO DENTISTA. Universidad de Chile y EE. UU. Instalación y procedimientos modernos. RAYOS X. Consultas de 10 a 12 y de 14 a 19. Edificio Sáenz 29. Potosí. Av. Camacho 89. (2º piso) frente Ed. Guerrero. Casilla 754. Tel. 5348

Dr. Hugo Castellanos O.

ABOGADO. Asesoramiento administrativo y social. Organización de sociedades, liquidación de sociedades, sucesiones, causas ejecutivas, sucesiones, divorcios (absolutos y relativos), contratos de arrendamiento, etc. Colegiado de Doctor de Grado con prestigiosos abogados correspondientes en el interior. Práctico y máxime responsable. Procurador senior DANIEL NAVIA. Potosí. Calle Saavedra 409. (2º piso) frente Ed. Guerrero. Casilla 754. Tel. 5348

Dr. José Valle Antelo

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA. De regreso de los Estados Unidos. Atiende en la CLINICA SANTA ISABEL. Plaza Isabel La Católica. Teléfono 4973. CONSULTAS: de 14 a 17 horas. SOLICITE HORA

Dr. J. Antezana Estrada

MEDICO CIRUJANO ESPECIALISTA. Estudios de especialización en la Universidad de Nueva York. TRAUMATOLOGIA fracturas. CIRUGIA ORTOPEDIA (enfermedades de los huesos, articulaciones y músculos); cirugía reconstructiva. CONSULTAS: lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 y de 18 horas. Teléfono 3896. Casilla 2233

Dr. Atilio Kebori Asensio

Neuro-psiquiatría de la Universidad de Buenos Aires. Médico Director de la Clínica de Reposo (inaugurada el 15.4.49). ATIENDE EXCLUSIVAMENTE a las enfermedades de la mente. Tratamiento de agotamiento, insomnio y depresión nerviosa. Neurosis, anomalías de carácter y trastornos de la conducta. Toxicomanías, curas de desintoxicación, cura de adicción al alcoholismo, etc. CONSULTAS: lunes, miércoles y viernes de 10 a 12 y de 10 a 12 horas. Av. 20 de Octubre N° 1011. Frente a la Estación. Teléfono 3872. La Paz. Se ruega reservar hora personalmente.

Dr. Luis Hurtado Gómez

MEDICO DE NIROS. Estudios en París, México y EE. UU. CONSULTORIO: Edificio S.O.C. 3er. piso. Horas 14:30 a 17. Teléfono 4638. DOMICILIO: Av. 20 de Octubre 625. Teléfono 4751

Dr. Pinel del Castillo

DENTISTA. ODONTOLÓGICA MODERNA. Extracciones difíciles, Dentaduras Operadoras RAYOS X. Reservación de horas para tratamientos. CONSULTAS: de 9 a 12 y de 2 a 7. Calle Comercio, Departamento 14. Tel. 6978 y 3777

Dr. V. Hugo Valdez R.

DENTISTA CIRUJANO. Especializado en el exterior. Prótesis Cerámica. Servicio de Rayos X. Av. Mariscal Santa Cruz Ed. Sickingler Tel. 3201

Dr. Leonardo Medeiros Q.

CIRUJANO DENTISTA. De la Universidad de Chile. Ex-Profesor de la Escuela de Odontología de Sucre. Atiende con horas de 9 a 12 y de 14 a 17. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Calle Sagarnú N° 27 de 12 a 18.

Dr. Isaiás Delgado Carpio

MEDICO - CIRUJANO. Principalmente Genital y Urológica. Riñón, Vejiga, Próstata y Uretra. Enfermedades de la Ginecología General. CONSULTORIO: Cochabamba 60. Horas: 14 a 17. Tel. 3661. Casilla 293

Dr. Luis Montaña Roldán

MEDICO CIRUJANO. ESTUDIOS DE ESPECIALIZACION EN EUROPA. Del servicio Médico Quirúrgico de la Universidad de Madrid. CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL DEL APARATO DIGESTIVO. Estómago, Intestino, vías biliares, Apéndice. Consultas de horas 14 a 17. CONSULTORIO: Av. 16 de Julio 176. Teléfono 4238 y 6678

Dr. Eduardo Subieta

MEDICO CIRUJANO. Estudios de especialización en EE. UU. de Norte América. Enfermedades del corazón, Curvas e Hipertensión. Examen médico para la aviación. CONSULTORIO: Edificio "Chalán" Plaza San Francisco. Consultas de 3 a 5, tarde.

Dr. J. Bilbao la Vieja

MEDICO - CIRUJANO. Cirujía Gastrointestinal, Cirujía de Vías Biliares. Cirujía General. CONSULTORIO: Potosí 501. 1er. piso. Oficina 2. Domicilio: Guerrilleros Lanza N° 9. Tel. 3284. Consultas de 14 a 16.

Dr. H. Garnica Pommier

MEDICO CIRUJANO. Cirujía general. Cirujía de enfermedades de la mujer. CONSULTORIO: Potosí 501. 1er. piso. Oficina 2. CONSULTAS: de 15 a 18 horas. DOMICILIO: Landeta 55. Frente ex-Clinica Apellido Teléfono 4825.

Dr. J. Quevedo Sánchez

DENTISTA. Atiende con horas de 10 a 12 y de 14 a 20. CONSULTORIO: Potosí 501. Esquina Jénaro Sañines

Atención Dental en Sopocachi

DR. ARTURO GALLEGGUILLOS Y VARGAS. Cirujano Dentista. Instalación Moderna. Rayos X. Extracciones Difíciles. Traumatología. Odonología. Placa Odontológica Infantil. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Sánchez Lanza 737. Sopocachi. Frente Fernando Guebara y Rosales. Consultas: de 9 a 12 m. y 2 a 6 p.m.

Dr. Gregorio Mendoza Catacora

Profesor de la Universidad. Jefe del servicio de Urología del Hospital de Cirujía General. Especialmente enfermedades de Riñón, Vejiga, Próstata, Ovarios, Matriz, etc. Esterilidad en el hombre y la mujer. Plaza Prado; Tamayo 441. Horas 14:30 a 17:30

Dr. Angel Barrenechea T.

MEDICO - CIRUJANO. ESTUDIOS DE ESPECIALIZACION EN EL EXTERIOR. Atiende preferentemente PARTOS ENFERMEDADES DE SEÑORAS. CIRUGIA GINECOLOGICA. Tratamiento precoz de las enfermedades de la mujer. Consultas de 17 a 20 y 15 a 18 (3-30 y 7-10). Consultorio: calle Potosí 501. (Edificio Chalán) 1er. piso Tel. 3170.

Dr. Jorge Estenssoro

MEDICO - CIRUJANO. Especialista en Oídos, Nariz, Garganta y Cirujía General. CONSULTAS: de 2 a 5 y 6. Teléfono 6494. CONSULTORIO: Avenida Camacho 287

Dr. Ismael Morales Pareja

MEDICO CIRUJANO ESPECIALISTA. Especialización en Rochester. Cirujía Gastro-entérica. Enfermedades del estómago, esófago, hígado, vías biliares e intestino. Hinchazón, vómitos (directos) y otras patologías modernas. CONSULTAS: de 5 a 6:30 p.m. Edificio Chalán 1er. piso. Plaza San Francisco Tel. 5310. English Spoken Man Sprach Deutsch

Dr. H. Garnica Pommier

MEDICO CIRUJANO. Cirujía general. Cirujía de enfermedades de la mujer. CONSULTORIO: Potosí 501. 1er. piso. Oficina 2. CONSULTAS: de 15 a 18 horas. DOMICILIO: Landeta 55. Frente ex-Clinica Apellido Teléfono 4825.

Dr. J. Quevedo Sánchez

DENTISTA. Atiende con horas de 10 a 12 y de 14 a 20. CONSULTORIO: Potosí 501. Esquina Jénaro Sañines

J. H. Arana Rocabado

ABOGADO. Ex-Asesor Jurídico de la Inspección General del Trabajo. Atiende asuntos, sociales, en general. Civiles, penales, trámites de pasaportes internacionales. Abogado correspondiente en Cochabamba. Edificio Almirante. Alízar 3er. piso. Oficina Mercado 402. Bufete del Dr. Germán Vera Tapia

Dr. Jacobo Abularach

MEDICO CIRUJANO. De la Universidad de Chile. Especializado en las enfermedades de la Ginecología y Obstetricia. Píjulas, Ovarios, Matriz, etc. Esterilidad en el hombre y la mujer. Plaza Prado; Tamayo 441. Horas 14:30 a 17:30

Dr. Bertoldo Krebs L.

MEDICO ESPECIALISTA DE NIROS. Diplomado en Alemania. CONSULTAS: 9 a 10, 15 a 17. Avenida Saavedra 615. Teléfono 4962

Dr. Julio Vacallor

MEDICINA INTERNA. Broncopulmonares, tuberculosis, infecciones. Niños. CONSULTAS: de 14:30 a 18. Av. 8 de Agosto N° 813. Tel. 3906 y 3390.

Dr. Rodolfo Mercado R.

MEDICO - CIRUJANO. Consultas de 10:30 a 12:30. Retarda hora para consultas por la tarde. CONSULTORIO: Potosí 141. Tel. 5291.

Dr. César Arellano R.

CIRUJANO PROCTOLOGO. Especialista en Enfermedades Ado-Rectales. Cirujía General. Tratamiento de las enfermedades de la recta y sigmoides. Hemorroides. Abscesos. Fístulas. Fiebra. Prurito anal. Prolapso rectal. Malformaciones de la región ano-rectal. Rectitis y Resección. Consultas: de 10 a 12. Potosí 141. Tel. 5291.

Dr. Lucio Alanoca Valda

MEDICO CIRUJANO. Atiende: Estómago, Hígado, Riñones, Pulmónes, Várices (úlceras crónicas), reumatismo. Neuralgia Ginecológica; Ovarios, Matriz (tratamiento de urgencia en hemorragias genitales). Fiebre blanda. Partos y sus complicaciones, (retención de placenta, libre puerperio). Enfermedades de niños. ESTERILIDAD. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Tumbulá 630. Casilla 2822. Teléfono 2682.

Dr. Edelmira Vargas de Guaman

MEDICO - CIRUJANO. Ginecología y Obstetricia. Estudios y Práctica en el Cornell University. Memorial Center y New York Hospital de la ciudad de Nueva York. EE. UU. Cirujía Ginecológica. MATRIZ. OVARIOS. TUMORES. INFLAMACIONES. ESTERILIDAD. Obstetricia: Embarazadas. Partos y sus complicaciones. Cirujía de la Garganta. Traumatología. CONSULTORIO Y DOMICILIO: calle Cañada Stronger N° 240. Teléfono 2801. Horas de consulta de 2 a 6 p.m. todos los días hábiles. SOLICITE HORA.

Dr. Herbert Walterspiel

De la Universidad de Freiburg en Alemania. Especializado en Medicina Interna y Radiología. Instalación de Rayos X. Electrocardiografía y Laboratorio Clínico. Apilaza 311. Esquina. Edificio Hertzog. Horas de consulta: de 14 a 18 y horas extraordinarias: Tel. 3074. Casilla 304.

Dr. William Muller

Médico Cirujano especialista en Obstetricia y Ginecología. Sanitario de Maternidad y Cirujía. Día Romero. Consultas: calle Ayacucho N° 150. Teléfono 549. (Edificio Flores) Consultas de 2 a 5 p.m.

Dr. G. Pérez Salmon

MEDICO - CIRUJANO. Enfermedades Internas. Neumología. Erupciones. NIROS - ADULTOS. Av. Camacho 45. de 2 a 5 p.m. DOMICILIO: Ba-

Dr. Rodolfo Mercado R.

MEDICO - CIRUJANO. Consultas de 10:30 a 12:30. Retarda hora para consultas por la tarde. CONSULTORIO: Potosí 141. Tel. 5291.

Dr. César Arellano R.

CIRUJANO PROCTOLOGO. Especialista en Enfermedades Ado-Rectales. Cirujía General. Tratamiento de las enfermedades de la recta y sigmoides. Hemorroides. Abscesos. Fístulas. Fiebra. Prurito anal. Prolapso rectal. Malformaciones de la región ano-rectal. Rectitis y Resección. Consultas: de 10 a 12. Potosí 141. Tel. 5291.

Dr. Lucio Alanoca Valda

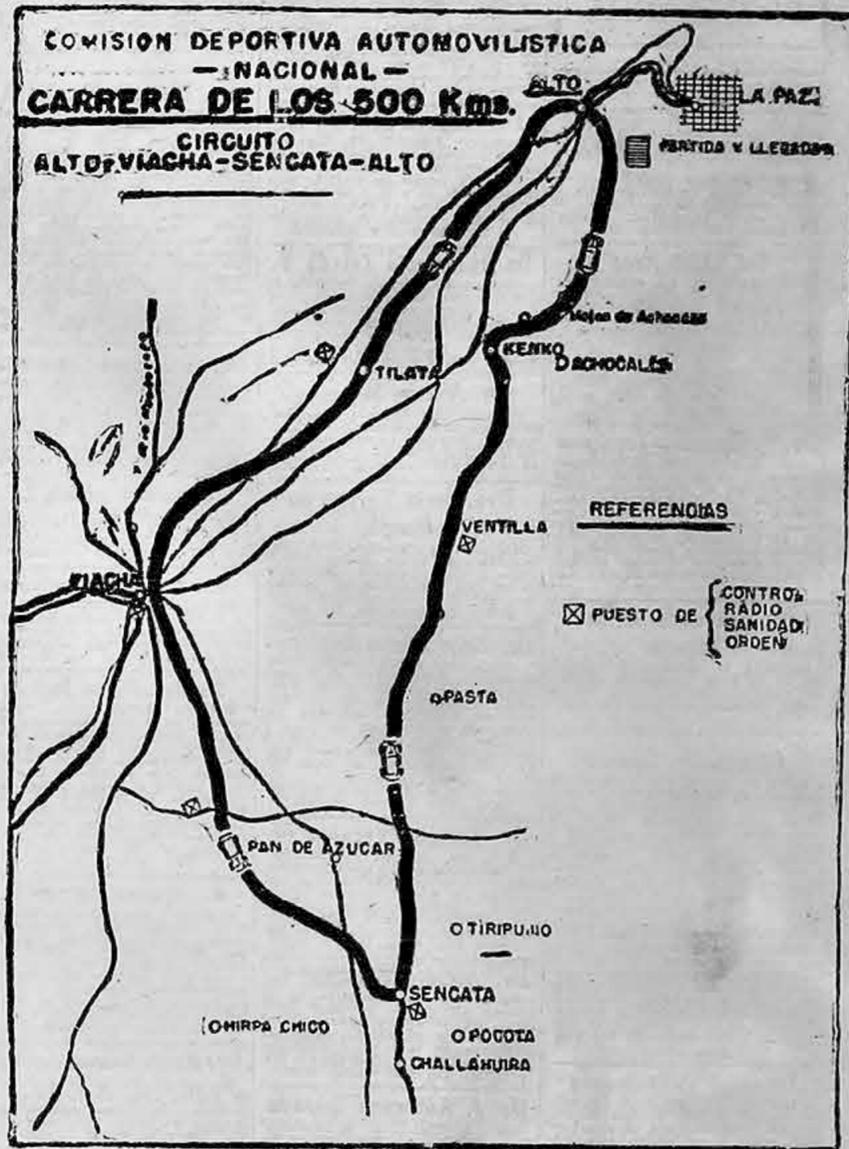
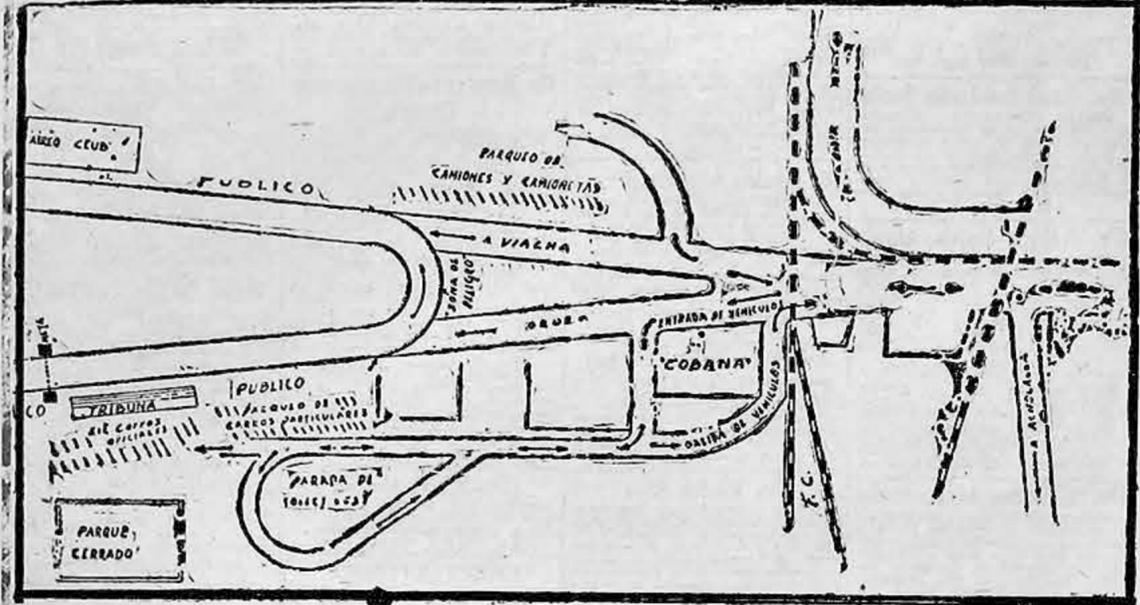
MEDICO CIRUJANO. Atiende: Estómago, Hígado, Riñones, Pulmónes, Várices (úlceras crónicas), reumatismo. Neuralgia Ginecológica; Ovarios, Matriz (tratamiento de urgencia en hemorragias genitales). Fiebre blanda. Partos y sus complicaciones, (retención de placenta, libre puerperio). Enfermedades de niños. ESTERILIDAD. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Tumbulá 630. Casilla 2822. Teléfono 2682.

Dr. Edelmira Vargas de Guaman

MEDICO - CIRUJANO. Ginecología y Obstetricia. Estudios y Práctica en el Cornell University. Memorial Center y New York Hospital de la ciudad de Nueva York. EE. UU. Cirujía Ginecológica. MATRIZ. OVARIOS. TUMORES. INFLAMACIONES. ESTERILIDAD. Obstetricia: Embarazadas. Partos y sus complicaciones. Cirujía de la Garganta. Traumatología. CONSULTORIO Y DOMICILIO: calle Cañada Stronger N° 240. Teléfono 2801. Horas de consulta de 2 a 6 p.m. todos los días hábiles. SOLICITE HORA.



LA LAS 9 SE LARGA LA CARRERA DE LOS 500 KILOMETROS!



EL DIARIO La Paz, Domingo 30 de Mayo de 1954.

Emil Zatopek Participará en la Prueba Atlética de París

París, mayo 29 (U.P.).— El gobierno francés cambió de parecer y permitió que Emil Zatopek, el campeón olímpico de carrera de Checoslovaquia, pueda participar en una prueba deportiva en París.

El ministerio de relaciones exteriores informó que se dieron instrucciones especiales al cónsul francés en Bruselas para que visé el pasaporte de Zatopek, que se encuentra en estos momentos en la capital belga.

Los demás atletas que iban a participar en las pruebas deportivas se negaron a seguir viaje a París cuando el gobierno francés se opuso a permitir la entrada de Zatopek.

El Presidente de la República Dará la Partida a R. Leyzan

Cinco horas de intenso rugir de los motores darán la nota de mayor emoción en la jornada deportiva de hoy. Exactamente a las 9 horas en punto, su Excelencia, el señor Presidente de la República, Dr. Víctor Paz Estenssoro, bajará la bandera del dominio blanco y negro, dando la partida al coche No. 1, un Chevrolet rojo y blanco, que pilotará el carabagueño Rafael Leyzan, a quien ha de acompañar como copiloto José Muñoz. Luego partirán sucesivamente los demás competidores de la sensacional prueba automovilística de los 500 kilómetros en Circuito y durante más o menos 5 horas la afición vivirá momentos de gran tensión.

Dieciséis volantes, verdaderos ases del automovilismo nacional, pondrán todo su coraje y toda su pericia, en busca de un triunfo, que por la calidad de la prueba, ha de ser consagratorio.

El Circuito tiene 80 kilómetros y se recorrerá de tal manera que la prueba de hoy comprende 8 vueltas al circuito.

ORDEN DE LARGADA

- 1º.— Corredor Rafael Leyzan, Copiloto: José Muñoz; Coche: Chevrolet; 2º.— Juan Claude, Franklin Peredo; Chevrolet; 3º.— Raúl Jauregui, Alberto Quiroga, Ford; 4º.— Juan Rodríguez Vera, Rafael Rodríguez, Chevrolet; 5º.— Bernardo Izquierdo, Ford; 6º.— Gustavo Peredo, Carlos Sheriff, Chevrolet; 7º.— Herme Oriuela, Demetrio Espinoza, Ford; 8º.— Manuel Aguilar, Luis Pañique A., Ford; 9º.— Roberto Zárate, Oscar Antezana, Ford; 10º.— Jaime Gologurán, Valentín Arias, Plymouth; 11º.— Simón Claude, Iván San Miguel, Chevrolet; 12º.— Franco Bruzzone, Julio Espinella, Packard; 13º.— Víctor Salazar, Marcos Flores, Ford; 14º.— Trifón Castro Veliz, Alejandro Cuellar S., Hudson; 15º.— Gustavo Camacho V., Arturo Barriga G., Buick; 16º.— Enrique Zbinden, Esteban Castillo, Chevrolet.

PUESTOS DE CONTROL, AUXILIO Y ABASTECIMIENTO, INTERMEDIOS

Jiliza, entre El Alto y Viacha. Comisario: señor Jorge Guzmán M. Control: Dr. Carlos Ardiles y señor Bruno Worman. Orden: Tránsito, Auxilio, Abastecimiento: Gasolina, aceite, agua. Puerto Sanitario: No. 2. Radio: Equipo Móvil de Radio Club Boliviano. 2º.— Viacha. Comisario: señor Carlos Antezana. Control: señor Jaime del Castillo. Orden: Subprefecto de Ingavi, señor Víctor Coca, Alcalde Municipal de Viacha, señor Rosendo Alvarez M., Reg. "Bolivar", Cnl. Encuentro. Radio: Radio Club Boliviano, Puerto Sanitario: No. 3. 3º.— Entre Viacha y Sencata. Comisario: Dr. Carlos Ardiles y señor Bruno Worman. Orden: Tránsito, Auxilio, Abastecimiento: Gasolina, aceite, agua. Puerto Sanitario: No. 2. Radio: Equipo Móvil de Radio Club Boliviano. 4º.— Sencata. Comisario: señor Víctor Paz Estenssoro. Control: señor Jaime del Castillo. Orden: Subprefecto de Ingavi, señor Víctor Coca, Alcalde Municipal de Viacha, señor Rosendo Alvarez M., Reg. "Bolivar", Cnl. Encuentro. Radio: Radio Club Boliviano, Puerto Sanitario: No. 3. 3º.— Entre Viacha y Sencata.

NORTHERN Y ATL. LA PAZ GANARON AYER EN LA PRIMERA FECHA DE LA AMATEUR

Un mill quinientas personas aproximadamente concurren ayer tarde a los partidos de primera amateur.

NORTHERN ... 5
ARABE ... 1
Referee: Romualdo Machicado. Linemen: Jaime Flores y José Rojas.

NORTHERN: Fernández; E. Carvajal y Ferrufino; Blanco, Vargas y G. Carvajal; Nina, Ortega, G. Sánchez, L. Landívar y Ponce. Alternar: Rueda por

Noticioso Sintético

Nueva York, 28 (U.P.).— El pugil italiano Tiberio Mitri, ocupa el cuarto lugar en la categoría de los pesos medianos, según la clasificación de la revista "Ring" que lo considera también el "boxeador del mes".

El Club Atl. Ecuador, festejando el segundo año de su fundación, ha preparado un interesante programa de competencias deportivas que comenzarán a disputarse el lunes pasado para terminar el domingo próximo.

El Club Atlético Independiente obtuvo tres triunfos durante el mes, imponiéndose a los equipos de Abdón Saavedra, Colonia y Juan Lechín, en el torneo de la Liga "Victor Paz Estenssoro".

Tokio, 28 (U.P.).— Turquía, aunque sólo por dos puntos de ventaja sobre la Unión Soviética, conquistó hoy el campeonato mundial de lucha libre, totalizando 37 puntos contra 35 de los rusos.

Bogotá, 28 (U.P.).— Por 32 a 25, el equipo panameño de basket-ball "BAM", fue derrotado anoche por el Central Colombiano de Bogotá. Esta es la segunda derrota del "BAM", en seis partidos que llevan jugados en Colombia.

Munich, 28 (U.P.).— Brasil y Alemania empataron 1 a 1 en los primeros encuentros de singles para caballeros del match que disputan en esta ciudad. Horts Hermann, jugador de la Copa Davis, ganó al brasileño Guimarães y Armando Vieira, del Brasil, batió a Rupert Huber.

Helsinki, 28 (U.P.).— El equipo de fútbol de Escocia, venció a Finlandia por 2 a 1 en el partido disputado en esta ciudad.

Nueva York, 28 (U.P.).— Los guantes que usará Rocky Marciano y Ezzard Charles en su combate del 17 de junio por el título mundial de peso máximo, serán pesados y sealados momentos antes de la pelea, según declaró hoy Robert Christensenberry, presidente de la Comisión Atlética del Estado de Nueva York.

Nueva York, 28 (U.P.).— Tommy Jackson vapuleó de tal manera a Charles Norque que el árbitro suspendió las hostilidades en el 30 minuto del encuentro estelar celebrado esta noche en el Madison Square Garden. Ambos pugiles son del peso pesado.

Roma, 28 (U.P.).— El ciclista italiano Giorgio Albani ganó la séptima etapa de la Vuelta de Italia, cubriendo los 150 kms. en 3 h. 40 m. 40 s. Segundo le clasificó Hugo Koblet y tercero el italiano Fausto Coppi.

No habrá hoy basket ball en la calle México, por haberlo así determinado la Asociación Local de este deporte. El torneo continuará el próximo jueves por la noche.

A las 9.30 horas de hoy, en la cancha del Barrio Obrero de Pura

Fútbol en Sopocachi

Rol de encuentros para el día domingo 30 de mayo de 1954. Estadio Municipal, en la tarde.

SEGUNDAS DE ASCENSO
Horas 12.— Serie C.— Atl. Ecuador vs. Tigre. Arbitro: Severo Alfaro.
Horas 13.— Serie A.— Villa Pérez vs. Ayo Ayo. Arbitro: Silvino Rojas.
Horas 14.— Serie B.— Santa Bárbara vs. S. Constructores. Arbitro: Napoleón Vargas.
Horas 15.— Serie C.— San Antonio vs. Bolchipe. Arbitro: Mario Rodríguez.
Horas 16.— Serie A.— Bonabol Cobana vs. Cisca. Arbitro: Ed. Saavedra.
Horas 17.— Serie B.— Juventill Chuma vs. Pacific F. B. Arbitro: Salvador de Rada.
Delegado de cancha, del Club Ayo-Ayo.
Delegado del Comité, señor Santiago Vera González.

River Plate e Independiente Tienen a su Cargo el Principal Match de la Jornada

Por Bernardo RABINOWITZ

Buenos Aires, mayo 29 (U.P.).— River Plate e Independiente disputarán mañana "el match del año" en el primer anticipo de la definición del campeonato de fútbol de 1954. Este sensacional encuentro será el más extraordinario de todos los partidos disputados desde la iniciación del torneo. Ultimamente River Plate se ha mantenido a flote por sus aciertos defensivos, mientras que Independiente ha estado fracasando por los altibajos de su sector de retaguardia. Sin embargo, las estadísticas demuestran lo contrario. Independiente con sólo seis goles en contra es el equipo que ha sufrido el menor número de caídas de su valla. River nivelado en este aspecto con Ferrocarril Oeste, Platense y Tigre, registra dos derrotas más de su arco. En materia de producción de tantos—en cambio—River aventaja notablemente a su adversario inmediato; ha logrado 16 goles contra 12 de Independiente, River marcha

Litoral Tratará de Justificar Frente a T. Strongest sus Aspiraciones al Título

La segunda jornada del fútbol profesional paceño que se cumplió esta tarde en el Estadio La Paz, comprende dos encuentros cuyo solo anuncio ha despertado mucho interés en la afición, mucho más si se tiene en cuenta que debutarán en el torneo tres equipos que hasta ahora se mantienen como incógnita, en cuanto a su poderío se refiere.

FERROVIARIO—INGAVI
"El Expreso" de Pura Pura, alentado por su triunfo ante Always Ready, se prepara a ganar dos puntos más para su haber, haciendo uso de todo el bagaje de sus esfuerzos, ya que así lo exigirá Ingavi, cuya constitución definitiva para la brega de hoy no ha sido dada a conocer. Es cierto que fallarán en sus líneas destacados valores como González, Guzmán y Díaz, pero los albos han cubierto esas plazas con jóvenes, valbres en lo que confían plenamente.

Campeonato de la Liga Victor Paz Estenssoro

Rol de partidos a jugarse el día domingo 30 del presente por el campeonato oficial de fútbol del presente año, controlado y auspiciado por la Liga Deportiva "Victor Paz Estenssoro".

Cancha Municipal (Sopocachi).
En la mañana.
Hs. 7.50 Sopocachi Jrs. vs. Ecuador. Ref. W. Velarde, linemen de C.A.T. y Unión Vecinal.
Hs. 9.— C.A.T. vs. Unión Vecinal. Ref. A. Fernández, linemen de Ecuador y Sopocachi Jrs.
Hs. 10.— Saavedra vs. Natesa. Ref. J. Medrano, linemen de M. Mendoza y Dynamo.
Hs. 11.— Dynamo vs. Maestranza Mendoza. Ref. N. Guachaña, linemen de Saavedra y Natesa.
Delegado de cancha, Sr. Landívar.

SU CLUB LO LLAMA

DEP. SUCRE.— Cita a sus jugadores para el domingo a las 10 en la cancha Bolívar.
JUVENIL TIGRES.— Cita a sus jugadores para el domingo a las 11.50 en la cancha Municipal.
ESTRELLA DEL NORTE.— Llama a sus jugadores de 2ª para el domingo a las 9.45 en el Estadio Obrero.
DYNAMO.— Sus jugadores deben estar presentes el domingo a las 10 en la cancha Municipal.
PACIFIC F.B.C.— Cita a sus jugadores para el domingo a las 16.30 en la cancha Municipal.
CIBDA.— Señalará esta noche a las 20. También cita a sus jugadores para el domingo a las 15 en la cancha Municipal.
NEW PLAYERS.— Entrenará el domingo a las 6.30 en la cancha Municipal.

CARRERA DE LOS 500 KILOMETROS

EL RADIO CLUB BOLIVIANO, dentro de un propósito de cooperación amplia y desinteresada al Deporte Nacional y con la debida autorización de la Dirección General de Radiocomunicaciones, efectuará la transmisión del desarrollo de la Carrera Automovilística del domingo próximo, mediante sus estaciones de aficionados localizadas en EL ALTO, VIACHA y SENCATA, cuyas informaciones serán retransmitidas por los sistemas de radiodifusión local de acuerdo con el AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO y su Comisión Deportiva, pudiendo el público captarlas directamente en las frecuencias de 7.000 a 7.250 kilociclos de la banda de 40 metros.

Se deja plenamente establecido que el concurso del Radio Club Boliviano, tiene un carácter esencialmente deportivo y de cooperación al mejor éxito de la prueba automovilística.

La Paz, 30 de mayo de 1954.

PREMIO DEL FUTBOL-TOTO
Bs. 112.647,40

La Paz, Domingo 30 de Mayo de 1954.

UN NUEVO ASPECTO DEL MUNDO

por ALFREDO CAHN

EL sinsabor intelectual que, bien puede decirse, es característica y destino de las últimas dos generaciones, al llegar a extremos que el psiquiatra hispano Juan I. López Ibor hace objeto de notables indagaciones en su libro sobre la "Angustia Vital" y que en la conciencia vulgar se manifiesta como temor de que la "bomba atómica pudiera precipitar el fin del mundo, ese sinsabor está haciendo crisis. Hacer crisis significa llegar a su punto árido y producir un cambio, vale decir que determinada causa llega con el sinsabor (su enfermedad o, dicho más exactamente, su síndrome) a un extremo insuperable, produciendo efectos imprevisibles y situaciones imprevisibles. Pero si la actual crisis espiritual del mundo es tan extraordinariamente profunda que nos obliga a reconocer nuestra incapacidad para predecir sus consecuencias últimas, queda patente que ha dejado de ser impenetrable la causalidad, en que arralgaba todo pensamiento contemporáneo, hasta inclusive el existencialismo ontológico de Heidegger. He aquí el fondo de nuestro malestar y el origen de una iniciativa que consideramos de suprema importancia.

Esa iniciativa es mérito imponderable de las autoridades de la Handeshochschule (Escuela Superior de Comercio) de San Gall (Suiza), que invitaron a un grupo de destacados hombres de ciencias europeos a fin de exponer en una serie de conferencias los últimos resultados de la investigación en distintas materias del saber, señalando la íntima trabazón de esos resultados parciales y con ella los puntos de partida para la estructuración de una nueva cultura. El conjunto de esas conferencias — a cargo de, entre otros, los profesores Max Benze, Max Brod, Jean Gebser, Arthur Friedrich von Weltschacker, Eugène Minckowski, René Vitzthum y Werner Helsenberg — ha permitido establecer no ya una nueva visión del mundo, pero sí "El nuevo aspecto del mundo" (Die neue Weltanschauung) y bajo ese título ha sido publicado recientemente en dos tomos (uno de ellos vertido ya al castellano) que, sin duda, han despertado el más apasionado interés.

La exposición presente es un resumen parcial de dichas conferencias, y en ella se emplean ora los conceptos, ora los términos enun-

ciados y pronunciados por los distintos oradores. Tratando de extraer la esencia de aquellas lecciones, no haremos el resumen de cada una de ellas, sino que destacaremos la concatenación de sus deducciones, y creemos que sería cansador y fastidioso indicar la paternidad de cada enunciado. Lo importante es, en el caso, el esfuerzo y anhelo colectivos.

De la "Decadencia de Occidente" de Spengler (publicada en 1918) pasando por el nihilismo —fundamental para la revolución de octubre rusa— y la segunda guerra mundial, la trayectoria parece continuar en dirección a la agonía de Occidente, y lo parece tanto más cuanto cierta orientación existencialista, muy en boga, coloca al individuo frente, cuando no dentro de la nada. La mera jerarquización de la "nada" es un toque de alarma, uno de los graves síntomas de nuestra crisis, y cuando se ha llegado a reducir al hombre, al ser, a un ente impersonal, neutro (el "es" alemán), se torna imprescindible una "Junta de médicos" para conjurarla, tal como se está haciendo en San Gall con resultado altamente satisfactorio.

Los sabios reunidos accidentalmente en la referida ciudad suiza se hacen eco de un barrunto que desde hace mucho tiempo se ha concretado, por lo pronto, en la idea del advenimiento de una nueva era. Los astrólogos fueron los primeros en afirmar que alrededor del año 2000 el mundo entra en el signo zodiacal de Acuario con el consiguiente cambio substancial de todas las cosas. No deja de ser curioso que, por una parte, ya Nostradamus lo insinúa en los comienzos del siglo XVII y que, por otra parte, los astrólogos antiguos vaticinan que en esa nueva era sería desarrollado el sexto sentido. Los historiadores y sociólogos admiten que se ponga a discusión el término de "edad del proletariado", mientras que en otros círculos se pretende llamar al tiempo que está gestándose "la era atómica" o la "edad tetradimensional". Desde luego, el barrunto nunca puede ser elemento en qué fundar una cultura nueva. Por lo mismo, en San Gall se ahondó en el problema y se llegó a una conclusión primera, a saber: La actual cultura de Occidente finca, desde cinco siglos antes de Jesucristo, en el concepto y la conciencia del espacio. Toda ciencia y conciencia descanza en la idea del espacio, de tal suerte que la medida es el supremo elemento de investigación. Siendo ello así, necesariamente ha tenido que prevalecer el número como signo de medición, y con el número, el concepto de la cantidad. Con Einstein y Planck, es decir con el conocimiento del tiempo como intensidad y constituyente del universo, se transforma la base misma del pensar y del saber. Nos encontramos, pues, ante la irrupción del tiempo en nuestra conciencia. Ese factor nuevo, la cuarta dimensión, va adquiriendo lentamente visibilidad para nosotros, traducido en la "aperspectiva" que es el término que en San Gall se ha propuesto para designar la edad a venir.

La perspectiva no es la negación de la perspectiva, tal como la perspectiva no había sido la negación de la visión bidimensional de los antiguos, sino que su superación. La evolución en ese sentido marca etapas muy claras: la imperspectiva antigua caracteriza la pintura griega de vasos y aquella otra sobre fondo de oro, prerrenacentista, cu-

gulos elementos integran la perspectiva, con que el renacimiento introdujo la tercera dimensión en el arte y a la vez en la conciencia de los hombres, como corolario de su captación o realización por la ciencia. En la actualidad, la ciencia después de haber captado la cuarta dimensión, la está realizando, y Cézanne ha sido el primero, posiblemente, quien la llevó al campo más fácilmente visible del arte. Su pintura inaugura la aperspectiva plástica, y huelga decir que la perspectiva no ha desaparecido de ella. Cézanne es en este sentido un precursor, cuya enseñanza está fructificando en ensayos y tentativas que constituyen un cuadro de nuestro concierto o de lo que Unamuno llamaría tal vez la agonía, la lucha contra la vida y la muerte de la perspectiva, de cuya agonía ha de nacer el nuevo mundo de la aperspectiva acabada. Ferdinand Bruckner y Thornton Wilder, a su vez, fueron de los primeros en llevar la cuarta dimensión, el espacio-tiempo, al teatro. Lo que desconcertaba en su obras y que se consideraba fantástico o extravagante, aparece, a la luz de una mejor comprensión, como condensación del tiempo, es decir como cuarta dimensión consciente. Queda dicho así que esa condensación del tiempo, que todos hemos experimentado en sueños, donde pasado, presente y futuro se funden (pero sin confundirse), es un proceso que opera en nuestra alma y que surge ahora a la conciencia, liberado por el conocimiento del tiempo, desmaterializado, convertido de cantidad en intensidad y cualidad.

Hasta ahora, el tiempo había sido, como consecuencia del pensamiento tridimensional, una medida o un sistema de relación entre dos instantes, sin calidad ni intensidad propias, un fenómeno accidental, pero no existencial. Ahora empezamos a comprender que el tiempo es más que horas, años y siglos, más aún que años luz, empezamos a comprender que es ritmo, duración biológica, mutación, discontinuidad, relatividad, dinámica vital, energía psíquica (y como tal en cierto sentido "Alma" e "Inconsciente"); es, además, la unidad de pasado, presente y porvenir, es productivo, es fantasía, trabajo y aun una determinante motor y física. Si logramos incorporar esa idea del tiempo en nuestro entendimiento y en nuestra conciencia, habremos dado el paso del pasado tridimensional al futuro cuatridimensional, y en ese momento habremos superado la actual crisis que es, fundamentalmente, el malestar y sinsabor producidos por la circunstancia de que ya no vemos en el mundo tetradimensional, estando estrechados todavía por la tradición a lo que los existencialistas llamarían el "estar en" el mundo tridimensional.

Cuando hayamos dado ese paso, comprenderemos que Wilder y Bruckner barruntaban que en el hombre, el cuerpo se las entiende como algo propio, privativo de él, con el alma como algo que está presente en todas partes. Y entonces no sólo sabremos sino que también nos comportaremos de acuerdo con este otro enunciado que dice: Nada psíquico carece de cuerpo, nada corporal carece de sentido. Esa afirmación, al parecer tan intrascendente, constituye, sin embargo, una de las llaves que abren las puertas del nuevo mundo, pues si recordamos que lo corporal tiene un sentido, entonces está demás y superado el análisis causal, y si lo psíquico tiene cuerpo, es decir que interviene formativo y constructivo en lo somático, lo corporal a su vez, impone a la fantasía sus leyes naturales. Se abre así de nuevo un interrogante que la ciencia había cerrado hace mucho tiempo, sin querer reabrirlo, absorbida como estaba por el determinismo materialista. ¿Qué procede de qué? ¿Lo físico de lo psíquico, o lo psíquico de lo físico? Vemos por lo pronto, que cuerpo y alma participan por igual en el proceso vital. El hombre es, por consi-

guente, un ser de formación plural que participa en dos planos existenciales separados, ninguno de los cuales puede reducirse al otro. Ya no se considera que uno de esos planos sea reflejo del otro, ni que el devenir sea un paralelismo, sino que —repetimos— el alma interviene en lo somático, y lo físico en la fantasía. El hombre es más que una máquina biológica, y para reconocer su esencia ya no basta discutir sobre teorías referentes al cuerpo y el alma de "el" hombre —que es un abstracto— sino que hace falta convertir el problema "alma cuerpo" en el centro de hondas meditaciones sobre "nuestra" vida, la vida de cada uno, que es algo concreto.

Esa distinción entre el hombre abstracto y el hombre concreto ensambla con otro orden de consideraciones expuestas en San Gall. Nos referimos al problema de la integralidad, a la tendencia inversa de la investigación como se la practicaba hasta ayer y cuya característica es la desintegración. Hasta ayer se estudiaba al hombre, por ejemplo en medicina y biología, desintegrándolo —y es menester reconocer que con óptimos efectos, pues gracias a esa desintegración la medicina ha llegado al conocimiento perfecto de su organismo, con los consiguientes resultados asombrosos en la lucha contra las enfermedades. Pero a ese mejor conocimiento del organismo no le acompañó un mejor conocimiento del hombre, debido seguramente a que la medicina trataba al individuo como objeto, como cantidad mensurable, y no como sujeto y calidad, convirtiéndolo de creación de Dios en producto de la historia de la evolución, en una serie de procesos. Ese procedimiento de desintegración, ese modo de estudiar el órgano o la partícula enferma y no al enfermo total, fracasó cuando se trató de aplicarlo a una enfermedad ya no netamente física: la psicosis. Cien años de estudios intensos no han bastado para poder determinar si las modificaciones del cerebro dan origen a la psicosis o si son consecuencias de la misma. Y es precisamente a raíz de ese fracaso, que se ha ido formulando el deseo que Alexis Carrel propaló, sugiriendo que se estudiase al hombre simultáneamente y con la misma intensidad desde el punto de vista somático y psíquico, colocándolo como ente total en la intersección de dos focos.

Considerándolo así, en su integralidad, el hombre aparece a la luz de otras investigaciones trasladado también a otro plano de consciente existencia. Hablamos de otro plano, y no de un plano superior, porque sería a todas luces atrevido y jactancioso aquilatar el valor de un nuevo saber cuando sólo nos hallamos ante su primera alborada. Todo nos permite suponer que esa nueva etapa será una superación, tal

PASA A LA PAG. 2

TRES FRAGMENTOS DEL REQUIEM



COMO un centinela helado pregunto: ¿quién se esconde en el tiempo y me mira?

Algo pasa temblando, algo estremece el follaje de la noche, el sueño errante afina mis sentidos, el oído mortal escucha el quejido del perro de los campos.

Mirad al que empuja el árbol sahumado y se fatiga y derrama blancos cabellos, parece un vivo.

Pero no responde nadie sino mi corazón que tiran reciamente con una larga soga.

Nadie, sino el musgo que sigue creciendo y cubre las puertas.

Tal vez las almas desprendidas anden en busca de moradas nuevas.

Pero no hay nadie visible, sino la noche que a menudo entra en el hombre y echa los sellos.

¡Oh, presentimiento como de animal que apuntan! Terrible punzada que me hace ver.

Como en el ciego, lo que está adentro alumbra lo distante, lo cercano y lo distante juntanse coléricos.

Allá muy lejos, en el país de la montaña devoradora, veo unas lloronas de cabelleras trenzadas

que escriben en las altas torres, me son familiares y amorosas, y parece que dijeran

"unamos la sangre aciaga".

¿Hacia dónde caen los ramilletes? ¿por qué componen los atavíos de los difuntos?

¿quién enturbia las campanas como si alguien durmiera demasiado?

Aquí me hallo tan solo, las manos terriblemente juntas, como culebras asidas y todo se agranda en torno mío.

¿Acaso he de huir? ¿tomar la lancha que avanza como el sueño sobre las negras aguas? No es tiempo de huir, sino de leer los signos.

III

¿Puede callar el hombre si está roto por los hados? ¿jactarse de rumar su polvo? ¿le basta el silencio como un caudal sombrío.

¿No pertenecen los sordos himnos a los vivos de la coraza partida? Aunque las palabras no puedan guiarnos debajo de las piedras porque están llenas de saliva,

(son los carozos que arroja la caravana)

yo he de cantar porque estoy muy triste, tengo miedo y las horas mudas mecen a mi alma.

Yo vuelvo el rostro hacia el lugar donde la sombra cubre o su recién nacida.

Palpo la piedra oscura que junta los labios, la mojan lágrimas y se enciende un poco y tiembla como si todavía quedaran sílabas cortadas.

Tú eres y no otra, tú que me estás mirando de todas partes y no me pudiste mirar de cerca,

cuando las gradas de piedra aparecieron.

Vi de lejos el ángel que hendía la montaña, vi tu corona de sudor rodando por la noche,

tu regazo lleno de hielo.

Ahora estamos de orilla a orilla y te llamo y los árboles se agitan como si fueras a aparecer alumbrada por el cielo.

Madre, ¿qué estás haciendo tan sola en medio del mar?

Y solamente responde mi propio corazón como un bronce vacío.

¿No tienes una cita conmigo? ¿no me dejarás entrar en el valle donde vagabundean las castas y los cuerpos desahogados perseveran?

¿o tal vez no puedo traspasar el umbral porque los muertos se arrojan coronas unos a otros y no me es dado entender los huesos ávidos?

Pero tú sólo estás dormida,

bañada por la luz perpetua del amor

y tu abrasada voluntad vaga entre las cosas terrenas como un coro desvelado que crece y me arrebató cuando te llamo en el silencio.

V

Ay, solamente allí, en el mudo aposento donde fué bebido el cáliz y rota la envoltura sudorosa y recobrado el lado ciego del tiempo y disueltos los ojos en el fulgor lunar,

solamente allí me daré cuenta,

Desde aquí alcanzo a ver las sillas alineadas para los negros huéspedes,

las ofrendas para aplacar a los mensajeros del que extendió el brazo,

alcanzo a oír los chasquidos y las puertas de plata que se entornan.

Y todo allí mismo donde antes en la larga mesa, sin estorbarse, veinte hombres y sus mujeres comulgaban.

Parece que todavía oigo sonar el vino como una ocarina, el canto de las amistades antiguas y los blancos matrimonios

y los dulces besos que henchían la viña

el padre con su puñadito de risa comiendo la gallina;

allí el sueño de los sencillos germinaba sin miedo

por que tú eras el conjuro

y a través de tu alma

anudábamos nuestros lazos terrestres.

Mi ser melancólico añora el bien perdido. ¡Ay, madre, no te supe amar!

Y todo vuelve a la memoria nublado por el llanto, todo vuelve y rueda al vacío

y un obscuro temor me queda como rastro

y vierto el llanto sobre los despojos,

el llanto del niño que lavará el desierto.

HUMBERTO DIAZ CASANUEVA



UN POEMA DE HUMBERTO DIAZ CASANUEVA

MARAVILLADA me dejó hace años leer el Requiem, magistral poema de Humberto Díaz Casanueva. Había perdido el rastro de su marcha y el de su alma. Queréndolo siempre, pensando en el paisaje del valle central, donde he solido tener la devolución de mi gente esparcida, me faltaban los pulsos de su última obra para recobrarlo por entero. Y eso vino, vino.

Un día me llegó el bello, breve y mágico poema Requiem y recurdo que lo leí de un sorbo y repasé tres veces. Supe de golpe y sígo sabiendo que tal libro era y es uno de los poemas de nuestra lengua que no serán disueltos ni por la roña del tiempo ni por el atarantamiento de los críticos ni por la vejez de los lectores. Libro es él de alta categoría, libro padecido y libro logrado de una vez por todas, como se logra el milagro, sea en religión, sea en literatura.

Pregunto a propios y ajenos si lo conocen. Son muchos los que lo ignoran, y aunque me duele la respuesta, entiendo lo ocurrido: ocurre que los tirajes de las ediciones líricas resultan ser casi siempre cortos; los editores no creen que la obra en verso sea materia de mucho consumo y merezca tirajes subidos; piensan ellos que sus lectores somos solamente los poetas y los aficionados...

Lo que pasa es otra cosa: es que la poesía se comenta poco, y hasta los críticos le regatean tiempo y fervor. Está vez la cicatería ha resultado más que injusta, absurda, y ha dejado al gran público, ignorante de una obra de subido rango, de indudable categoría.

Varias veces he pensado, sin entender el hecho, en la ignorancia de un libro tan entrañable de parte de nuestra gente. Pero un buen día atrapé el hecho; el hispanoamericano lee poco la tragedia griega, o la leyó una vez y no la repasa, y

este producto prócer suelta el sumo cuando se le mastica diez veces o —¡ay!— cuando ella ha acuchillado nuestra casa y nos ha dejado su botón hirviente y marcador sobre el pecho.

De mí digo que las treinta y tres páginas de este Requiem se me estamparon a fuego en la memoria, y que me regalaron en su autor a un hermano magistral, con quien se guerria convivir muchas cosas: el paisaje acuchillado de nuestra cordillera magna, el patético de nuestros mares australes, la lectura de ciertas escrituras sacras, los salmos penitenciales de David, por ejemplo... y los De Profundis de la Iglesia de San Pedro en Roma: todo lo aupador, todo lo noble y patético que está repartido por la haz del planeta, quisiera yo verlo y disfrutar con Díaz Casanueva y los demás de su orden y de su rango.

Maravilloso poema, momento de gracia pura, porque ciertos dolores, gracias son si revivimos su trance sin morir ni blasfemar, lúcida y humildemente y hasta sus tops.

He agradecido su canto a trechos cuajados de lágrimas anchas, a trechos balbucientes como el del niño herido. Pero no es un niño este cantador; es toda una conciencia viril que grita su dolor, logrando las alturas más empinadas del verbo poético.

Nunca es tarde para agradecer un don; pero debemos agradecer para volvernos dignos del don y para dar a nuestra gente unas "señas" que digan: "Venja usted, padre un momento y escuche". De ahí sale una voz inédita y esta voz arcaica es de lo más digno que ha logrado nuestro pobre planeta, o sea, de la tragedia griega.

El griego no tenía un hijo en el lagar nuestro. Ahora lo tiene, y tal

asunto, aunque sea dolorido, merece el que acudamos y haciendo corro, celebremos. Poscíamos "otras nobles voces", ésta no. Agradecemos otros agudos logros, pero de éste parece que no nos habíamos dado cuenta.

Es cosa muy recia sacar de una escritura el llamado "tono sublime", producir el grito y el aliento que él pide, y sobre todo no caer en la mala cosa que es el "falso patético".

Se trata aquí de un ascenso no zigzagado sino vertical. Sin embargo, todo hombre y toda mujer han tenido el grito del huérfano en el pecho cuando perdió lo mayor y mejor que había sobre la pobre haz de la tierra: una madre. Ocurre que eso, el "patético" después de los griegos, ya "no se lleva" a causa de la preferencia moderna por lo moderado y lo normal y la repugnancia del "grito rasgado". No tuvo este bajo temor Díaz Casanueva, hombre fiel a sí mismo. Pero a causa de esta poda o castración que el erillito ha cumplido sobre sí mismo respecto del asunto trágico, la flor de muchos bien dotados para ese género se está apagando antes de lograrse en la América Latina.

Así es como la aristocracia suma que entrañan el teatro y la poesía trágicos apenas aparece en el ámbito anchísimo de nuestro continente. Por una casi ironía resulta que el norteamericano está resucitando en el teatro y en la novela el llamado "trágico cotidiano" antes de que nosotros, hijos del Mediterráneo, nos cuidemos de la ancha y noble tradición griega—latina que es la tragedia. Por el contrario, comienza a saltar a nuestras pistas teatrales la sátira o la mera chacota cómica.

Me digo y digo a mi gente que somos deudores a Díaz Casanueva,

TRES MOMENTOS EN LA IDEOLOGIA REVOLUCIONARIA DE LA INDEPENDENCIA

por ALIPIO VALENCIA VEGA

MODERACION REVOLUCIONARIA

ESTE segundo momento ha perdido, pues, el calor del primero. Las revoluciones alto-peruanas que siguen a la de 1810 en Buenos Aires, no tienen la misma tonalidad extremista de la Revolución de Julio de 1809. Los críollos y mestizos de estas revoluciones y de las futuras "republikuetas" ya no recuerdan o no quieren actualizar los objetivos planteados en el Plan de Gobierno ni los principios enunciados en la Proclama, ni las realizaciones de la Junta Tutiva. Todo eso ya no constituye sino un pasado histórico. Lo que se actualiza y se convierte en motivo de alzamiento y lucha, son las fórmulas ideológicas que lanzó la revolución criolla de los porteños, y que en cierto sentido, naturalmente que dentro de los intereses de los criollos medios y el mestizaje del Alto Perú, se identificaban o por lo menos se acomodaban a sus aspiraciones íntimas y a sus intereses.

La revolución porteña, en general, fué un movimiento moderado, dramáticamente conformado a través de la lucha del ala derecha que representaba Cornelio Saavedra contra la izquierda encabezada por Mariano Moreno. Por eso es que desde 1810 hasta el Congreso de Tucumán en 1816 flota con gran fuerza en los medios revolucionarios dirigentes la idea de sumisión a un monarca español o uno extranjero o hasta un inca americano, que haya aceptado una Constitución y que no deniegue a las colonias el derecho de enviar ante él, su propia representación que decida los actos gubernativos de acuerdo a los intereses de los americanos, quienes debían sustituir en los virreñatos, capitánías generales y audiencias, a los chapetones. Aun en el Congreso de Tucumán estuvo presente la convicción monárquica, y es evidente que solamente la presión de las masas populares que, después de 6 años habían ingresado a nutrir de cadáver humano el movimiento revolucionario, determinó el cambio de timón hacia la república representativa independiente.

Todo esto repercutió en el Alto Perú. Los ejércitos auxiliares condujeron consigo el espíritu de la revolución porteña y las capas inferiores del criollaje así como los mestizos, aceptaron de buen grado tales lineamientos, dentro de los cuales encajaban sus propios intereses. La moderación en las ideas y proposiciones fué, pues, la característica de este segundo momento que se presenta así, ante la realidad histórica, como continuación del proceso revolucionario iniciado en 1809, pero con un grado francamente menor en la tonalidad de sus aspectos económico, social y político. Este segundo momento comprende el período más largo de la Revolución: desde 1810 en que se produce la revolución porteña seguida de la de Cochabamba, hasta 1820 más o menos, en que comienza a despejarse el horizonte político americano con síntomas incuestionables en favor de la efectividad de la Independencia.

TERCER MOMENTO: REFLOTE DE LA ARISTOCRACIA CRIOLLA

Durante los dos primeros momentos de la Revolución, que hemos examinado anteriormente, sucedió un fenómeno muy comprensible: la aristocracia criolla que identificaba su posición y sus intereses con la causa española obediente a las determinaciones de la monarquía absoluta y defensora de ésta, permaneció agazapada; solamente en los instantes de reacción del colonialismo volvía a aparecer como fuerza que golpeaba duramente a los revolucionarios. Esto sucedió cuando José Manuel de Goyeneche derrotó a los revolucionarios de La Paz y Cochabamba y cada vez que los ejércitos auxiliares argentinos eran batidos por las tropas coloniales; también surgían cuando los guerrilleros, pertenecientes al criollaje medio o al mestizaje, eran destruidos por los militares profesionales hispanícos.

Como en el transcurso de 1810 a 1820, o sea durante 10 años, la revolución no dejó de arder en el vasto ámbito altoperuano, poniendo en jaque y en constante peligro a las fuerzas del colonialismo monárquico, la aristocracia criolla permaneció prudentemente replegada aunque sin dejar de tejer conspiraciones contra la Revolución.

Sin embargo, llegó el tercer momento que se caracteriza por un fenómeno que se muestra claro a través de los hechos históricos. La aristocracia criolla comenzó a aparecer imbuida de recientes convicciones en favor de la Independencia y la República y, a favor de esta posición, empezó a situarse en los puestos de comando, desplazando notablemente a aquellos sectores que habían sostenido hasta entonces la lucha armada y sangrienta contra el rey español.

Pero esta actitud no tuvo nada de tímida o medrosa. La aristocracia criolla salió de su reserva y de su encogimiento para intervenir activamente en los acontecimientos históricos finales de la lucha revolucionaria con el fin ostensible, y que consiguió realizar, de ocupar una situación dirigente de preeminencia decisiva en los nuevos Estados. Y naturalmente, esta operación la realizó llevando también un caudal de prejuicios y una ideología; diremos con mayor propiedad que tuvo el efecto de variar completamente el panorama de las ideas que hasta entonces habían sido sostenidas por los revolucionarios del primer y segundo momento de la Revolución.

Se operó, pues, aceleradamente el asentamiento de la aristocracia criolla, en los puestos de comando de la Revolución y sus ideas nutridas de prejuicios borraron lo más vital y progresista de lo que anteriormente se había proclamado, porque, en último análisis, lo que predicó y consumó la aristocracia criolla, fué la continuidad del colonialismo en sus aspectos más fundamentales, viciando de antemano, en esta forma, el vigor que debió tener la Revolución en el instante de haberse logrado por fin la Independencia, amasada con el sacrificio

de la vida y la sangre de las masas mestizas y criollas, y también de las muchedumbres indígenas, aunque éstas no poseían ninguna reivindicación propia en las posturas ideológicas de la Revolución moderada.

El reflote de la aristocracia criolla planteó, pues, la transformación política, pero la intangibilidad del orden económico y social de la Colonia.

INFLUENCIA DEL RETORNO ABSOLUTISTA

Para el reflote de la aristocracia criolla al primer plano de actuación política, no fueron ajenas las ocurrencias de España, donde como efecto de la caída de Napoleón I, había regresado al trono de Madrid, el rey Fernando VII.

En 1812, estando Fernando cautivo de los franceses, las Cortes de Cádiz, influenciadas naturalmente por la tremenda convulsión que agitaba ya no solamente a Francia, sino a toda Europa por la insurgencia de la burguesía contra las supervivencias del feudalismo, aprobaron una Constitución liberal. En el Perú, durante la gestión virreinal del general José de la Serna se promulgó esta Constitución y las colonias llegaron a designar sus representantes para las Cortes que debían reunirse en España.

Pero Fernando VII, que a raíz de la derrota definitiva del emperador Napoleón en 1815, salió del cautiverio; recobró el trono español y uno de los primeros actos que realizó después de afirmarse en el poder, fué abolir la Constitución restaurando el régimen absoluto anterior a 1808. Los españoles se dividieron en absolutistas y fernandinos.

Esta división repercutió en América: el virrey La Serna era liberal y el general Pedro Olañeta con el mando supremo del ejército realista del Alto Perú, se pronunció por el absolutismo, resistiendo la autoridad del virrey y manteniendo correspondencia directa con la Corte de Madrid. Sobrevino, pues, una situación de beligerancia entre ambos jefes españoles, en perjuicio naturalmente, de su propia causa que era la de la conservación de las colonias para España, cualquiera fuese su forma de gobierno.

Pero la escisión de las fuerzas españolas tuvo también otro efecto en el Alto Perú. Como el general Olañeta tenía el mando de las tropas reales de este sector, su autoridad militar se extendía sobre el territorio de sus cuatro provincias. Su adhesión al absolutismo favoreció a aquellas personas que siendo españoles o perteneciendo a la alta aristocracia criolla, eran realistas de convicción y partidarios de la continuación del colonialismo bajo el sistema que había instaurado en América el absolutismo de la monarquía española.

Los críollos de la aristocracia sintieron, como consecuencia, que pisaban terreno seguro y bajo la protección del general Olañeta y el absolutismo, realizaron su propio reflote político y se prepararon para que la Revolución que se anunció como peligrosa para sus privilegios económicos y su posición social, se tornase más bien favorable a sus intereses y a sus expectativas, otorgándoles el poder político que poco antes tenían que se les escapase de las manos.

EL REPUBLICANISMO DE LA ARISTOCRACIA CRIOLLA

Sin embargo, podía decirse que, la Insurrección del general Riego proclamando la restauración de la Constitución de Cádiz, a tiempo de embarcarse en España con un ejército considerable para combatir en América a la Revolución; no obstante de que este suceso no abatió el gobierno de Fernando VII, decidió el destino de la emancipación americana, que parecía cumplirse, desde ese momento inexorablemente.

A tiempo de estallar la divergencia entre liberales y absolutistas en el Perú, los triunfos militares de los ejércitos argentino-chilenos en el

sur y de las fuerzas colombianas en el norte, se ceñían sobre el Perú con la potencia de una poderosa tenaza de acero y aun los más ciegos podían vaticinar que el triunfo de la Independencia no era sino cuestión de tiempo. Por consiguiente, los realistas del Perú ya sabían de antemano cuál sería el resultado de la gigantesca lucha que se trasladó al corazón del antiguo Imperio de los Incas.

Pero la aristocracia criolla que nutrió con verdadera convicción y en virtud de sus privilegios e intereses, las filas del partido realista, no estaba dispuesta a dejar sus posiciones económicas ni sociales. Dueña de las mejores y más extensas propiedades territoriales, tenía su razón de ser, el fundamento de su existencia, en la continuidad de las formas feudales de la Colonia, y se apresó a defender sus intereses por todos los medios. En este momento, y perdida ya toda esperanza de una reconquista de América por el absolutismo español, la aristocracia criolla decidió un espectacular cambio de frente.

Fué ese el preciso instante en que numerosos jefes militares que prestaban sus servicios y combatían en las filas del ejército real, pero que eran americanos pertenecientes al criollismo, abandonaron las filas virreinales y, sin transición, pasaron a combatir con entusiasmo bajo el pendón de las unidades patriotas. Al mismo tiempo, los grandes terratenientes de la aristocracia feudal, que apoyaban la dominación de la

monarquía, modificaron violentamente sus convicciones y se presentaron en forma pública como arrojados republicanos. Proclamaron que el poder español había caducado y que los intereses del continente y de los americanos reclamaban la obtención y consolidación de la Independencia, para instaurar la forma democrático-republicana de gobierno. En este viraje de 180 grados, no olvidaron los grandes terratenientes de halagar a los pequeños, y a los comerciantes de capas inferiores, para neutralizar su oposición y lograr más bien su apoyo. En estas condiciones "la revolución americana, en vez del conflicto entre la nobleza terrateniente y la burguesía comerciante —dice José Carlos Mariátegui—, produjo en muchos casos su colaboración, ya por impregnación de ideas liberales que acusaba la aristocracia, ya porque ésta en muchos casos no veía en esa revolución sino un movimiento de emancipación de la corona de España. La población campesina que en el Perú (y en Bolivia más que en el Perú, agregamos nosotros) era indígena, no tenía en la revolución una presencia directa, activa. El programa revolucionario no representaba sus reivindicaciones" (1).

Desde este momento, un aparente republicanismo político y de circunstancias, cubrió la profunda entraña feudo-colonial que poseía la aristocracia criolla, elevada al primer plano político, gracias al viraje en sus ideas y en su posición.

SUPERVIVENCIA DEL COLONIALISMO

Durante la Revolución, la aristocracia criolla no llegó a perder sus privilegios económicos ni su posición social. Seguía valiendo como durante el largo período colonial, y al abrazar la causa republicana y pronunciarse por la Independencia, realizó la mejor manobra que pudo haber efectuado porque se aseguró en la continuación de aquellos sus privilegios económicos y en su posición social, y consiguió además el primer plano de actuación política, destacándose como la clase gobernante en el nuevo régimen que se aproximaba a pasos acelerados.

Este juego de la aristocracia criolla representó el reflotamiento de un sistema de ideas de flagrante promiscuidad. La esencia de las convicciones de los hombres de la aristocracia residía en la intangibilidad de las instituciones sociales y del ordenamiento económico de la Colonia. En lo único que transigían era en la exposición —simple exposición— de ideas republicanas y liberales. De ahí que el republicanismo de estas gentes devino como puro verbalismo.

Esta forma que adoptó la Revolución en su última etapa, a tiempo ya de proclamarse la Independencia, no ofrecía en realidad ninguna perspectiva realmente revolucionaria porque alejó toda posibilidad de transformación progresista del orden social y económico. Por eso es que las medidas que adoptó la aristocracia terrateniente, inmediatamente de proclamada la República, no significaron sino la presentación de una mera fachada demócrata-liberal republicana, cuando todo el contenido esencial reverdecía y continuaba vigorosamente las formas económico-sociales de la Colonia. El colonialismo feudal supervivía por encima de la Independencia, gracias a la entronización de la aristocracia criolla con todo su aparato de privilegio económico y posición social, dentro de la República.

A este respecto es muy claro el teórico peruano José Carlos Mariátegui: "La nueva política —dice refiriéndose a la política inicial de la República— abofa formalmente las "mitas", encomiendas, etc. Comprende un conjunto de medidas que significaban la emancipación del indígena como siervo. Pero como, de otro lado, dejaba intactos el poder y la fuerza de la propiedad feudal, invalidaba sus propias medidas de protección de la pequeña propiedad y del trabajador de la tierra".

"La aristocracia terrateniente, si no sus privilegios de principio, conservaba sus posiciones de hecho. Seguía siendo en el Perú (y en Bolivia, agregamos) la clase dominante. La revolución no había realmente elevado al poder a una nueva clase. La burguesía profesional y comerciante era muy débil para gobernar. La abolición de la servidumbre no pasaba, en efecto, de ser una declaración teórica. Porque la revolución no había tocado el latifundio. Y la servidumbre no es sino una de las caras de la feudalidad, pero no la feudalidad misma" (2).

En el hecho, el advenimiento de la aristocracia criolla a los puestos de comando de la Revolución, en la etapa final de ésta, se tradujo como la supervivencia plena del feudo-colonialismo. Las ideas de la aristocracia desahuciaban toda innovación en lo social y económico y se aferraban a una verbalismo liberal-burgués completamente alejado de la realidad que se continuaba viviendo.

RETROCESO REVOLUCIONARIO

La tercera fase o tercer momento de la Revolución constituye, pues, un franco retroceso. En lugar de profundizarse las ideas y por consiguiente las perspectivas revolucionarias, el movimiento llegó a estancarse, pero después de haberse asentado la aristocracia criolla de tradición feudo-colonial en las posiciones de comando de la Revolución.

ha concebido, a raíz de la teoría de la relatividad, una especie de imagen del Universo que nos lo presenta a la vez finito e infinito, como lo es la Tierra. Esta es infinita, por cuanto en un avión se puede dar vuelta a ella sin término, pero al mismo tiempo es finita, pues siguiendo siempre en la misma dirección, se llega al cabo de determinado tiempo al punto de partida. Otro tanto ocurriría, pues, con el Universo, con referencia al cual von Weizsäcker dice lo que sigue: "Los distintos cálculos de la edad (del cosmos) dan el mismo resultado. Y cuando muchas determinaciones, totalmente independientes entre sí por los medios conceptuales empleados, dan el mismo resultado, la propia acumulación de probabilidades nos anima, en las ciencias naturales, a considerar que se trata de algo real, es decir, de la efectiva edad del Universo. Antes de ese límite, el mundo, de haber existido realmente, debe de haberse encontrado en un estado totalmente distinto del actual, —siendo probable que entonces no se le podía aplicar un concepto como el del tiempo... Contamos, pues, con la posibilidad de una duración finita del devenir universal de hasta ahora, y no lo hacemos basados en la fantasía, sino a mérito de indicaciones asaz concretas".

He aquí algunas facetas del "Nuevo aspecto del mundo" según nos lo revelan un grupo de sabios, cuya cultura aparece así lo bastante amplia para poder esperar de su colaboración que, efectivamente, lograrán echar las bases de una cultura nueva, señalándonos el camino hacia la superación de la crisis actual.

El proceso revolucionario desde 1809 fué marcando gradualmente la curva de su retroceso o descenso. Cuando la batalla de Ayacucho decidió a fines de 1824 la victoria de la emancipación americana, en el Alto Perú se había perdido completamente la tradición de los primeros instantes revolucionarios. Ya no era ni siquiera una posición moderada la que ostentaban los dirigentes políticos del momento, sino algo realmente contrarrevolucionario.

Este proceso de regresión se explica, de todas maneras. Los ejércitos auxiliares argentinos y los guerrilleros altoperuanos que apoyaron y se apoyaron también en la revolución porteña de Buenos Aires, representaban un estrato social que sin ser la capa inferior de la sociedad, se encontraba en una situación en la que sus intereses la llevaban a facturar una revolución de cierto contenido social y económico y la disponían a realizar una tentativa seria para avanzar hacia las formas capitalistas en lo económico, con su cobertura política liberal-burguesa correspondiente.

Pero los exponentes de esa especie de clase media compuesta por los críollos de situación modesta y los mestizos despiertos, que tuvieron su expresión típica en las "montoneras" y en las "republikuetas", al finalizar la guerra de la Independencia, estaban exterminados o agotados y ya no tenían posición urgente. No en balde, de más de cien guerrilleros jefes pertenecientes todos ellos a los estratos que hemos indicado, sólo tres o cuatro sobrevivieron a la declaración de la independencia. La Revolución carecía en los instantes de finalizar la lucha contra el dominio español, de su exortación humana radical o siquiera moderada.

De ahí que, aceleradamente, sobrevino el retroceso cuando la alta aristocracia criolla, abandonando las banderas realistas que la habían cobijado durante casi todo el período revolucionario, abjuró de sus antiguas convicciones y se convirtió en republicana y liberal. Por eso es que derrotados los últimos contingentes armados de la monarquía aparecieron junto a los Libertadores los hombres representativos de la aristocracia criolla y fueron ellos los que se ubicaron cómodamente y sin oposición alguna en los puestos dirigentes del Estado naciente.

La Revolución que fué impulsada en sentido de retroceso, se estancó y aunque proclamó la vigencia de una forma republicano-democrática de gobierno, se opuso a la transformación económica y social que había constituido la primitiva perspectiva del movimiento revolucionario.

CONCLUSION

La dinámica del proceso revolucionario de la Independencia, a poco que se observe detenidamente su curso, demuestra que no fué uniforme, sino que atravesó por tres fases claras que no significan progreso, sino más bien retroceso. Y naturalmente, el sistema de ideas que presidió esta marcha atrás, ofrece el mismo cuadro que la marcha material de la Revolución.

En la primera fase, en la que se exponen francas ideas de transformación económica y social, se sueña con la retención de los recursos extraídos de las fuentes naturales propias, para fundamentar un avance de la técnica y de la propia economía; se postula la igualdad de los americanos y la abolición de las profundas diferencias sociales estimuladas por la Colonia y en base a un sistema de ideas, se empieza a construir el andamiaje de una democracia comunal, donde el Cabildo es el principal instrumento de participación del pueblo en el gobierno. Y no se tiene ningún prejuicio para considerar y tratar al indio como parte integrante del pueblo.

En la segunda fase, los críollos y mestizos altoperuanos, sintiendo la necesidad de asegurar sus intereses contra el monopolio monárquico, se alistan junto a los própositos y a los principios de la revolución de Buenos Aires, y se muestran partidarios de la ruptura del monopolio comercial, al mismo tiempo que de la elevación técnico-económica, bajo la protección de una organización política liberal-burguesa. En la práctica, sin embargo, estos sectores se muestran reacios a incorporar a los indios en un sistema de reivindicaciones revolucionarias, dejando así supervivente lo fundamental del régimen de la Colonia. Por eso, precisamente, las ideas políticas que se exponen en este período de la Revolución son moderadas, cautelosas.

Pero en la tercera fase, la aristocracia criolla, haciendo una concepción a su postura verdadera, al adoptar pose liberal y expresar ideas democrático-burguesas, sin tolerar reforma ninguna en el campo económico y social, restaurando más bien la vigencia del sistema feudo-colonial, es una instancia de retroceso en el pensamiento político de la Revolución emancipadora, y es la fase que prepara el surgimiento de una ficción: la república liberal que descansa sobre un contenido esencialmente feudal, donde el mestizo artesano ha perdido la perspectiva de su elevación al capitalismo, el criollo medio no puede romper su vasallaje a los grandes señores de la tierra, ni dar vuelo a sus deseos de incrementar el comercio interno y externo, y el indio permanece en la servidumbre medieval a que fué condenado por la Conquista, y está sumergido en la más profunda ignorancia y miseria, como un ser definitivamente extra-social.

Es decir, que la Revolución, de una tentativa seria por transformar todo el aparato colonial, en su contenido y en su forma, ha venido a través de las tres etapas que anotamos, como un movimiento que anota el dominio político de la monarquía absoluta, pero que conserva intacto y robusto el contenido feudal de la Colonia. Surge, pues, una república de pura apariencia demócrata-liberal.

(1) José Carlos Mariátegui — "Siete Ensayos de Interpretación de la Realidad Peruana", Pág. 47 — Biblioteca "Amauta" — Lima.
(2) José Carlos Mariátegui — Ob. citada — Pág. 48.

A P O S T R O F E

A Almafuerte, en el centenario de su nacimiento.

Y un día, señor de los apóstrofes audaces, llegándose al Dolor, dijo a los plácidos — ¡Oídme todos, con desnudez, y sed, y sin disfraces:—

Porque sangre que nunca más goteada, ya coaguló indeleble, mi verso, será para los que me lean, noche amarga... Con Dios en la punta de los dedos, escrito, con los ojos y el oído, abullarán el llanto, y entonces se sentirá terror de haber nacido. No me leáis en fresco atardecer, junto al genio, ¡leedme cuando os quemé las vísceras de la noche de espanto, cuando sintí sobre los hombros la viga que os cargaron, por esclavos! Ni con madre, con hija, con esposa, me busquéis, ¡leedme sollozando, que hay tedio y cólera en mi ser, y miedo, de llevar adherido este mal rostro, hasta el final del tiempo... Arañas del olvido tejerán en las pupilas ojos muertos que os abrazarán en el silencio y con ellas, yo traeré hasta vuestras sonrisas el desastre del cuerpo. Ni palabra, látigo del hambre repartida en pregunta de horror sobre los músculos repetirá terrible hasta los truenos: — ¿Cuya es mi vida?— Contestarán los nervios contraídos de afebrado hospital cuando mentida paciencia de enfermeras hiera el último suspiro de la angustia final. Y entonces será bronca mi voz, más pies de fuego sin hora para ver, sin el silencio para sentir y comprender el ritmo, de todo lo que existe y lo que pasa, lo que llega girando en círculos oscuros al cerebro del alma!... Ya es tarde, os diré; en las trenzas gitanas, en las manos guerreras agazapada está la muerte; en las plazas y fiestas... Y vosotros, y aquellos que extendieron la mano, recibid ya el pago, se marcharán alevés, y cobardes, dejándome en el silencio, cabibajo y burlado. Entonces quedará con las costillas clavadas en el alma, y mi sangre ya coaguló en mi verso, para los que me lean será en el infinito noche amarga!...

La Paz, mayo de 1954.

ALCIRA CARDONA TORRICO

VIENE DE LA PAG. 1

como el examen de la etapa que concluye también nos obliga a reconocer que fué una era de progreso. Lo interesante es que la nueva era comienza con una revisión de valores y no con su mayor aprovechamiento. Esa misma interrupción de la evolución es uno de los causantes de la crisis actual y de nuestra zozobra y, además, una confirmación de la teoría del cuanto, en el siguiente aspecto descrito por Arthur March: "La emisión de un rayo de luz por parte de un átomo constituye el ejemplo de un proceso imposible de analizar. Sólo sabemos que se forma un rayo de luz cuando dentro de un átomo un electrón salta de una órbita dada a otra menor energía; queda entonces liberada cierta energía que se transforma en luz. Pero no podemos ni podremos decir nunca cómo se opera esa transformación, si la mecánica del cuanto está en lo cierto al suponer que dicho proceso se desarrolla de un modo que no puede describirse mediante los conceptos a nuestra disposición. En ese caso fracasa, pues, nuestro instrumental de conceptos, lo que obliga a la física a echar sobre la borda unos principios que durante siglos habían sido considerados intocables, como el de un suceder natural constante y el de la causalidad. Si en la naturaleza ocurren procesos que, por principio, se escapan a toda descripción o análisis, tales procesos tienen que aparecer necesariamente como interrupciones de la continuidad del suceder natural o sea como inconsecuencias o saltos". Ya no podemos conculgar, pues, con el hasta ahora omnimodo axioma de que la

UN NUEVO ASPECTO DEL MUNDO

naturaleza no da saltos, ni del que todo fluye.

Este solo ejemplo es suficientemente ilustrativo para darnos a entender que el mundo ya no nos ofrece la certeza y la seguridad que esperábamos de él, adjudicándole atributos de Dios, como —según se verá en seguida— tampoco se puede sostener por más tiempo que com-parta con Dios el atributo de la infinitud.

En efecto, se ha logrado medir y calcular distancias que se escapan al poder de nuestra imaginación, se ha logrado explicar la composición física y la edad de los astros y de las nebulosas más lejanas, y se

EL VIENTO EN TIWANAKU

Con látigo descomunal azota la rala erin del pajonal bravo; hasta parece que tuviera frío el sol que dora la región remota.

A ratos cesa, como quedaría rota, la vibración del modular sombrío, y se refrena el poderoso brío sobre la muda faz thiwanaocola.

Entre esa plácidez que dura poco, los dioses cernirán su cortejo bajo la majestad del cielo viejo.

Y sobre Thiwanaqui muge loco, trayendo desde el fondo del abismo, el beso del nevado cataelismo.

REINALDO LOPEZ VIDAURRE

"... Para que un sacrificio sea bueno, es preciso que sea fastidioso." R. B.

LA afanosa Central Obrera Boliviana, como homenaje a los mártires de Chicago, había auspiciado un recital de poesía revolucionaria...

—¿Qué extraordinario parecido! — dijo Carlos moviendo la cabeza — Qué extraordinario... Creí que era Quivi.

Teatro Municipal, guñándonos un ojo, cerró las puertas y, después, tomando del brazo a su novia, se fué a La Opera a comer salteñas.

I —A Quivi la conocí una tarde cuando fui en busca de don Fernando —comenzó Carlos su relato—.

II Como es de suponer, me convertí en visitante asiduo de la casa de don Fernando. Todas las tardes, madre e hija me esperaban ansiosamente.

—Usted, Carlos, está enamorado de una rubia... ¿Será Quivi? Yo contestaba con una risita tonta.

UN HOMBRE SIN CORAZON CUENTO por NESTOR TABOADA TERAN



Muchas veces don Fernando me sorprendió en alegre comidilla, muy cerca de su hija. Yo la saludaba atentamente y él no hacía caso.

TIBURON Y OTROS CUENTOS, por Ramón Ferreira. La Habana, 1954.

Los seis cuentos reunidos en este libro (Camino de donde, Cita a las nueve, El pozo, Tiburón, Bagazo y Fachada) son obras de un poeta y no de un auténtico narrador.

A pesar de que presente los sucesos a través de una subjetividad pura, sin mediación ni distancia, Ferreira no nos está dando sino una poetización de la vida interior.

En el primer cuento su técnica es más bien perfecta y llega a presentar una confrontación de conciencias que permite captar la pluralidad de puntos de vista de un suceso.

Porque la conciencia es silenciosa, porque las experiencias psíquicas son inarticuladas, inexpresivas, incommunicables: el monólogo interior de Schnitzler, de Joyce (y también de Ferreira), no es sino retórica, estética pura.

común denominador de la literatura (sea realista o idealista) de una sociedad que no ha pasado de la consumición a la producción.

La acción, elemento esencial de un relato, sólo aparece aquí como una sombra, un eco, un reflejo. Los estados de alma, sueños, percepciones, recuerdos, esperanzas, constituyen el verdadero sujeto de los relatos.

Ramón Ferreira, cubano, aplica la lección de sus maestros europeos con habilidad pero sin precaución — toda técnica desprendida de su situación histórica se reduce a un juego de virtuosismo— haciendo demasiado evidente su artificiosa construcción.

8. BOLIVIA, A Land Divided, por Harold Osborne. Real Instituto de Relaciones Internacionales. Londres, 1954.

El Royal Institute of International Affairs de Londres, acaba de publicar este interesante y ameno libro sobre Bolivia, escrito por Harold Osborne, ex Secretario Comer-

LIBROS

segundo, de la historia del pueblo boliviano, su naturaleza, sus relaciones exteriores, la influencia de la minería. Y, finalmente, las regiones abandonadas del Beni. Y el tercero, de la economía nacional, analizando su comercio exterior, su agricultura, su industria fabril, sus petróleos, sus posibilidades financieras.

EL BORRIQUILLO

EL borriquillo del cerro Cruza sembrando cancheros Con su canoro cencerro Por calles y callejones. Y con ritmo cantarino Los sellos de sus herrajes Van dibujando tatuajes Sobre el papel del camino.

En el paisaje de estío Tocan su líquida orquesta Las ranas que están de fiesta Bajo las aguas del río. Y por el dulce sendero Que cruza los olivares, Sigue regando cantares El borriquillo coplero.



descarada, me cantó la cartilla: —Tenía usted, Carlos, ayer una cita con una mujer rubia y no asistió... ¿Era Quivi?

—¿Qué papel es ese que tiene en la mano, Carlos? —me sorprendió Quivi. —Una carta... —¿Para quién? —Para usted, Quivi. —No lo creo —dijo radiante, mirándome a los ojos.

VI Cuando volví, al día siguiente, Quivi ya no estaba en la casa. Solamente la madre y llorando. Pregunté qué es lo que acontecía. Me contó que Quivi había sido llevada por su esposa.

VII Pasé dos días dolorosos sin ver a Quivi. Al tercero, la encontré con su madre donde un amigo. Quivi sonrió y me saludó como si tal, y yo también —a pesar de la sorpresa— hice lo propio para no dar pábulo a habladurías en la casa del amigo.

VIII En un automóvil de alquiler llegamos hasta muy cerca de la casa de la que había huído. Estábamos solos. Yo no sabía qué decir, estaba mudo, sorprendido. Y muy sorprendido por el curso que estaban to-

mando las cosas. Mientras ella esperaba mi palabra luminosa que la sacaría de ese desdichado lio. Y yo no podía hablar nada, no podía hablar; como nunca, se me había atado la lengua.

IX Al atardecer del día siguiente volví a la casa, preparado a decir: un discurso y del mismo sacar las conclusiones positivas para nuestra vida futura. Quivi no estaba, a pesar de su compromiso. Esperé mucho tiempo, en vano. Los días posteriores volví, y ocurrió lo mismo: Quivi no aparecía.

X Después de tres días, que eran tres angustias fallidas, fui a la casa de don Fernando. Entré, y lo primero que vi fue a Quivi y su madre, como aquella vez primera: ambas jugando a las cartas con aire despreocupado. Las dos hicieron como si no me hubiesen visto. No comprendí lo que sucedía. Quise hablar, mas no sabía por dónde comenzar.

—¿Ese hombre no tiene corazón? —reclamé. —La solicitud no se hizo esperar: —La explicación es que usted, Carlos, es un hombre sin corazón... Cuando me disponía a replicar ese absurdo, apareció don Fernando. Las mujeres, rápidamente, se fueron al comedor. Don Fernando tranquilamente se quitó gruñendo el abrigo, lo arrojó sobre el sofá y se detuvo frente a mí, a contemplarme fijamente con sus ojos coléricos.

cer una, grande y única; que los hombres del valle tengan ideas y afanes completamente ajenos a los altiplánicos y los tropicales. Refiriéndose a la conexión entre estas tres regiones, hace un estudio de las comunicaciones aéreas, ferroviarias, fluviales y camineras, describe ampliamente estas clases de unión entre los pueblos altos y bajos del país y anota lacónicamente, al mencionar los caminos: "son uniformemente malos, en general, increíblemente malos y muy peligrosos. Fuera de los centros urbanos, carecen de una constante conservación y sólo merecen pequeñas reparaciones de vez en cuando".

Osborne hace una síntesis de la historia de Bolivia, desde los tiempos de los conquistadores españoles hasta llegar a 1952, en que anula la influencia de las doctrinas del MNR en el desarrollo histórico de la nación en estos últimos tiempos. Se refiere al influjo de la minería en este desarrollo histórico y a la relación que existe entre la inestabilidad en los precios de las minerales y la inestabilidad política, las grandes crisis económicas y las numerosas crisis revolucionarias. Y examina con optimismo las posibilidades económicas de Bolivia en cuanto a sus reservas mineras, petroleras y agrícolas.

Según declaración propia, el autor ha escrito este libro con el propósito de ilustrar al lector de habla inglesa acerca de un país de cuantiosas posibilidades, pero prácticamente invisible y desconocido a causa de su falta de comunicaciones y otros factores adversos. Trátase de un libro objetivo, escrito con simpatía y seriedad, muy alejado, por cierto, del habitual reportaje despresivo y hecho de juicios apresurados de otros escritores sin la responsabilidad de Osborne, que han escrito sobre nuestro país.

R. S. M. EL PORVENIR DEL MUNDO VISTO POR UN ESCRITOR ALEMÁN.

Literatura europea, e m i s i o n e s europeas, conferencias europeas

... Vivimos en plena obsesión europea. Y las gentes comienzan a cansarse.

Sin embargo, el libro que Heinrich Scharp acaba de publicar en Frankfurt —"Adiós a Europa?"— merece ser leído atentamente.

Su autor no encuentra la solución al único problema realmente importante en este dominio: ¿Cómo vencer la fuerza de inercia del Estado soberano con su economía nacional y las costumbres de toda una sociedad estrechamente ligada a él?

Heinrich Scharp da en trescientas páginas una síntesis de las tres fases históricas que ha conocido Europa. Primeramente el Imperio Romano, en el que se fusionaron el humanismo griego y el derecho romano. Para el autor, la segunda fase es la Europa cristiana de la alta Edad Media, con la sociedad feudal jerarquizada y su unidad espiritual en el cristianismo. La "tercera Europa" está representada —según Scharp— por el Estado soberano, cuyas tendencias antieuropeas y antiuniversales subraya.

Por otra parte, la posibilidad de que Europa forme un imperio le parece superada. Estima que un nuevo orden europeo digno de este nombre debería abolir el antagonismo capitalismo - socialismo. A su modo de ver, semejante empresa exige una Constitución política europea, de la que las libertades occidentales serían las piezas maestras. La conclusión final del autor es que Europa sólo tiene un porvenir en la medida en que las naciones que la componen sean capaces de encontrar en común una vía de compromiso entre el capitalismo y el socialismo.



DE LA NOVELA A LA PANTALLA

FRANCIA

ÉXITO literario de Georges Simenon, pieza de teatro elogiada por la crítica parisiense, "La neige était sale" (La nieve estaba sucia) debía, naturalmente, culminar en la pantalla. Y como es lógico, Daniel Gelin ha encarnado el papel que el mismo creara en la escena teatral, un papel a medida.

Georges Simenon, autor de novelas psicológicas más que policíacas, imaginó sin duda la historia de Frank, hijo de una mujer ligera (Valentine Tessier), y que creció en un ambiente de repulsión de sí mismo y de sus allegadas, partiendo de elementos auténticos. Pero, gracias a Dios, tales personajes no menud-

dean y se trata sobre todo de un "caso".

Querer trasladar a la pantalla la atmósfera en la que se desenvuelven las intrigas de Simenon siempre fué impropia tarea. Y esta vez todavía lo es más al presentarnos sin la menor concesión los desmanes del joven malhechor obsesionado por la idea de la muerte, el afán de revolcarse —cabal y conscientemente— en la ignominia y la abyección. En ese aspecto el realizador Luis Saslavsky, se ha salido con la suya.

Y si ya se puede adivinar que "La neige était sale", no agrada a todo el mundo, cabe atribuir a esta obra extraña, insólita, audaz por momentos y siempre desconcertante, méritos que seducirán a los apa-

slonados del séptimo arte, méritos que en fin de cuentas nos dan la sensación de haber asistido durante dos horas a una buena realización cinematográfica.

Surgiendo de las páginas de Simenon, Frank y su círculo de prostitutas, de personajes vendidos al ocupante alemán, podría derivar por igual de Edgar Poe o de Oscar Wilde. A la semejanza de Dorian Grey, Frank se destruye por un mórbido anhelo de destruirse. Mata por matar, cobardé y tristemente. Pero tiene que hundirse hasta el fondo. Quiere ser un asesino y lo es. Así es cómo comete "el más horrendo de los crímenes", poniendo a la merced de otro canalla de su especie (Daniel Yvernel) a la pura jovencita (Marie Mansart), a la que ama y le ama. El realizador presenta todos los detalles de la infamia. Ahí reside la audacia: "La flor en el estercolero", comentaba un espectador cuyo semblante traslucía la repugnancia. "¿Y por qué no?", alegaba otro menos conformista.

De la primera a la última imagen, el sombrero y atormentado rostro de Daniel Gelin nos persigue

sin que jamás nos parezca antipático. Ese malhechor torturado por la angustia cae bajo las balas de un pelotón de ejecución y lo que nos embarga es la piedad y no el desprecio. Saslavsky ha sabido sugerir que el ángel estaba allí, tras la bestia, y que hubiera bastado...

Montaje escénico muy bien logrado, acción sobria, densa y como acallada por la atinada utilización de la nieve (la mayor parte de las escenas se rodaron en Saboya en el pasado mes de enero), interpretación impecable, un argumento conmovedor... una película muy buena.

ITALIA

UN DOCUMENTAL EN COLORES SOBRE EL PAKISTAN

La construcción de carreteras en el Pakistán Oriental constituirá en breve el argumento de una película en colores cuya realización correrá a cargo de un equipo de expertos italianos, entre los cuales figura el doctor Martello, jefe y miembro del Comité Director de la Asociación

de Productores de Films Italianos.

El referido proyecto es obra de la "Pakistan Italian Development", que acaba de emprender la construcción de 750 millas de carreteras alquitranadas en Bengala Oriental.

ESPAÑA

ORSON WELLES Y MISCHA AUER, FILMAN JUNTOS

Orson Welles ha dado con un hombre de negocios español dispuesto a entrar en el consorcio de la realización y explotación de películas. Mas pese a la incorporación de nuevos capitales, Orson ha dirigido con evidente falta de decorados la cinta "Mr. Arcady", cuyo título en la versión inglesa será "The Last Witness". Las puertas exteriores de los estudios en los que está rodando sirvieron, adornadas con unas cuantas barras de hierro, a filmar los planos de la fachada del inmueble en el que reside el personaje central del drama.

Mischa Auer, quien encarna en la



ILONA MASSEY

referida cinta un papel cómico-dramático de domador de pulgas, ha llegado a Madrid en donde pasa el tiempo visitando el museo del Prado y... trabajando con las pulgas. — AFP.

EL ALCOHOLISMO ENTRE LOS ANIMALES

Las publicaciones científicas del mundo entero se han ocupado del caso de un gran ciervo cazado en el estado canadiense de Ontario al que se le daba como bebida una fuerte cantidad de cerveza y le gustaba con verdadera fruición. El estado normal de aquel animal era el de la beodez y los pobladores del lugar, con esa necesidad de las personas simples, muy bien se cuidaban de que no faltara cerveza al corcúpeto bebedor. Empero, su final, para no desdecir a los enemigos del alcohol, fué desastroso. Un día, habiendo visto a su alcance un tarro de pintura amarilla, el ciervo, con la inconsciencia de los grandes bebedores, la confundió con una succulenta ración de cerveza, la bebió y, como es natural, murió.

implantación de la ley seca en Estados Unidos, los caballos de las cervcerías estaban con frecuencia borrachos. (Ahora no lo están porque los fabricantes clandestinos despachan sus mortíferos productos por medio de potentes camiones). Algunos de aquellos caballos morían en medio de verdaderas crisis de delirium tremens. Un sabio universitario, el profesor Walsh, a raíz de esto, llamó la atención de las autoridades sobre la nutrición de los caballos con malta, causa indefectible del alcoholismo equino.

DEGENERACION ALCOHOLICA ANIMAL

El mismo profesor demostró que el elefante, el oso, el perro y la mayor parte de los animales superiores eran, por instinto, grandes aficionados al alcohol. Los monos saben apreciar la cerveza debidamente y los cuidadores de los jardines zoológicos pueden testimoniar que el elefante gusta mucho del aguardiente que se le suministra como medicamento, hasta el extremo de simular estar enfermo para que se lo administren.

EL ALCOHOLISMO EN LOS CABALLOS

No hay que creer que fué aquel un caso aislado. Tiempo hace que sabemos que el mal de la bebida no es exclusivo del rey de la creación. Los ejemplos abundan. Antes de la

DONDE SE DEMUESTRA QUE EL PRIMER BEODO NO FUE NOE

Dos sabios franceses, Malrel y Combenale, han estudiado especialmente la cuestión de la degeneración alcohólica en los animales. Han demostrado que los perros, por ejemplo, evidencian la degeneración a la segunda generación y que lo mismo ocurre con los otros animales.

LOS MONOS SON AFICIONADOS A LA CERVEZA

Los sabios no han sido los ún-

cos en reconocer la inclinación de los animales al alcohol. Ciertos pueblos salvajes del Asia han llegado a la misma conclusión; y se aprovechan de ella para darles caza, particularmente en lo que a los monos se refiere. Los indígenas colocan grandes recipientes con cerveza u otras bebidas en los lugares de las selvas frecuentados por los monos. Estos no tardan en llegar y menos demoran aún en embriagarse completamente. Los cazadores, entonces, no tienen más que tomarlos

NO SE SABE COMO MURIO CLEOPATRA

MARCO Antonio no tenía suerte en las partidas de pesca que se organizaban en el lago Maree. Esto le molestaba por ser Cleopatra testigo de su falta de destreza. Para simular éxito, mandó que se metiera bajo el agua algunos nadadores y colgaran de su caña peces previamente pescados. De esta manera consiguió llenar un cesto entero. Cleopatra, que, o bien se enteró por sí misma del ardido o fué advertida por otros, respondió de un modo que hacía honor a su gracia e ingenio. A los pocos días organizó una gran partida de pesca, a la que invitó mucha gente, mandando secretamente que en el anzuelo de Marco Antonio clavaran un areneque del Ponto. Fué obedeida, y cuando el romano tiró del hilo sacó el pescado exótico en aquellas aguas. El hecho produjo hilaridad, y entonces la reina dijo a su amado: "Dejemos descansar las cañas, imperator. Somos los príncipes de Canope y Faro, y puedes dedicarte a cazar ciudades, reyes y naciones".

Cleopatra murió envenenada; pero, como lo asegura su historiador Von Wertheimer, ni sus mismos contemporáneos pudieron precisar por qué procedimiento halló la muerte. Ha sido un enigma hasta el

presente. Los antiguos pueblos orientales eran muy versados en venenos. El rey Atalo III de Pérgamo, poseía un jardín de plantas venenosas, que, al igual de Cleopatra, ensayaba sobre los criminales condenados a muerte. Los escritores de la época, con rara unanimidad de pareceres, declaran francamente que no saben cómo murió la reina de Egipto, y de ahí parten las más diversas suposiciones. Unos opinan que llevaba el veneno en una horquilla de oro, hueca, con la que se pinchó primero, vertiendo después el veneno en la herida. Según Galeno, debió mordersela ella misma, envenenando luego la herida con la ponzoña de una víbora. Era el procedimiento que se empleaba para "matar dulcemente". Otra versión es la de la mordedura de la víbora. En esto también hay discrepancia. Para unos la víbora estuvo oculta en un cestillo de higos; para otros en el interior de un jarrón. Tampoco hay unanimidad con respecto al lugar en que mordió el reptil. Tan pronto aseguran que fué en el brazo, justamente en el izquierdo, como opinan que fué en el pecho. La versión de la mordedura en el brazo es la que oficialmente se creyó en Roma.

por un brazo y meterlos en las jaulas.

Los animales inferiores no revelan menos inclinación a la bebida. Los papagayos enjaulados, por ejemplo, se convierten fácilmente en borrachos empedernidos y, en medio de su embriaguez, dicen, a veces, las cosas más regocijantes. Sabido es que en ciertas casas, los criados demuestran una predilección en emborrachar a los pájaros.

LOS INSECTOS ALCOHOLISTAS Y TOXICOMANOS

Entre los insectos, se constata igualmente el mismo fenómeno. Un sabio inglés ha hecho en este terreno importantes observaciones con las mariposas. Las hembras se muestran recalcitrantes y rechazan el alcohol, mientras que los machos, a fuer de tales, lo absorben prestamente y terminan por quedar del todo ebrios. Dan más y más vueltas y al fin caen inanimados, mientras que sus compañeras revolotean alrededor.

Tanto como el alcohol los insectos gustan de los estupefacientes.

inclinación que los entomólogos saben aprovechar con el mismo objeto que los indígenas de Asia. Un profesor norteamericano de Kentucky, el doctor Weir, constató que la savia de ciertas plantas particularmente preferidas por los insectos, encerraba peligrosos narcóticos susceptibles de intoxicar completamente a las pequeñas bestias. El profesor Weir tuvo el coraje de probar él mismo el efecto. Se inyectó el equivalente de una cucharada de café del néctar de una de dichas plantas y, al cabo de un cuarto de hora, constató que su pulso se alteraba, que se apoderaba de él una como embriaguez y que un agradable calor corría por todos sus miembros. Más, al mismo tiempo, se percató de que la droga no era del todo inofensiva, pues un tumor no tardó en aparecer sobre su brazo y subsistió durante seis o siete días.

Se puede deducir de todas estas observaciones que, según toda verosimilitud, el primer beodo del mundo no fué un hombre y que la embriaguez es una calamidad que azotó al mundo desde mucho antes que Noé llegara a gustar los encantos de la vid.

Sobre la autobiografía

EN el arte, lo más difícil es precisamente lo más cercano y más fácil en apariencia; eso es lo más duro de lograr. Ningún hombre es más difícil de capturar que uno mismo.

- * Toda autobiografía, si se analiza, no es más que una forma de anhelo de perpetuación.
- * ¡Qué heroica paciencia y seguridad de sí mismo necesita un hombre antes de poder pronunciar con autoridad las sublimes palabras de "¡Vidi cor meum!": ¡He conocido mi propio corazón!
- * Gracias a esa fuerza de fantasía que posee la memoria, todo narrador se convierte involuntariamente en poeta de su vida.
- * El arte no se acaba nunca, sólo se transforma.
- * Para producir la imagen de sí mismo, se necesita un artista avezado, intuitivo y, aun en este caso, pocos hay con títulos para esa labor tan difícil y tan llena de responsabilidades.
- * La vergüenza, el pudor, es, pues, el eterno enemigo de la autobiografía, ya que, con adulación, nos quiere inducir a que nos representemos, no como fuimos, sino como deseamos ser vistos.
- * En toda confesión exagerada se oculta siempre una debilidad.
- * Contra el propio engaño no hay coraza ni defensa que sea perfecta pues así como en el arte bélico siempre se inventa una bala más poderosa para cada nueva coraza, aquí también, para cada escalón que uno asciende en la ciencia de sí mismo hay la correspondiente mentira.
- * La verdad manejada tosca y sencillamente encierra sólo toscas y sencillas mentiras; únicamente cuando hay un conocimiento sutil y complicado de éstas, es cuando ellas se arrastran en extraña metamorfosis, y una de esas formas más peligrosas es la aparente sinceridad.
- * Así como las serpientes anidan entre rocas y guijarros, así también las mentiras más peligrosas se ocultan con preferencia a la sombra de las grandes confesiones, de esas confesiones patéticas y de apariencia tan heroica.
- * El pedir una sinceridad absoluta es tan insensato como pedir justicia absoluta, perfecta libertad o perfección humana.
- * ¿Hay un solo hombre que sea sincero? ¿Puede haberlo?
- * El infinito interior, el universo psíquico, ofrece al arte regiones infinitas todavía desconocidas, así que el descubrimiento de sí mismo, el propio conocimiento, ha de ser el tema futuro, enigma irresoluble, para la humanidad que se ha ido haciendo sabia.
- * Denigrarse a sí mismo, en una autobiografía, no es un índice de sinceridad. Es un recurso de coquetería.
- * Hay quienes afirman que su autobiografía es un espejo de su alma. Pero olvidan decir que es un espejo muy velado, cuya imagen no permite que se les advierta las arrugas.
- * Los hombres que reprochan a las mujeres sus afeites, se los aplican ellos mismos al escribir sobre sus personas.
- * La autobiografía de una vida hermosa no es por lo general, sino la autobiografía de una vida hermoheada. Y con qué esfuerzo.

LAS CALLES DE LA PAZ

MARISCAL OTTO FELIPE BRAUN

UNA Ordenanza Municipal de 8 de julio de 1921 da el nombre de Mariscal Braun a una calle del barrio de Kill-kill, que partiendo de la calle Corolco debe terminar en la Avenida de la Bandera.

Don Otto Felipe Braun, Mariscal de Montenegro, nació en Hesse Cassel, Alemania, el 13 de diciembre de 1798, siendo sus padres Luis Teodoro Braun y Sofía Franke. Dejó sus estudios en 1814, incorporándose a un cuerpo de Cazadores a caballo; actuó en varios combates contra las fuerzas de Napoleón y fué condecorado con la medalla del Príncipe Elector Guillermo Primero. Después estudió veterinaria en la Universidad de Hannover. En el año 1818 se embarca para los Estados Unidos y vive en Nueva York y Filadelfia, hasta que, en el año 1820, viaja a Colombia, donde ingresó como teniente en las fuerzas patriotas de Montilla y Córdoba, haciendo la campaña del Magdalena. Luego Santander lo hizo capitán de Húsares pasando con Bolívar a Venezuela donde peleó en la batalla de Carabobo con el grado de Mayor. Siguió a Nueva Granada, siempre al lado de Bolívar, hasta que después de Bombón entró a Quito pocos días después de Pichincha. De allí pasó al Perú como Mayor del primer escuadrón de granaderos colombianos; poco después fué ascendido a teniente coronel y comandante de los Granaderos, a cuya cabeza peleó en Junín. Fueron sus soldados los que dieron el triunfo a las fuerzas del Libertador. En vísperas de la batalla de Ayacucho, Braun tuvo un inconveniente con el general Sucre y estuvo a punto de ser fusilado, pero a instancias del coronel Carvajal, Sucre le perdonó y lo puso otra vez a la cabeza de los granaderos, habiéndose distinguido en la batalla de Ayacucho y merecido su ascenso a general. Producida la Independencia de Bolivia, Sucre envió a Braun con su escuadrón de granaderos a Cochabamba. Poco tiempo después fué destinado como comandante de las fuerzas colombianas acantonadas en La Paz, pero estas fuerzas se sublevaron y fué el general Braun, con unas pocas tropas acantonadas en Achocalla, el que las redujo, y logró someter a los amotinados. El Mariscal Sucre, que le había tomado gran confianza y afecto, le dió cargos importantes en la organización de la nueva República.

En el año 1830, el Presidente Santa Cruz lo llamó a Bolivia, reconociéndole su grado de General de Brigada. Desempeñó el cargo de Prefecto de La Paz de 1833 a 1835 y luego pasó a Tacna, como Comandante en jefe de la Bravindia durante la Confederación.

Destinado como Comandante de Caballería, luchó en Yanacoeba, conquistando la victoria para las fuerzas bolivianas después de un combate desigual, por lo que el general Santa Cruz lo ascendió a general de División en pleno campo de batalla. Un año más tarde, en Socabaya, se hizo acreedor a una de las tres espadas de oro otorgadas a "los tres más valientes jefes del Ejército".

Por entonces, el tirano argentino Rosas declaró la guerra a Bolivia y las tropas de los hermanos Heredia habían invadido el sur de la República con el pretexto de recuperar a Tarija. El Presidente Santa Cruz nombró al general Braun comandante de las fuerzas del Sur, en mayo de 1838, marchando a Tupiza donde organizó un ejército con el que derrotó a las fuerzas argentinas en Humahuaca, Iruya y Montenegro. Ingresando luego a Tarija donde fué aclamado como "Mariscal de Montenegro", cargo que fué ratificado por decreto supremo del Presidente. Cuando la caída de Santa Cruz, Braun ocupaba el cargo de Ministro de Guerra y Marina; consiguientemente, siguió la suerte del Presidente, y el general Velasco lo persiguió y horó del escalafón militar, "por traidor y extranjero mercenario". Cosas de la política boliviana...

El Mariscal Braun se fué a Alemania, donde organizó una empresa minera y volvió a Bolivia en 1843. Al año siguiente el Presidente Belzu le reconoció su grado y sueldo militar. En 1855 volvió a su tierra natal y el 24 de julio de 1869 falleció a la edad de 71 años. Bolivia lo vive agradecida, puesto que, sin ser hijo del país, la sirvió y se sacrificó como el mejor de los bolivianos.

R. S. M.

Sobre el eterno femenino

- ESCRIBIR para las mujeres es un buen procedimiento para ser leído. (O para no ser leído).
- Desde el día en que una mujer comienza a hablarnos de su belleza, empezamos a descubrir que se pinta mal.
- Cuidado con la galantería, chicas. El exceso de azúcar perjudica la dentadura.
- Una mujer que habla de la ingratitude de los hombres deja entender que, por lo menos uno, le ha hecho una mala jugada. Deja entrever, también que le gustaría reincidir.
- Cuando un marido está por debajo de su situación, cuídemonos de prestarle ayuda. ¡Pero la tentación es tan grande!
- En cambio, son innumerables las mujeres que ignoran el arte de vivir. Pero es que las ayudan.
- Todo esposo debiera saber siempre qué es lo que tiene su mujer. Ya que ella sabe siempre demasiado qué es lo que tiene.
- Ser fea y ser amada: el mayor misterio. Ser feo y ser amado: un placer que depende de la cuenta bancaria.
- Conservar cabellos, cartas, pañuelos de la persona amada es quizás idolatría. Pero la idolatría forma parte de todas las religiones baratas.
- Olvidamos las infidelidades. Pero, en el fondo, qué ganas de romperle el cráneo a alguien.
- Para ser feliz, una mujer no debe ser razonable a medias o discreta del todo o loca sin remedio.
- La mayoría de las mujeres tienen el suficiente ingenio para salir de las situaciones difíciles. Lo que no tienen es ingenio para evitarlas.
- Como las mujeres no conocen a los hombres más que por sus palabras, es obligatorio que crean en ellas.
- El amor debe ser siempre una elección, una exaltación de lo mejor sobre lo bueno, de lo óptimo sobre lo mejor; debe ser la encarnación de una esperanza inmortal. Debe ser, ay, pero no lo es.
- Lástima que no se pueda embotellar el amor como se hace con el vino. Así, unos traguitos de vez en cuando, cada vez que nos sintamos aburridos, no vendrían mal. Pero habría un nuevo género de borrachos.
- El peral joven da muchas peras; el peral viejo da poca fruta pero siempre da alguna que otra perita. Así es el amor; se ama a todas las edades. Sólo que las mujeres, al peral joven le sacan todas las peras que pueden; y al viejo le sacan leña.
- Por muy confiados que sean los maridos, no deben ausentarse mucho de sus hogares. Conocido es aquel caso de un señor que se ausentó una semana, y al volver se encontró con que su esposa había tenido quintillizos.
- Las mujeres no podrían hacer todo el daño de que se las acusa si los hombres no fueran sus cómplices. Dejadas solas, y las veremos andando de uñas. Claro que para qué las vamos a tratar así, ¡pobrecitas!